



Vischnaunca  
**Tujetsch**

# Messadi

**per la 16avla radunonza da vischnaunca  
da mesjamna, ils 20 da matg 2026, allas 19.00  
ella Sala Cristalla Sedrun**

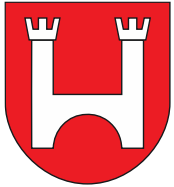
## **Tractandas:**

1. Beinvegni e constataziuns
2. Protocol dalla radunonza da vischnaunca nr. 14 dils 25 da mars 2026
3. Approbaziun dil rendaquen 2025 dalla Vischnaunca Tujetsch
4. Approbaziun dil rendaquen 2025 dall'Energia Alpina
5. Revisiun parziala dalla lescha (sulettamein in artechel) e dil regulativ davart la taxa da hosps e la taxa da turissem (messadi separau)
6. Orientaziuns
7. Varia

## **Suprastonza communal Tujetsch**

President communal  
Martin Cavegn

Vicepresident communal  
Daniel Schmid



Vischnaunca  
**Tujetsch**

# **Approbaziun dil rendaquen 2025 dalla Vischnaunca Tujetsch**

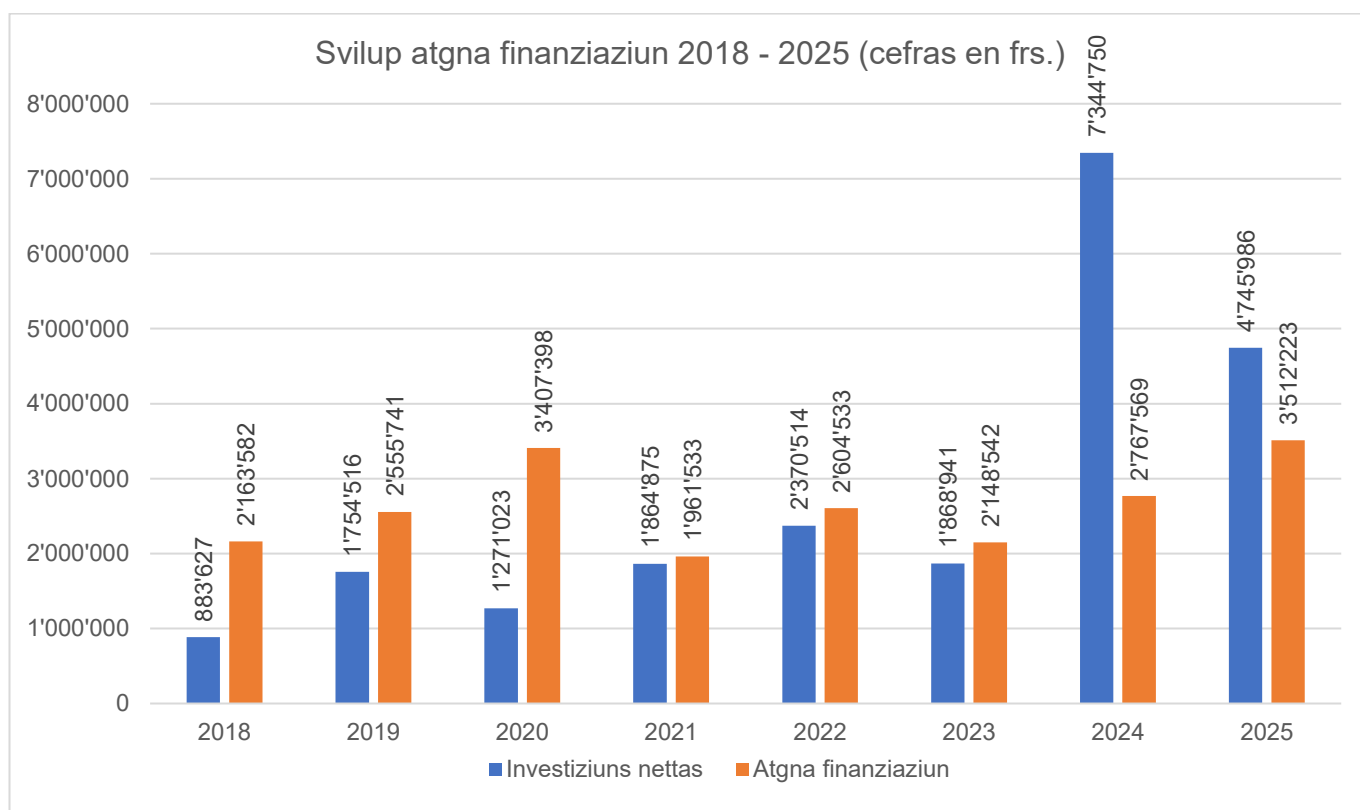
## **Messadi**

dalla suprastanza communal per la radunonza da vischnaunca  
dils 20 da matg 2026

## Messadi e quen 2025

### Stimadas convischinas, preziai convischins

Il rapport da gestiun dat mintg'onn la pusseviltad alla suprastonza communal d'informar las convischinas ed ils convischins davart ils pli impurtants schabetgs politics digl onn vargau. Ina gronda part dil rapport da gestiun fuorma la presentaziun dil quen annual 2025. Il resultat digl onn 2025 cun in gudogn da "mo" rodund 250'000 francs ei en cumparegliaziun culs onns vargai fetg bass, denton megliers che prognosticau el preventiv cun in gudogn da rodund 37'000 francs. Quei ha in clar motiv. La suprastonza communal ha ella tractaziun dil quen annual dils 16 da mars 2026 decidiu da far dus deposits en prefinanziaziuns, numnadamein quel per realisar la piazza da giugs e da sentupada Drun ella summa da 950'000 francs ed in secund per realisar il parc da freestyle Dulezi ella summa dad 800'000 francs. Senza quellas duas prefinanziaziuns fuss il gudogn digl onn da quen 2025 staus ella summa da rodund 2 milliuns francs, pia en in'altezia sco igl onn 2024 cun rodund 2.1 milliuns francs. La radunonza da vischnaunca ha approbau il preventiv d'investiziun per igl onn 2026 e decidiu da realisar quels dus projects sco ulteriura purschida dall'infrastructura turistica. La suprastonza communal ha dilucidau el messadi tier il preventiv 2026 che quels dus projects turistics sappien denton mo vegnir realisai, sche las prefinanziaziuns necessarias sappien vegnir fatgas e quei sin basa dalla situaziun finanziaria che se presenta a caschun dil rendaquen 2025. Il gudogn digl onn 2025 cun rodund 2 milliuns francs ha lubiu da far ils deposits en prefinanziaziun en summa dad 1.75 milliuns francs e quei cun haver risguardau las amortisaziuns totalas da rodund 950'000 francs. Per quels motivs san la nova piazza da giugs e da sentupada Drun ed il parc da freestyle Dulezi vegnir realisai.



Il fond per la promoziun dil svilup economic ei vegnius reducius igl onn 2025 cun in susteniment da 20'000 francs ed ei resta vinavon a disposiziun ina summa da 280'000 francs. L'altezia maximala da quei fond schai tier 300'000 francs. In alzament sin quella summa sa vegnir previus igl onn da gestiun 2026.

Il fond per la promoziun dil liug ella summa da 210'000 francs ei vegnius creaus igl onn da gestiun 2024 per la finanziaziun dalla "Golden Card", in project da pilot per ils onns 2025 – 2027. Igl emprem rendaquen

vegn fatgs il matg 2026. Quel vegn a mussar, schebein la remessa da 70'000 francs ad onn tonscha ni buc. Cun l'integraziun dallas purschidas turisticas per ils indigens han las duas vischnauncas inaga saviu returnar enzatgei alla populaziun. Sco las cefras muossan ein quellas purschidas vegnidas nezegiadas stediamein ed ils indigens schazegian la sempl'applicaziun dalla "Golden Card".

Il conto per la prefinanziaziun da donns da malaura ha buca saviu vegnir alzaus igl onn 2025 e resta tier 400'000 francs. Era egl avegnir eis ei denton necessari da far deposits en quella prefinanziaziun.

El quen annual 2025 ei la contribuziun al deficit dalla Residenza Dulezi SA puspei vegnida risguardada e quei en summa da rodund 53'000 francs. Ils onns avon era quei adina ina summa el rom da rodund 100'000 francs. Cunquei ch'il cussegl d'administraziun ha decidiu dad arver in depot tier la Banca Raiffeisen e schar luvrar ella cun ina summa predeterminada, ei resultau in gudogn da vaglias da rodund 50'000 francs. Grazia a quei gudogn ha la summa da garanzia saviu vegnir reducida per la mesadad.

Ultra dallas cefras indicativas dil quen annual 2025 fuorma il rapport dil president communal sco era dalla geraua e dils geraus ina impurtonta part integrala dil rapport da gestiun. La suprastonza communal tgamuna il menaschi dalla vischnaunca cun la duida precauziun. Tier tuttas decisiuns risguarda la suprastonza communal als principis d'examinar la fatschenta sin basa objectiva e da tractar tuttas personas gestamein. Sin fundament dallas explicaziuns da quest rapport san ins attestar che las autoritads communalas han tgamunau fetg bein ils affars da vischnaunca e quei cul grond sustegn e la cumpetenta lavur da tuttas collaboraturas e tuts collaboraturs dallas diversas partiziuns dils differents menaschis communalas. Quella lavur ha contribuui ad in fetg bien resultat da gestiun.

El rapport annual che vegn tarmess a Vus il proxim temps ei l'activitad politica resumada. Quei che ha plaz sin in pèr paginas ha denton caschunau ina lavur immensa. Las lavurs preparatorias per las singulas fatschentas sco era l'elavuraziun dils messadis corrispundents pretendan lavur professiunala e fetg bia temps. Quella lavur vegn sutschazegiada di per di e pretenda meinsvart da spustar autras lavurs impurtontas. Cun las publicaziuns dils protocols en nies fegl official dalla vischnaunca – La Tuatschina – han las convischinas ed ils convischins mintgamai la pusseivladad da s'informar bein davart las fatschentas actualas e las decisiuns dalla radunonza da vischnaunca. Ultra da quei ein era tut ils messadis publicai sin nossa pagina d'internet. Plinavon ha la suprastonza communal informau pliras gadas ad ina sera d'informaziun davart tematicas ni fatschentas actualas.

Per quei motiv vegn desistiu en quei rapport d'ina resumaziun da tuttas fatschentas tractadas. Tonaton eis ei impurtont d'informar Vus, stimadas convischinas e preziai convischins, davart projects ch'ei vegni tractai el decuors dil onn 2025. Las fatschentas dilucidadas suondan buca tenor successiun dil tractament dalla radunonza da vischnaunca.

## **Projects da baghegiar ella vischnaunca da Tujetsch**

### **Sedrun Solar ha entschiet cun success las lavurs d'installaziun**

Las lavurs da preparaziun per las installaziuns dallas meisas da fotovoltaica sco era las lavurs da construcziun dils baghetgs per las staziuns da transformatur han entschiet baul la primavera. Tuttas lavurs d'installaziun han cuzzau lunsch viaden egl atun ed ils responsabels dil project han saviu comunicar che rodund 17% dallas meisas da fotovoltaica ein vegnidas installadas igl onn 2025 - quei che survarga la finamira. Era ha Sedrun Solar astgau comunicar ch'ei hagi dau negins accidents, tgei ch'ei fetg legreivel. La suprastonza communal engrazia a tuts luvrers e tuttas luvreras per lur grond engaschi en favur dil project Sedrun Solar. Igl onn da gestiun 2025 ha la vischnaunca astgau incassar 100'000 francs per la contribuziun unica per la concedida dil dretg da baghegiar e 5'230 francs per ils tscheins dil dretg da baghegiar.

### **Duas novas sutgeras Cuolm Val – Val Val – Calmut**

L'avertura dallas duas sutgeras ha giu liug ils 12 da december 2025 e nus astgein attestar ch'ils stabiliments sepresentan en ina moda fetg impressiunonta e fan ina fetg buna pareta. La Vischnaunca Tujetsch ha cheutras survegniu ina gronda plivalur che optimescha fetg il confort dad ir cun skis ell'arena

da skis Andermatt-Sedrun. La suprastonza communal engrazia a tuts responsabels per la nundetg gronda e bein gartegiada lavur. Era tier quei project han ins registrau negins gronds accidents.

### **Revaletaziun digl ambient**

Alla suprastonza communal eis ei reussiu d'anflar in fetg bien meinaproject per la realisaziun da plirs projects per la revitalisaziun digl ambient. Il Dutg Grond ei vegnius menaus en ina fuorma naturala, aschia che l'aua sa flessegiar en moda pli naturala e dat albiert a differents animals sco amfibis e giuvens pèschs. Plinavon ei il puoz si Clavau a Cavorgia in grond success. La construcziun dil grond puoz dat albiert als amfibis e sustegn lur multiplicaziun. Era mammals pli gronds sco tscharvas vegnan carmalai neutier dil puoz.

Giu Gravas sut Bagliel e sill'insla visavi Prau Cumin ha la vischnaunca astgau revitalisar ils puozs existents. Quels eran per gronda part gia carschi en ed ein ussa puspei libers e la flora e la fauna san prosperar.

Cun in niev project dado la piazza da giugs enta Rueras vegn era leu creau in niev puoz per ils amfibis. Tut quels projects vegnan finanziaj cun 90% dil cantun Grischun. Ei setracta pia d'ina bun'investiziun per la vischnaunca e per igl ambient. Ultra da quei dattan quellas lavurs era paun e fadigia allas firmas da baghegiar. En tut ha la vischnaunca aschia saviu investir entochen la fin 2025 471'180.22 francs en favur digl ambient. La cumpart che la vischnaunca ha stuiu purtar munta a 69'658.72 francs.

In special engraziament descha a Daniel Monn da Rueras, a Wendelin Hendry da Camischolas ed a Gion Cavegn da Sedrun per lur lubientschas, lur sustegn e lur promptadad da segidar culla realisaziun da quels projects.

Dapli informaziuns davart la revitalisaziun digl ambient anfleis Vus el text dil gerau dil departament baghegiar, forestalessen ed ambient, Guido Monn.

### **Inauguraziun Archiv Cultural Tujetsch**

Ils 19 da matg 2025 havein nus finalmein astgau inaugurar il niev dacasa dalla historia e dalla cultura tuatschina – igl Archiv cultural Tujetsch. L'erecziun dil niev baghetg ha custau rodund 1.8 milliuns francs, consista per gronda part da lenna ch'ei vegnida raccoltada a Tujetsch e sepusa sin in crap imposant – in diorit. Il project da cor dil Forum cultural Tujetsch, il qual ei vegnius fundaus igl onn 1997, porscha localitads spaziusas e bein structuradas pils documents che dattan perdetga dalla cultura e dalla historia tuatschina.

Gion A. Caminada ei staus igl architect dil baghetg che ha ina gronda muntada pils tuatschins. Igl archiv cultural conserva ils scazis da Tujetsch e lai reviver la historia. Las nodas casa vid il plantschiu-su fan part da quella historia; da quell'identitad culla val. L'atmosfera el niev baghetg ei emperneivla e la purschida da documents ei fetg vasta. Igl architect leva integrar in crap sco petga che detti stabiliment al baghetg, mo ins hagi anflau negin crap che fussi vegnius en damonda. Tonpli hagien ins giu plascher ch'il diorit seigi vegnius alla glisch casualmein duront las excavaziuns, buca lunsch naven digl archiv cultural.

Tut las persunas che han investiu lur temps ed energia, lur ideas e visiuns en favur dalla realisaziun dil project meretan in resentiu: Engraziel fetg!

### **Resort a Dieni**

Ils 31 d'october 2025 ha giu liug ina sentupada ad Ursera cun Samih Sawiris e culs responsabels dalla Andermatt Swiss Alps AG en connex cun la realisaziun dil project a Dieni. Samih Sawiris ha confirmau en quella seduta ch'il project vegnir realisau igl onn 2028 ed el vegni ad informar il pievel tuatschin davart il project a caschun d'ina occurrenza d'informaziun a Sedrun. Il datum da quest'occurrenza ei aunc buc enconuscents.

## Andermatt-Sedrun-Disentis

Sco gia dilucidau pliras gadas, ein las vischnauncas Ursera, Tujetsch e Mustér, la societad da pendicularas Andermatt-Sedrun Sport AG e la Pendicularas Mustér SA, las organisaziuns turisticas Sedrun Mustér Turissem SA e la Andermatt-Urserntal Tourismus GmbH, l'Andermatt Swiss Alps AG, la Matterhorn Gotthard-Bahn sco era la Korporation Ursern sedecidi da seser ensemen e decider comunablamein davart la direcziun strategica. L'organisaziun STRAUS (Strategischer Ausschuss) ei igl onn 2025 vegnida transformada en ina societad semplia cun agen preventiv. Era han ils representants decidiu d'encurir naven digl onn 2026 ina persuna ch'accumpogna ils projects e sustegn il meinagestiu tier la realisaziun dallas strategias. Ultra dalla definiziun dallas strategias ei era vegniu realisau plirs projects, sco per exempel igl Urban golf ed il project "Wurzelwerk" silla Piazza Catrina a Mustér. Il focus schai sillas spartas collaboraziun, events e cultura e sco davos ina fetg impurtonta part – la mobilitad. Il STRAUS vegn presidiaus dil president communal da Tujetsch.

## Pendenzas, revisiun da leschas ed ordinaziuns

Las suandontas leschas novas ni midadas da leschas ed ordinaziuns ein vegnidas approbadas ils davos dus onns:

	<b>approbau:</b>	<b>en vigor:</b>
Lescha per la concessiun da terren en dretg da baghegiar	rv, 11-12-2024	01-01-2025
Regulativ da fatschentas per la direcziun communal	sc, 08-01-2024	01-01-2024
Regulativ davart il sustegn per uniuns e gruppaziuns d'interess	sc, 05-02-2024	01-01-2024
Regulativ da fatschenta dil Bogn Sedrun	sc, 04-03-2024	04-03-2024

*(ur = urna / rv = radunonza da vischnaunca / sc = suprastonza communal)*

La suandontas leschas ed ordinaziuns ein en elaboraziun ni vegnan sutmessas per approvaziun igl onn 2026:

<b>tractaziun:</b>	<b>en vigor:</b>	
Ordinaziun d'alps e pastiras 2026-2030	sc, 19-01-2026	01-01-2026
Revisiun parziala dalla lescha davart igl encurir cristallas e minerals ed il lavar aur	rv, 25-03-2026	01-05-2026
Regulativ da pasculaziun cumina	rv, 22-04-2026	22-04-2026
Lescha davart l'utilisaziun intensiva da terren public a cuorta ed a liunga vesta	rv, 22-04-2026	01-05-2026
Lescha e regulativ davart la taxa da hosps e turissem	rv, 20-05-2026	01-01-2027
Lescha da baghegiar en connex culla revisiun dalla planisaziun locala	2026	decisiun Regenza GR

## Revisiun generala dalla planisaziun locala

La revisiun generala dalla planisaziun locala ei ina gronda pendenza dalla suprastonza communal che pretenda in engaschi cumplein. Specialmein igl uffeci da baghegiar, il gerau responsabel sco era ils cussegladers e giurists ein fetg engaschai. Ils 28 da mars 2025 ei la procedura da cooperaziun vegnida instradada. Tuttas persunas interessadas han giu la pusseivladad da pretender in'audienza ni da comunicar lur giavischs e propostas per midadas. Alla radunonza da vischnaunca che ha giu liug ils 29 d'october 2025 ha la suprastonza communal vuliu tractar la revisiun. Il messadi bein elaborau ha dau las informaziuns detagliadas per saver decider giudlunder. Deplorablamein han ils convischins e las convischinas decidiu, sin fundament d'ina proposta, da buc entrar ella fatschenta e da dar anavos quella alla suprastonza communal per surluvrar il project. La suprastonza communal ha sinaquei decidiu d'instradar ina secunda procedura da cooperaziun. Ina secunda radunonza da vischnaunca vegn ad haver liug el decuors digl onn 2026.

## Finanzas

### Quen da gudogn e sperdita 2025

Il quen da gudogn e sperdita siara cun expensas totalas da frs. 19'318'305.72 visavi entradas totalas da frs. 19'568'129.45. Cheutras resulta in gudogn annual da frs. 249'823.73. Quei resultat ei per frs. 212'545.73 megliers che prognosticau el preventiv.

El quen 2025 ei la facultad administrativa vegnida amortisada cun total frs. 954'566.55. Igl augment da frs. 308'502.56 enviers las amortisaziuns 20024 ei d'attribuir al fatg, ch'el quen 2025 ei cunteniu l'emprema amortisaziun dil Bogn Sedrun. Secund las recumandaziuns da cudischaziun dil model da contabilitad harmonisau ein las immobilias dalla facultad finanziaria da bilanzar tenor la valeta commerciala. Sebasond sin quellas recumandaziuns ein las duas parcellas 725 e 726 (anteriur areal dalla Tgèsa Sogn Vigeli) vegnidadas la fin 2025 tenor quellas recumandaziuns. Suenten haver risguardau ils cuosts activai da frs. 579'652.89 per disfar ed adattar l'anteriura Tgèsa Sogn Vigeli ei la rectificaziun dalla valur ella bilanza da frs. 1'130'667.11 vegnida cudischada sco entrada el quen da gudogn e sperdita. Quella rectificaziun positiva dalla valur figurescha era el quen dalla circulaziun dils mieds finansials 2025. In ulteriur augment dallas entradas da varga in miez milliun francs enviers il preventiv 2025 ei d'anflar ella taglia da persunas giuridicas. Suenten bunamein 20 onns dispetas giuridicas davart la fixaziun dil prezi da cumpensaziun per la forza electrica producida dallas ovras da partenadi, han las taxaziuns da taglia retroactivas entochen 2007 dallas Ovras Electricas Reinanteriur SA effectuau quell'entrada supplementara.

Sin fundament da quei augment dallas entradas ha la suprastonza communal deciduu da far in deposit ella prefinanziaziun dalla piazza da giugs Drun da frs. 950'000.00 ed in ulteriur deposit ella prefinanziaziun dil parc da freestyle Dulezi da frs. 800'000.00. Cheutras ein ils projects d'investiziun concludi a caschun dalla radunonza communal dils 12 da november 2025 gia prefinanziati.

El quen 2024 ei vegniu creau in fond da frs. 210'000.00 per financiar la cumpart dalla vischnaunca alla carta d'indigens "Golden Card". Damai ch'il rendaquen pigl emprem onn d'existenza dalla "Golden Card" vegn fatgs pér la fin matg/entschatta zercladur 2026, ha la cumpart efectiva dalla vischnaunca aunc buca saviu vegnir eruida e cudischada.

Sin fundament da quels fatgs e risguardond las prelevaziuns nettas ord las finanziaziuns specialas resulta in'atgna finanziaziun resp. in cash-flow da frs. 3'512'222.91. En cumparegliaziun cun igl onn vargau d'in cash-flow da frs. 2'767'568.90 ei quei in augment da frs. 744'654.01. Enviers il preventiv 2025 semuossa ina differenza positiva da frs. 2'819'672.91.

Tier l'**administraziun generala** ein ils cuosts nets carschi per frs. 405'439.30 sin frs. 1'384'666.92 visavi il quen 2024. Il motiv principal per quei augment ei la reducziun dallas taxas digl uffeci da baghegiar. El quen 2024 ei cunteniu la taxa per la lubientscha da baghegiar dil Resort Dieni.

Ella sparta **segirtad publica** ein ils cuosts annuals per frs. 44'944.77 pli bass che previu ella summa da frs. 217'150.00. D'ina vart ei la cumpart al gudogn digl Uffeci funsil Cadi pli aulta e da l'autra vart la contribuziun als Pumpiers Sursassiala pli bassa che planisau.

Ella sparta **scolaziun e formaziun** ein ils cuosts nets curdai ora per frs. 11'927.16 pli aults che previu ella summa da frs. 1'918'900.00. Quella differenza marginala ei d'attribuir ad ina buna disciplina budgetara dils organs da scola. La gronda differenza da cuosts nets enviers il quen 2024 schai el deposit da frs. 1.5 milliuns ella prefinanziaziun dalla sanaziun dils edifecis da scola Sedrun.

Tier la sparta **cultura, sport e temps liber** schaijan ils cuosts per frs. 124'451.34 sur ils cuosts budgetai da frs. 384'300.00. Raschuns persuenten ein credits posteriurs per la promoziun dalla cultura, per plattas da teppi per schurmegiar il plantschiu dalla sala da gimnastica ella halla plurivalenta Dulezi sco era per lavurs da manteniment ed embelliment entuorn il Lag da Claus.

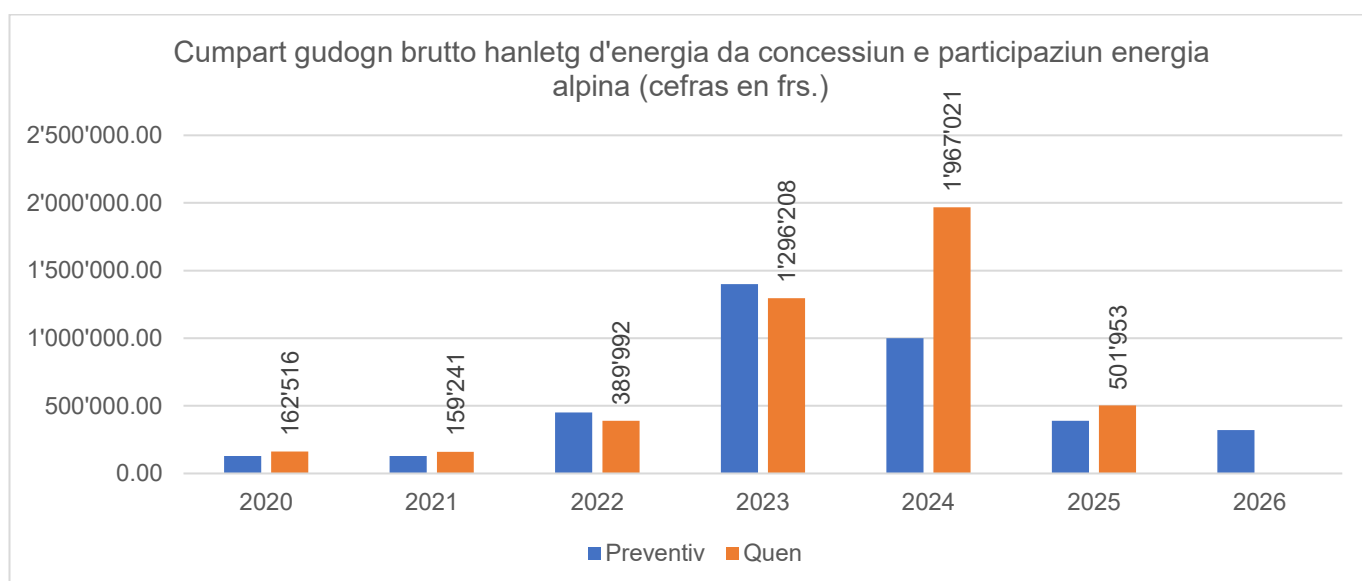
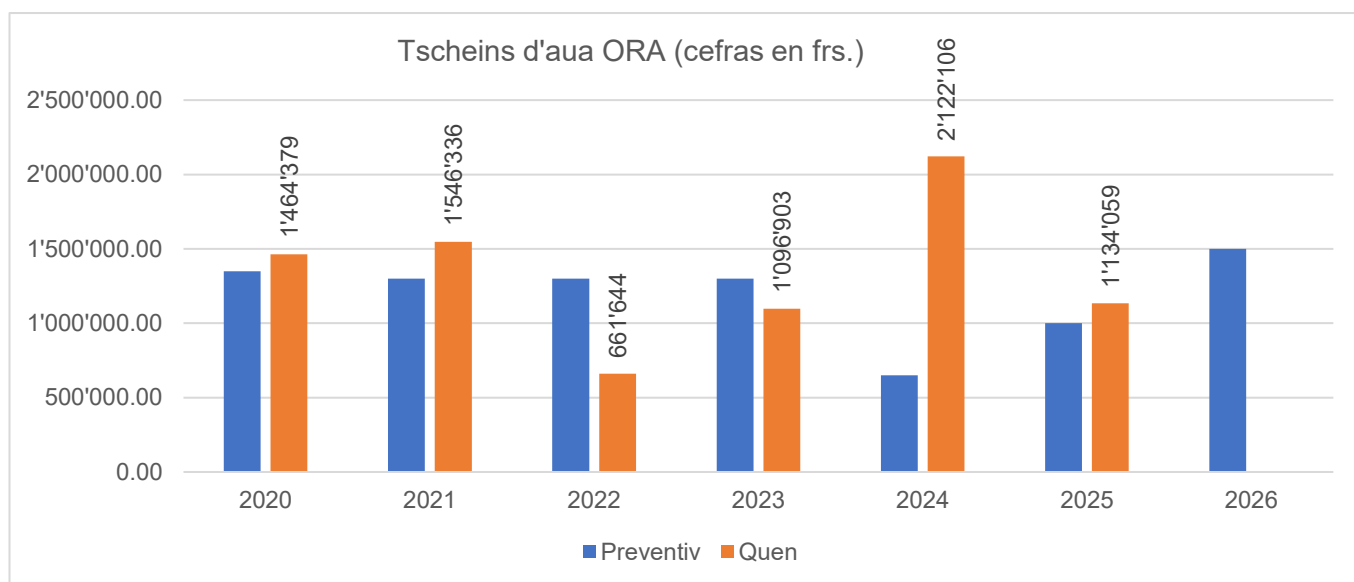
Ella sparta **sanadad** ein ils cuosts annuals per frs. 176'638.83 pli aults che previu. Sco gia el quen 2024 han la cumpart als cuosts da tgira e la contribuziun alla Spitex Cadi caschunau quei augment da cuosts. Las expensas nettas dallas **ovras socialas** ein sereducidas enviers quellas digl onn 2024, schaijan denton per frs. 60'283.86 sur las expensas bugdetadas da frs. 268'050.00.

En vesta al bien resultat dil quen 2025 ha la suprastanza communal decidu da financiar il deficit 2025 dalla Residenza Dulezi da frs. 54'396.94. Plinavon ein ils cuosts per susteniments publics s'augmentai. Era las expensas nettas dil **traffich** ein pli bassas ch'el quen 2024, ein denton per frs. 87'817.82 pli aultas che budgetau. La differenza ei cunzun da motivar cun l'amortisaziun completa dalla senda passadi Bugnei (frs. 29'874.00) e quella dalla Via Fravia vest ed ost (frs. 46'318.05).

Tier igl **ambient e la planisaziun dil territori** ein ils cuosts per frs. 26'771.17 pli bass che previu. Ferton che las contribuziuns cantunales per projects da mantener ovras da protecziun ein pli aultas che budgetau, schaijan las expensas per la planisaziun dil territori per varga frs. 136'000.00 sur il preventiv. La gronda differenza d'entradas enviars il quen 2024 ei cunzun d'anflar ella sligiazium dalla finanziaziun speciala pil provediment d'aua.

Ella sparta **economia publica** ei la gronda differenza enviars il preventiv 2025 ed il quen 2024 d'attribuir al deposit ella prefinanziaziun dil projects concludi dalla radunonza communal per la piazza da giugs Drun e pil parc da freestyle Dulezi. Cun risguardar quels dus deposits da total frs. 1.75 milliuns, schaijan ils cuosts dil quen 2025 per frs. 74'507.25 sur il preventiv 2025.

La sparta **finanzas e tagliis** siara cun frs. 2'455'622.97 sur la summa budgetada da frs. 7'531'450.00. La differenza deriva cunzun dalla rectificaziun dalla valor dalle parcelas 725 e 726 menziunada sco era dalle dapli entradas tier la taglia da personas giuridicas, la taglia sin gudogn da schischom e la taglia sin scumiada da maun.



### Quen d'investiziun

Il quen d'investiziun dalla facultad administrativa cumpeglia expensas egl import da frs. 5'281'749.77 ed entradas da contribuziuns e taxas da colligaziun da frs. 535'764.06, aschia ch'ei resultan investiziuns nettas da frs. 4'745'985.71. Las grondas investiziuns ein succedidas ella sanaziun dil Bogn Sedrun da netto frs. 1'336'855.09, la halla da deposit cun la halla da reciclar da frs. 785'687.02, la habitaziun ed il local ella casa da giuventetgna da frs. 496'731.74 sco era sanaziuns da vias communalas da netto frs. 1'330'489.41.

### Controlla dils credits d'impegn

La controlla dils credits d'impegn publicada ell'annexa al quen 2025 porscha ina buna survesta davart ils credits concedi sco era il stan actual dallas expensas ed entradas. Ils projects che han saviu vegnir terminai el decuors digl onn da quen ein mintgamai marcai cun ina steila (\*). Cun la fin 2025 ha denter auters projects era la sanaziun dil Bogn Sedrun saviu vegnir serrada giu. Grazia alla midada dil sistem da quintar giu la taglia sin plivaleta dil Bogn Sedrun naven dall'entschatta 2024 tenor la metoda efectiva, ha la vischnaunca saviu far valer la taglia preliminar da varga frs. 730'000.00. Cun risguardar la carischia sebasond sin la clausula da prezis tenor legislaziun cantunala, denton era cun integrar el project la sanaziun nunprevida dil "Kneipp Hof", han rodund 1.2 milliuns francs dil credit concediu buca stuiu vegnir duvrai. La sanaziun dil Bogn Sedrun siara cun expensas da frs. 11'232'948.48 e recavs ord contribuziuns da frs. 3'391'250.00, pia expensas da netto frs. 7'841'698.48.

### Cefras indicativas

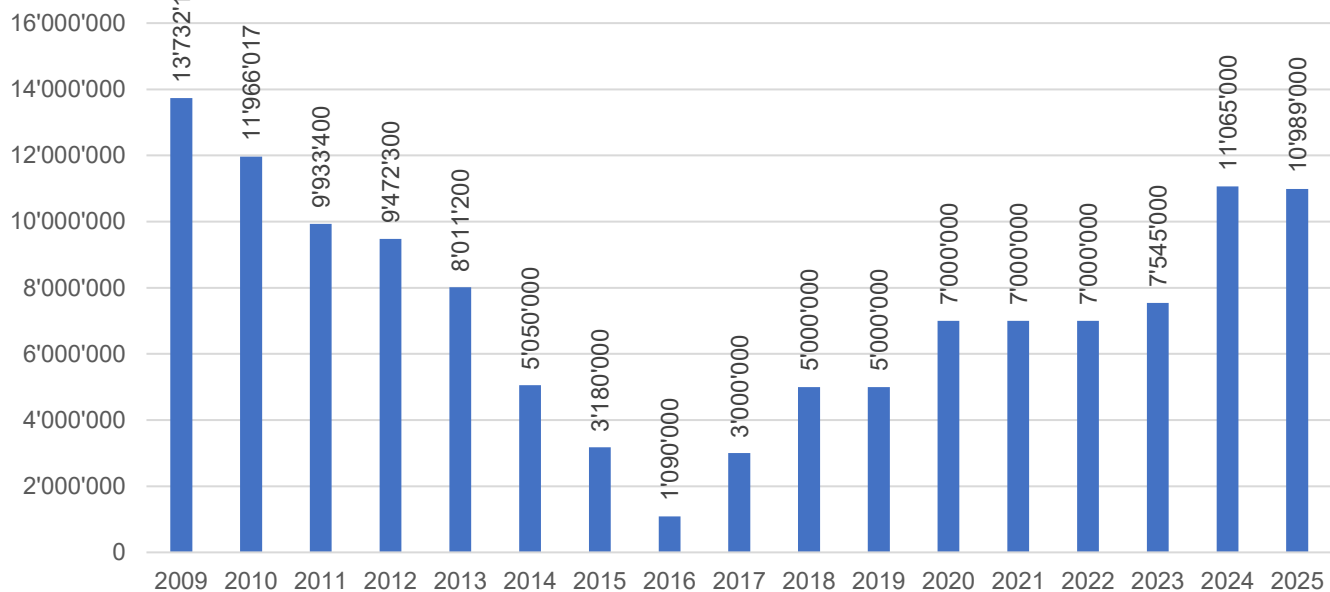
Ina impurtanta cefra indicativa, ch'era il cantun Grischun tila a nez per cumparegliar las vischnauncas, ei la facultad netta per persuna. Entras subtrahar ils deivets totals dalla vischnaunca pils 31-12-2025 da frs. 12'989'694.82 dalla facultad finanziaria da frs. 16'613'692.54 resulta ina facultad netta da frs. 3'623'997.72. Cun divider quella summa entras il diember d'habitonts da 1'285 sedat ina facultad netta per habitont da rodund frs. 2'820.00. Quei munta ina sminuziun da frs. 1'393.00 per habitont en cumparegliazion cul quen 2024. Tenor las cefras publicadas digl Uffeci da vischnauncas dil Grischun havevan per la fin 2023 da 101 vischnaunca 88 vischnauncas ina facultad netta per habitont. Sulettamein en ina vischnaunca muntava il deivet net sur frs. 5'000.00 per habitont. 12 vischnauncas havevan in deivet net d'entochen frs. 5'000.00 per habitont.

Quella cefra indicativa ei fetg buna, cunzun sch'ins cumpareglia tala cun vischnauncas che han enstagl d'ina facultad netta schizun in deivet net; quei vul dir che la facultad finanziaria survarga ils deivets dalla vischnaunca. La sminuziun ei da contribuir allas investiziuns numnadas.

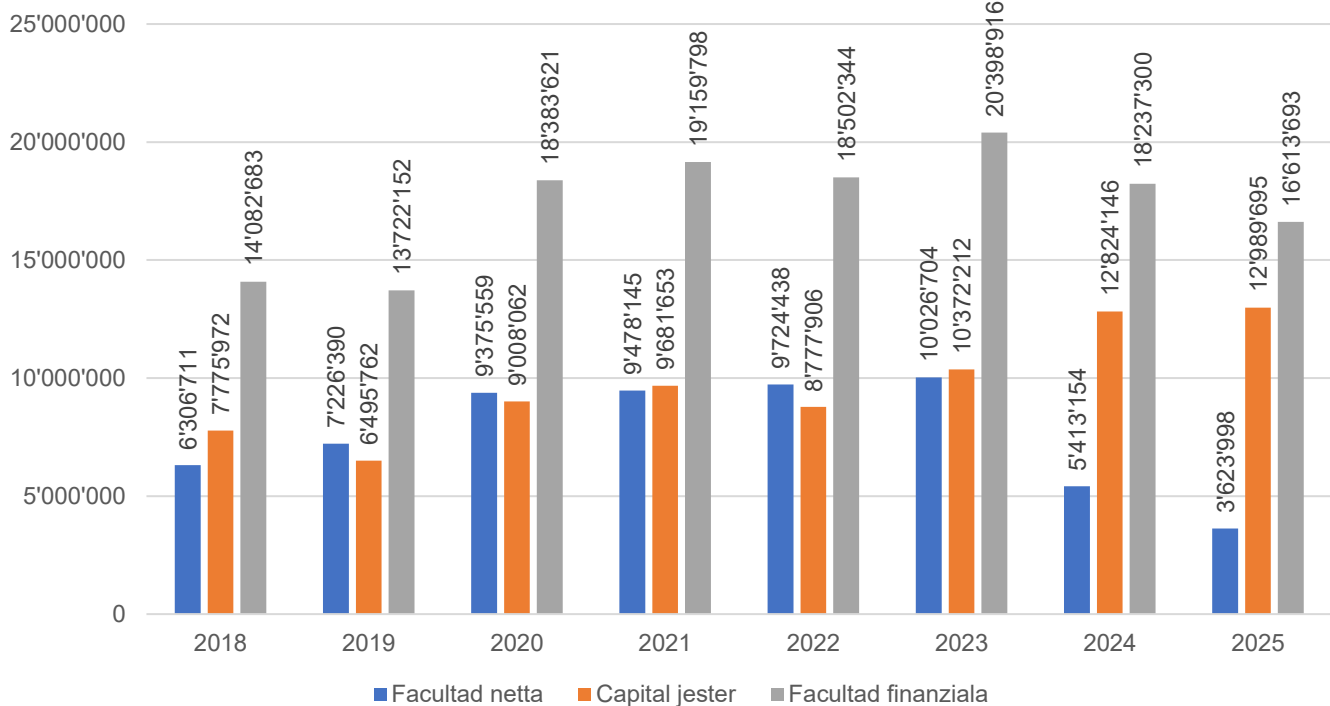
In'otra cefra indicativa ei il deivet a liung termin. Ils deivets a liunga vesta muntan per la fin digl onn 2025 a frs. 10'989'000.00. La reduziun da frs. 76'000.00 egl onn 2025 ei d'attribuir all'amortisaziun digl emprest tenor la nova politica regiunala (NPR) en connex cun la sanaziun dil Bogn Sedrun.

La pli impurtanta cefra indicativa ei segiramein il cash-flow. Quel munta pigl onn 2025 a frs. 3'512'222.91 ed ei per biebein frs. 744'000.00 pli aults che gl'onn vargau. Cun quellas entradas vegnan las investiziuns e las amortisaziuns dils deivets a liung termin finanziadas. Malgrad il grad d'atgna finanziaziun da 74 % ha la vischnaunca buca stuiu augmentar 2025 la summa d'emprest.

### Svilup dils deivets en liunga vesta (cefras en frs.)



### Facultad netta (cefras en frs.)



## Propostas

La suprastonza communal, en concordanza cun la cumissiun da gestiun, propona alla radunonza da vischnaunca:

- a) d'approbar il quen digl onn 2025 dalla Vischnaunca Tujetsch;
- b) da dar scarica a tuts organs communal;
- c) da prender per enconuschientscha dils quens annuals 2025 dalla Residenza Dulezi SA & dalla Sedrun Disentis Tourismus SA.

### Suprastonza communal Tujetsch



President communal  
Martin Cavegn



Vicepresident communal  
Daniel Schmid

## Survesta dalla situaziun finanziaria

	Quen 2025	Preventiv 2025	Quen 2024
<b>Quen da gudogn e sperdita</b>			
Cuosts	19'318'305.72	15'682'872	19'759'731.76
Recavs	19'568'129.45	15'720'150	21'899'295.22
<b>Surpli recavs</b>	<b>249'823.73</b>	<b>37'278</b>	<b>2'139'563.46</b>
<b>Quen d'investiziun</b>			
Investiziuns	5'281'749.77	7'723'000	8'730'140.22
Entradas investiziuns	535'764.06	501'000	1'385'390.36
<b>Investiziuns nettas</b>	<b>4'745'985.71</b>	<b>7'222'000</b>	<b>7'344'749.86</b>
<b>Finanziaziun</b>			
Surpli recavs quen da gudogn e sperdita	249'823.73	37'278	2'139'563.46
Prelevaziun ord fondos e finanziaziuns specialas	-81'670.25	-195'600	-1'587'891.98
Prelevaziun dil capital agen	-168'000.00	-127'300	-675'000.00
Amortisaziuns facultad administrativa	954'566.55	861'222	646'063.99
Deposit en fondos e finanziaziuns specialas	767'502.88	116'950	495'834.43
Rectificaziun dalla valur participaziuns dalla facultad administrativa	40'000.00		48'999.00
Amortisaziuns supplementaras			
Deposit ella prefinanziaziun dil capital agen	1'750'000.00		1'700'000.00
<b>Atgna finanziaziun</b>	<b>3'512'222.91</b>	<b>692'550</b>	<b>2'767'568.90</b>
Investiziuns nettas	4'745'985.71	7'222'000	7'344'749.86
<b>Resultat da finanziaziun</b>	<b>-1'233'762.80</b>	<b>-6'529'450</b>	<b>-4'577'180.96</b>
Grad d'atgna finanziaziun	74.00	9.59	37.68
<b>Deivets a miez e liung termin</b>			
Emprests	10'989'000.00	7'000'000	11'065'000.00
<b>Cefras indicativas</b>			
Atgna finanziaziun	3'512'223	692'550	2'767'569
Facultad netta absolut	3'623'998	-290'272	5'413'154
Facultad netta per habitont (1285)	2'820	-231	4'213
Grad d'atgna finanziaziun	74.00	9.59	37.68
Quota d'atgna finanziaziun	21.00	-4.53	14.67
Quota dil survetsch da capital	6.16	3.33	3.91
Quota da debitaziun dil tscheins	0.45	0.11	0.22

## Mussament da gudogn e sperdita graduau

	Quen 2025	Preventiv 2025	Quen 2024
<b>Cuosts da menaschi</b>			
030	4'962'904.71	4'644'700	4'611'164.60
031	4'559'765.03	4'560'550	5'556'509.21
033	954'566.55	861'222	646'063.99
035	767'502.88	116'950	495'834.43
036	3'360'527.98	3'055'950	3'953'334.26
<b>Total cuosts da menaschi</b>	<b>14'605'267.15</b>	<b>13'239'372.00</b>	<b>15'262'906.49</b>
<b>Recav ord il menaschi</b>			
040	7'061'573.18	5'907'000	6'644'296.36
041	2'715'672.44	2'639'000	5'186'587.19
042	2'630'982.09	2'268'200	2'662'620.96
043	210'743.84	51'000	174'662.57
045	81'670.25	195'600	1'587'891.98
046	2'236'561.36	1'816'350	2'055'860.50
<b>Total recav ord il menaschi</b>	<b>14'937'203.16</b>	<b>12'877'150</b>	<b>18'311'919.56</b>
<b>Resultat ord il menaschi</b>	<b>331'936.01</b>	<b>-362'222.00</b>	<b>3'049'013.07</b>
<b>Finanziaziun</b>			
034	290'792.11	263'300	301'774.83
044	1'790'679.83	535'500	540'303.75
<b>Resultat dalla finanziaziun</b>	<b>1'499'887.72</b>	<b>272'200.00</b>	<b>238'528.92</b>
<b>Resultat operativ</b>	<b>1'831'823.73</b>	<b>-90'022.00</b>	<b>3'287'541.99</b>
<b>Resultat extraordinari</b>			
038	1'750'000.00	0	1'822'978.53
048	168'000.00	127'300	675'000.00
<b>Resultat extraordinari</b>	<b>-1'582'000.00</b>	<b>127'300</b>	<b>-1'147'978.53</b>
<b>Resultat dil quen da gudogn e sperdita</b>	<b>249'823.73</b>	<b>37'278.00</b>	<b>2'139'563.46</b>
(+ = Surpli entradas / - = Surpli expensas)			
<b>Scuntradas internas</b>			
039	2'672'246.46	2'180'200	2'372'071.91
049	2'672'246.46	2'180'200	2'372'071.91

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025

Vischnaunca Tujetsch

	Quen da gudogn e sperdita structurau tenor funcziuns	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
	<b>Quen da gudogn e sperdita</b> Resultat netto	<b>19'318'305.72</b> 249'823.73	<b>19'568'129.45</b>	<b>15'682'872</b> 37'278	<b>15'720'150</b>	<b>21'899'295.22</b>	<b>21'899'295.22</b>
<b>0</b>	<b>ADMINISTRAZIUN GENERALA</b> Resultat netto	<b>1'848'406.07</b>	<b>463'739.15</b> 1'384'666.92	<b>1'711'850</b>	<b>356'350</b> 1'355'500	<b>1'868'725.71</b>	<b>889'498.09</b> 979'227.62
<b>1</b>	<b>SEGIRTAD PUBLICA</b> Resultat netto	<b>362'679.03</b>	<b>190'473.80</b> 172'205.23	<b>375'150</b>	<b>158'000</b> 217'150	<b>609'907.53</b>	<b>356'824.75</b> 253'082.78
<b>2</b>	<b>SCOLAZIUN E FORMAZIUN</b> Resultat netto	<b>2'215'555.86</b>	<b>284'728.70</b> 1'930'827.16	<b>2'166'950</b>	<b>248'050</b> 1'918'900	<b>3'692'071.58</b>	<b>308'182.17</b> 3'383'889.41
<b>3</b>	<b>CULTURA, SPORT E TEMPS LIBER, BASELGIA</b> Resultat netto	<b>2'265'757.23</b>	<b>1'757'005.89</b> 508'751.34	<b>1'908'250</b>	<b>1'523'950</b> 384'300	<b>2'456'303.57</b>	<b>1'835'965.14</b> 620'338.43
<b>4</b>	<b>SANADAD</b> Resultat netto	<b>933'638.83</b>	<b>933'638.83</b>	<b>775'000</b>	<b>18'000</b> 757'000	<b>982'932.96</b>	<b>25'263.85</b> 957'669.11
<b>5</b>	<b>OVRAS SOCIALAS</b> Resultat netto	<b>399'301.21</b>	<b>70'967.35</b> 328'333.86	<b>305'050</b>	<b>37'000</b> 268'050	<b>394'731.96</b>	<b>55'741.73</b> 338'990.23
<b>6</b>	<b>TRAFFIC</b> Resultat netto	<b>1'293'053.28</b>	<b>261'435.46</b> 1'031'617.82	<b>1'071'500</b>	<b>127'700</b> 943'800	<b>1'223'863.41</b>	<b>141'845.02</b> 1'082'018.39
<b>7</b>	<b>AMBIENT E PLANISAZIUN DIL TERRITORI</b> Resultat netto	<b>1'791'020.15</b>	<b>1'658'191.32</b> 132'828.83	<b>1'187'200</b>	<b>1'027'600</b> 159'600	<b>1'646'900.05</b> 910'996.64	<b>2'557'896.69</b>
<b>8</b>	<b>ECONOMIA PUBLICA</b> Resultat netto	<b>7'782'459.90</b>	<b>4'468'080.65</b> 3'314'379.25	<b>5'791'572</b>	<b>4'301'700</b> 1'489'872	<b>6'404'411.91</b>	<b>4'608'154.08</b> 1'796'257.83
<b>9</b>	<b>FINANZAS E TAGLIAS</b> Resultat netto	<b>426'434.16</b> 9'987'072.97	<b>10'413'507.13</b>	<b>390'350</b> 7'531'450	<b>7'921'800</b>	<b>2'619'446.54</b> 8'500'477.16	<b>11'119'923.70</b>

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
	<b>Quen da gudogn e sperdita</b>	<b>19'318'305.72</b>	<b>19'568'129.45</b>	<b>15'682'872</b>	<b>15'720'150</b>	<b>21'899'295.22</b>	<b>21'899'295.22</b>
	Resultat netto	249'823.73		37'278			
<b>0</b>	<b>ADMINISTRAZIUN GENERALA</b>	<b>1'848'406.07</b>	<b>463'739.15</b>	<b>1'711'850</b>	<b>356'350</b>	<b>1'868'725.71</b>	<b>889'498.09</b>
	Resultat netto		1'384'666.92		1'355'500		979'227.62
<b>0110</b>	<b>Legislativa</b>	<b>112'992.50</b>		<b>103'700</b>		<b>109'492.32</b>	
3000.01	Indemnisaziuns dallas autoritads	12'100.00		10'000		14'240.00	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	545.45		400		685.25	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	309.95		300		274.10	
3102.00	Stampats, publicaziuns	56'246.45		70'000		69'374.97	
3102.01	Preventiv/Quen annual	9'919.45		10'000		12'761.00	
3113.00	Acquists d'informatica					1'753.40	
3130.00	Survetschs da tiarzas personas	27'049.70		5'000		2'876.05	
3132.00	Indemnisaziuns da cussegladers	6'321.20		6'000		6'026.55	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	500.30		2'000		1'501.00	
<b>0120</b>	<b>Executiva</b>	<b>309'633.26</b>		<b>255'300</b>		<b>280'237.38</b>	
3000.01	Indemnisaziuns dallas autoritads	229'862.60		180'000		212'372.05	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	18'693.00		17'000		17'843.15	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	33'477.60		20'000		16'661.20	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	1'298.70		1'500		1'242.10	
3113.00	Acquists d'informatica			4'000		727.00	
3130.22	Contribuziuns da commembradi	2'660.00		2'800		2'915.00	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	7'692.50		15'000		7'215.53	
3170.02	Spesas da representaziun	15'948.86		15'000		21'261.35	
<b>0210</b>	<b>Administraziun communal</b>	<b>959'377.31</b>	<b>257'421.85</b>	<b>876'650</b>	<b>213'850</b>	<b>1'069'006.55</b>	<b>295'471.75</b>
3010.00	Pagas dil personal d'administraziun e menaschi	570'149.25		511'000		601'259.79	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	44'802.65		40'000		44'378.99	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	51'333.25		31'000		20'360.55	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	6'332.75		5'500		5'602.48	
3099.00	Divers cuosts da personal	15'048.46		17'650		30'633.96	
3100.00	Material da biro	8'465.80		12'000		12'928.98	
3103.00	Litteratura, gasettas	1'053.00		1'000		1'008.00	
3110.00	Acquists da mobillas ed apparats da biro	3'334.70		6'000		1'820.60	
3113.00	Acquists d'informatica	64'191.53		43'000		197'527.00	
3130.01	Francaturas	10'807.35		12'000		11'617.34	
3130.02	Taxas da telefon					4'192.41	
3130.03	Spesas da banca e schec postal	2'056.21		3'000		1'776.72	
3130.05	Cuosts da stumaziun	565.95		3'000		2'180.40	
3134.00	Assicuranzas da caussas	5'219.00		6'000		5'670.05	
3150.00	Manteniment da mobillas e maschinas da biro	3'225.10		4'000		5'289.10	
3153.00	Manteniment sistem d'EED e communicaziun	136'739.12		151'200		88'400.55	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	7'361.47		3'000		8'293.96	
3611.02	Taxas pigl Uffeci da migraziun e dretg civil	14'603.00		14'000		13'390.40	
3612.01	Regiun Surselva	12'511.72		13'000		12'675.27	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	1'577.00		300			
4210.00	Taxas d'administraziun generala		25'854.40		20'000		22'697.20
4260.00	Restituziuns		2'943.20		4'000		51'632.50
4309.00	Ulteriur recav da menaschi		4'057.50		1'000		6'660.35
4611.00	Indemnisaziuns dil cantun		97'443.80		103'000		103'175.20
4612.00	Provisiuns d'incasso		48'422.95		10'000		45'531.50
4910.00	Scuntrada interna survetschs		78'700.00		75'850		65'775.00
<b>0220</b>	<b>Uffeci da baghegiar</b>	<b>466'403.00</b>	<b>206'317.30</b>	<b>476'200</b>	<b>142'500</b>	<b>409'989.46</b>	<b>594'026.34</b>
3000.01	Indemnisaziuns dallas autoritads	9'270.00		10'000		9'415.00	
3010.00	Pagas dil personal d'administraziun e menaschi	304'039.35		300'000		286'156.45	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	24'694.90		23'000		23'408.58	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	28'594.80		18'200		15'970.25	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	3'077.80		3'000		2'660.46	
3099.00	Divers cuosts da personal	1'987.20		5'000		3'307.46	
3101.00	Material da menaschi e da diever	3'717.25		3'000		4'933.54	
3110.01	Acquist mobillas, maschinas, utensils			2'000		2'897.00	

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3113.00	Acquists d'informatica	16'382.25		25'200			
3130.02	Taxas da telefon			1'000		515.92	
3132.00	Indemnisaziuns da cussegladers	33'480.40		45'000		23'543.55	
3151.00	Manteniment da maschinas, urdeins e vehichels	9'930.35		10'000			
3153.00	Manteniment sistem d'EED e communicaziun	24'683.45		23'600		6'914.10	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	3'795.25		4'000		4'993.85	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	2'750.00		3'200		25'273.30	
4210.00	Taxas d'administraziun generala		64'466.02		50'000		445'885.39
4260.00	Restituziuns		6'811.28		10'000		11'425.95
4310.00	Atgnas prestaziuns per projects		55'665.00		20'000		42'705.00
4910.00	Scuntrada interna survetschs		79'375.00		62'500		94'010.00
<b>1</b>	<b>SEGIRTAD PUBLICA</b>	<b>362'679.03</b>	<b>190'473.80</b>	<b>375'150</b>	<b>158'000</b>	<b>609'907.53</b>	<b>356'824.75</b>
	Resultat netto		172'205.23		217'150		253'082.78
<b>1110</b>	<b>Polizia communal</b>	<b>20'106.90</b>	<b>9'712.00</b>	<b>18'750</b>	<b>16'000</b>	<b>22'046.15</b>	<b>10'736.00</b>
3130.00	Survetschs da tiarzas personas	14'406.90		15'000		16'346.15	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	5'700.00		3'750		5'700.00	
4270.00	Castitgs		9'712.00		16'000		10'736.00
<b>1400</b>	<b>Dretg general</b>	<b>40'779.95</b>	<b>57'288.85</b>	<b>72'800</b>	<b>31'500</b>	<b>62'567.95</b>	<b>63'442.00</b>
3130.07	Mutaziuns - Uffeci funsil/mesiraziun	13'279.05		25'000		18'780.75	
3132.02	Cuosts giuridics	9'888.90		30'000		27'544.60	
3611.01	Schazetgs d'immobillas	2'687.00		2'000		1'139.50	
3612.02	Uffeci da stumadira e concuors Surselva	7'947.90		8'000		8'051.80	
3612.03	Uffeci civil Surselva	5'677.10		6'500		5'751.30	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	1'300.00		1'300		1'300.00	
4260.00	Restituziuns		3'937.70		1'500		2'465.55
4602.00	Cumpart gudogn digl Uffeci funsil Cadi		53'351.15		30'000		60'976.45
<b>1500</b>	<b>Pumpiers</b>	<b>147'694.30</b>	<b>67'769.65</b>	<b>163'250</b>	<b>55'500</b>	<b>103'064.37</b>	<b>67'773.55</b>
3120.00	Provediment e dismessa	3'139.90		4'000		2'881.10	
3134.00	Assicuranzas da caussas	3'314.85		3'100		3'176.25	
3144.00	Manteniment baghetgs	4'389.20		2'000		692.13	
3611.04	Polizia da fiug cantunala	1'820.00		2'000		2'080.00	
3612.04	Pumpiers Sursassiala	133'680.35		151'500		89'344.89	
3612.40	Barschaments e seracass	1'025.00				4'760.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	325.00		650		130.00	
4200.02	Taxas da cumpensaziun		61'400.00		50'000		61'400.00
4470.00	Tscheins d'affittaziun		6'369.65		5'500		6'373.55
<b>1610</b>	<b>Defensiun militar</b>	<b>2'058.98</b>		<b>2'100</b>		<b>3'644.66</b>	
3144.02	Manteniment stan da schibas	2'058.98		2'100		2'057.89	
3300.00	Amortisaziuns ordinaras					1'586.77	
<b>1620</b>	<b>Protecziun civila</b>	<b>48'162.36</b>	<b>5'112.00</b>	<b>33'750</b>	<b>3'500</b>	<b>332'855.09</b>	<b>168'179.80</b>
3120.01	Taxas d'aua, canalisaziun e rumien	8'271.45		8'000		8'235.40	
3120.11	Energia e scaldament	8'782.05		6'000		6'733.95	
3130.06	Taxas e contribuziuns	303.00		1'000		344.20	
3134.00	Assicuranzas da caussas	3'772.06		3'500		3'728.71	
3144.13	Manteniment dils locals	11'187.00		3'000		282'349.48	
3611.00	Indemnisaziuns al cantun	11'259.80		9'000		9'225.35	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	4'587.00		3'250		22'238.00	
4631.00	Contribuziuns dil cantun		5'112.00		3'500		168'179.80
<b>1621</b>	<b>Stab directiv communal</b>	<b>103'876.54</b>	<b>50'591.30</b>	<b>84'500</b>	<b>51'500</b>	<b>85'729.31</b>	<b>46'693.40</b>
3000.01	Indemnisaziuns dallas autoritads	15'654.00		15'000		5'691.35	
3130.31	Mesiras da protecziun lavinas	29'223.60		22'000		19'358.65	
3130.32	Cuosts IMIS	19'505.31		15'000		19'307.16	
3130.33	Survigilonza Cuolm da Vi	12'439.60		15'000		23'127.20	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	13'520.03		5'000		5'637.95	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	13'534.00		12'500		12'607.00	
4631.00	Contribuziuns dil cantun		43'565.45		46'000		39'136.35
4634.00	Contribuziuns dallas interpresas publicas		7'025.85		5'500		7'557.05
<b>2</b>	<b>SCOLAZIUN E FORMAZIUN</b>	<b>2'215'555.86</b>	<b>284'728.70</b>	<b>2'166'950</b>	<b>248'050</b>	<b>3'692'071.58</b>	<b>308'182.17</b>
	Resultat netto		1'930'827.16		1'918'900		3'383'889.41
<b>2110</b>	<b>Scoletta</b>	<b>165'000.28</b>	<b>28'633.97</b>	<b>166'300</b>	<b>26'310</b>	<b>139'430.53</b>	<b>20'377.26</b>
3020.00	Pagas	124'448.75		126'000		114'712.60	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	10'087.75		11'000		9'232.58	

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	14'558.50		10'000		7'885.30	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	1'376.75		1'500		1'207.75	
3090.00	Scolaziun e formaziun	1'753.80		1'800		1'738.50	
3104.00	Material da scola e da diever	4'450.45		4'700		3'684.45	
3104.01	Projects generals e da sport	8'324.28		11'300		752.50	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi					216.85	
4631.00	Contribuziuns dil cantun		28'633.97		26'310		20'377.26
<b>2120</b>	<b>Scola primara</b>	<b>642'151.79</b>	<b>86'608.21</b>	<b>625'100</b>	<b>76'130</b>	<b>636'086.10</b>	<b>98'586.85</b>
3020.00	Pagas	509'808.55		493'000		505'196.65	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	40'383.15		40'000		44'832.81	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	50'969.45		49'500		48'150.10	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	5'482.65		6'000		5'331.93	
3090.00	Scolaziun e formaziun	7'392.95		7'800		10'186.74	
3104.00	Material da scola e da diever	17'073.94		17'500		14'987.57	
3104.01	Projects generals e da sport	11'041.10		11'300		7'316.10	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi					84.20	
4260.00	Restituziuns		8'758.30				
4631.00	Contribuziuns dil cantun		77'849.91		76'130		98'586.85
<b>2130</b>	<b>Scola superiura</b>	<b>589'420.67</b>	<b>43'381.92</b>	<b>589'000</b>	<b>40'750</b>	<b>572'619.02</b>	<b>47'423.86</b>
3020.00	Pagas	452'056.15		454'000		445'676.97	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	37'391.15		38'000		39'372.20	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	51'379.80		45'000		46'062.85	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	5'058.45		5'200		4'813.19	
3090.00	Scolaziun e formaziun	13'306.70		13'400		5'967.60	
3104.00	Material da scola e da diever	16'957.41		17'000		18'433.56	
3104.01	Projects generals e da sport	6'424.09		7'500		4'066.75	
3171.01	Viadis e camps da scola	6'726.92		8'400		8'066.90	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	120.00		500		159.00	
4260.00	Restituziuns		5'133.90		5'000		4'758.47
4631.00	Contribuziuns dil cantun		38'248.02		35'750		42'665.39
<b>2170</b>	<b>Baghetgs da scola Sedrun</b>	<b>409'944.12</b>	<b>59'324.30</b>	<b>374'600</b>	<b>47'400</b>	<b>1'916'280.68</b>	<b>74'594.25</b>
3010.00	Pagas dil personal d'administraziun e menaschi	127'048.65		130'000		128'061.05	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	9'078.25		10'500		10'040.37	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	13'280.05		9'500		6'573.20	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	1'873.05		2'200		1'937.55	
3099.00	Divers cuosts da personal	1'604.40		3'000		3'740.10	
3101.00	Material da menaschi e da diever	5'011.10		7'000		7'643.14	
3110.01	Acquist mobílias, maschinas, utensils	11'316.25		10'000		14'546.80	
3120.01	Taxas d'aua, canalisaziun e rumien	19'997.50		20'000		20'427.75	
3120.11	Energia e scaldament	67'689.10		65'000		69'297.75	
3134.00	Assicuranzas da caussas	3'879.44		4'000		3'818.45	
3144.00	Manteniment baghetgs	27'826.53		15'000		56'743.52	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	460.00		1'000		325.00	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	47'306.80		23'900		23'900.00	
3893.00	Deposit ella prefinanziaziun dil capital agen					1'500'000.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	12'573.00		12'500		12'726.00	
3920.02	Scuntrada interna – diever dall'infrastructura da sport	61'000.00		61'000		56'500.00	
4240.00	Taxas da diever e survetschs		4'992.50		4'000		5'494.25
4260.00	Restituziuns		12'556.80				
4470.00	Tscheins d'affittaziun		20'150.00		19'800		20'350.00
4910.00	Scuntrada interna survetschs		21'625.00		23'600		48'750.00
<b>2180</b>	<b>Assistenza dil di</b>	<b>52'373.50</b>	<b>36'437.45</b>	<b>47'800</b>	<b>25'500</b>	<b>52'522.72</b>	<b>32'506.75</b>
3010.00	Pagas dil personal d'administraziun e menaschi	28'134.95		27'000		31'987.00	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	2'273.10		2'500		2'592.20	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	310.00		300		339.37	
3130.16	Structuras dil di - ulteriu	21'655.45		18'000		17'604.15	
4260.00	Restituziuns		26'499.00		20'000		26'265.00
4631.00	Contribuziuns dil cantun		9'938.45		5'500		6'241.75
<b>2190</b>	<b>Direcziun ed administraziun da scola</b>	<b>138'174.10</b>	<b>26'643.85</b>	<b>168'500</b>	<b>27'460</b>	<b>167'679.40</b>	<b>29'640.20</b>
3000.01	Indemnisaziuns dallas autoritads	7'340.00		10'000		8'800.00	

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3020.00	Pagas	67'965.25		66'000		61'520.35	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	5'930.60		6'000		5'438.21	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	6'560.55		6'500		5'860.70	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	754.45		800		652.55	
3090.00	Scolaziun e formaziun	2'974.70		3'000		2'885.35	
3110.01	Acquist mobillas, maschinas, utensils	3'849.59		5'000		3'620.95	
3113.00	Acquists d'informatica	15'644.25		16'000		6'457.93	
3130.02	Taxas da telefon	1'792.00		2'200		1'933.81	
3150.01	Manteniment mobillas, maschinas, utensils	8'433.55		15'000		12'804.61	
3153.00	Manteniment sistem d'EED e communicaziun	13'479.61		14'000		14'360.78	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	3'449.55		6'000		7'060.95	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias			18'000			
3301.00	Amortisaziuns extraordinarias					36'283.21	
4631.00	Contribuziuns dil cantun		26'643.85		27'460		29'640.20
<b>2192</b>	<b>Scola populara - ulteriur</b>	<b>118'307.55</b>	<b>3'699.00</b>	<b>120'500</b>	<b>4'500</b>	<b>106'910.13</b>	<b>5'053.00</b>
3059.01	Assicuranza d'accidents per scolars e scolaras	800.00		1'000		687.30	
3099.00	Divers cuosts da personal	6'279.70		5'000		4'533.58	
3130.15	Transport da scolars	88'725.25		91'000		81'446.10	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	2'230.45		1'000		419.55	
3612.05	Scola da musica Surselva	13'772.15		15'000		13'323.60	
3632.20	Ductrina e pastoraziun	3'000.00		3'000		3'000.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	3'500.00		4'500		3'500.00	
4631.00	Contribuziuns dil cantun		3'699.00		4'500		5'053.00
<b>2200</b>	<b>Scolaziun speciala</b>	<b>29'709.85</b>		<b>31'500</b>		<b>31'993.00</b>	
3612.01	Regiun Surselva	23'535.85		31'500		31'993.00	
3612.15	Indemnisaziuns scolas specialas	6'174.00					
<b>2510</b>	<b>Scola gimnasiala</b>	<b>70'474.00</b>		<b>43'650</b>		<b>68'550.00</b>	
3611.06	Indemnisaziun sutgimnasi	45'474.00		43'650		28'550.00	
3612.16	Scola claustrala	25'000.00				40'000.00	
<b>3</b>	<b>CULTURA, SPORT E TEMPS LIBER, BASELGIÀ</b>	<b>2'265'757.23</b>	<b>1'757'005.89</b>	<b>1'908'250</b>	<b>1'523'950</b>	<b>2'456'303.57</b>	<b>1'835'965.14</b>
	Resultat netto		508'751.34		384'300		620'338.43
<b>3110</b>	<b>Museum "La Truaisch"</b>	<b>31'581.78</b>	<b>12'150.02</b>	<b>50'600</b>	<b>17'500</b>	<b>734'230.58</b>	<b>694'168.50</b>
3000.01	Indemnisaziuns dallas autoritads	4'222.00		5'000		4'222.00	
3010.00	Pagas dil personal d'administraziun e menaschi	8'316.00		12'000		10'059.40	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD			200		103.35	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	7.35		100		14.85	
3101.00	Material da menaschi e da diever	763.30		2'000		1'727.95	
3102.00	Stampats, publicaziuns	406.30		6'000		235.75	
3110.01	Acquist mobillas, maschinas, utensils	389.15		2'000		1'790.75	
3119.03	Acquist objects d'exposiziun	525.00				19'640.95	
3120.01	Taxas d'aua, canalisaziun e rumien	714.30		1'000		713.10	
3120.11	Energia e scaldament	2'912.15		3'500		3'011.70	
3130.02	Taxas da telefon	1'145.05		1'350		1'049.02	
3134.00	Assicuranzas da caussas	2'157.50		2'200		2'152.21	
3144.00	Manteniment baghetgs	6'151.68		9'000		10'589.60	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	200.00		2'000		1'297.95	
3636.01	Promozion dalla cultura					675'000.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	3'672.00		4'250		2'622.00	
4240.02	Entradas museum		2'652.04		5'000		4'185.76
4240.03	Taxas da parcar		8.95				
4250.00	Diversas entradas		989.03		4'000		1'397.09
4511.00	Prelevaziuns ord fonds dil capital agen						3'085.65
4631.00	Contribuziuns dil cantun		4'000.00		4'000		4'000.00
4632.01	Contribuziun Regiun Surselva		4'500.00		4'500		4'500.00
4635.00	Contribuziuns dallas interpresas privatas						2'000.00
4893.00	Prelevaziun da prefinanziaziun dil capital agen						675'000.00
<b>3111</b>	<b>Archiv cultural</b>	<b>3'754.15</b>		<b>2'000</b>			
3000.01	Indemnisaziuns dallas autoritads	3'000.00					

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	5.30					
3134.00	Assicuranzas da caussas			2'000			
3144.00	Manteniment baghetgs	448.85					
3910.00	Scuntrada interna survetschs	300.00					
<b>3210</b>	<b>Bibliotecas</b>	<b>5'500.00</b>		<b>5'500</b>		<b>5'500.00</b>	
3614.04	Indemnisaziun biblioteca	5'500.00		5'500		5'500.00	
<b>3290</b>	<b>Cultura - ulteriur</b>	<b>235'324.40</b>	<b>309.58</b>	<b>187'650</b>	<b>3'000</b>	<b>172'561.00</b>	<b>1'624.96</b>
3130.00	Survetschs da tiarzas personas					1'408.25	
3130.20	Occurrenzias specialas	30'490.30		25'700		31'740.58	
3149.01	Manteniment maletg dil vitg	14'334.30		16'500		17'988.67	
3612.06	Museum regional	9'570.05		5'000		4'629.80	
3634.06	Contribuziun "Academia Vivian"	11'436.90		9'000		9'933.95	
3636.00	Contribuziuns ad organisaziuns privatas	11'937.25		16'000		11'472.00	
3636.01	Promozion dalla cultura	76'705.00		31'000		23'080.15	
3636.02	Contribuziuns ad uniuns	24'018.60		19'000		19'116.60	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	56'832.00		65'450		53'191.00	
4250.00	Diversas entradas		309.58		3'000		1'624.96
<b>3410</b>	<b>Halla plurivalenta Dulezi</b>	<b>242'805.97</b>	<b>138'058.85</b>	<b>226'550</b>	<b>141'450</b>	<b>334'955.89</b>	<b>138'446.72</b>
3010.00	Pagas dil personal d'administraziun e menaschi	83'019.00		83'000		81'980.40	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	6'515.60		6'700		6'427.95	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	9'060.60		6'000		5'179.20	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	1'389.05		1'500		1'278.16	
3099.00	Divers cuosts da personal	988.80		1'500		1'532.33	
3110.01	Acquist mobillas, maschinas, utensils	20'439.50		8'000		21'089.25	
3120.01	Taxas d'aua, canalisaziun e rumien	5'750.45		6'000		5'733.45	
3120.11	Energia e scaldament	29'953.60		30'000		32'020.65	
3130.02	Taxas da telefon	718.80		1'200		804.05	
3134.00	Assicuranzas da caussas	3'852.30		4'200		3'588.62	
3144.00	Manteniment baghetgs	19'060.72		16'500		55'139.88	
3151.00	Manteniment da maschinas, urdeins e vehichels	2'121.80		3'000		48'609.05	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	735.75		2'000		957.90	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	50'800.00		50'800		50'800.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	8'400.00		6'150		19'815.00	
4240.00	Taxas da diever e survetschs		13'715.50		15'000		14'530.27
4260.00	Restituziuns		1'643.35		1'000		1'316.45
4910.00	Scuntrada interna survetschs		38'700.00		41'450		38'600.00
4920.02	Scuntrada interna – diever dall'infrastructura da sport		48'000.00		48'000		48'000.00
4990.10	Cudischaziun interna dil turissem		36'000.00		36'000		36'000.00
<b>3411</b>	<b>Plazza da sport</b>	<b>70'388.90</b>	<b>29'949.05</b>	<b>71'050</b>	<b>29'000</b>	<b>67'573.50</b>	<b>30'491.90</b>
3110.01	Acquist mobillas, maschinas, utensils	3'393.85		5'000		13'043.25	
3140.01	Manteniment piazza da sport	30'421.15		19'000		12'538.95	
3140.02	Manteniment patinera	641.15		4'500		5'432.30	
3151.00	Manteniment da maschinas, urdeins e vehichels	1'074.75		3'000			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias			6'000			
3301.00	Amortisaziuns extraordinarias					10'000.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	34'858.00		33'550		26'559.00	
4240.00	Taxas da diever e survetschs		15'949.05		15'000		16'491.90
4920.02	Scuntrada interna – diever dall'infrastructura da sport		4'000.00		4'000		4'000.00
4990.10	Cudischaziun interna dil turissem		10'000.00		10'000		10'000.00
<b>3412</b>	<b>Lag Claus Surrein</b>	<b>107'562.96</b>	<b>41'900.00</b>	<b>42'500</b>	<b>42'500</b>	<b>258'610.27</b>	<b>125'237.53</b>
3109.10	Cuosts da material e rauba gastronomica					49'367.15	
3120.01	Taxas d'aua, canalisaziun e rumien					851.10	
3120.11	Energia e scaldament	113.40				3'083.60	
3140.05	Manteniment dil Lag da Claus	37'910.40		5'000		20'215.53	
3144.00	Manteniment baghetgs	18'509.11		13'000		37'826.18	
3150.01	Manteniment mobillas, maschinas, utensils	1'004.05				11'444.76	
3160.00	Tscheins d'affittaziun	5'261.00		5'500		5'226.00	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi					300.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	44'765.00		19'000		130'295.95	

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
4250.10	Entradas gastronomia						105'237.53
4480.01	Tscheins d'affittaziun		3'000.00		3'600		
4990.10	Cudischaziun interna dil turissem		38'900.00		38'900		20'000.00
<b>3413</b>	<b>Bogn Sedrun</b>	<b>1'529'868.39</b>	<b>1'529'868.39</b>	<b>1'287'500</b>	<b>1'287'500</b>	<b>840'960.53</b>	<b>840'960.53</b>
3000.01	Indemnisaziuns dallas autoritads	555.00		1'000		4'773.75	
3010.00	Pagas dil persunal d'administraziun e menaschi	515'128.90		478'000		362'320.30	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	40'988.05		40'000		28'838.06	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	51'997.80		36'500		23'586.75	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	5'450.50		6'000		3'788.12	
3099.00	Divers cuosts da persunal	9'063.39		10'000		8'425.59	
3100.00	Material da biro	136.63		2'000		377.48	
3103.00	Litteratura, gasettas	1'385.81		2'000		339.89	
3109.00	Ulteriurs cuosts da material e rauba	31'843.90		20'000		42'062.10	
3109.10	Cuosts da material e rauba gastronomica	15'637.32		3'000		4'046.62	
3109.11	Artechels da vendita ni -affittaziun	4'740.48		9'000			
3110.01	Acquist mobillas, maschinas, utensils	9'925.34		5'000		11'396.49	
3113.00	Acquists d'informatica	2'456.17		1'000		583.72	
3120.01	Taxas d'aua, canalisaziun e rumien	15'820.28		16'000		15'963.69	
3120.11	Energia e scaldament	266'283.33		180'000		80'962.54	
3130.00	Survetschs da tiarzas personas	77'728.77		70'000		71'312.89	
3130.02	Taxas da telefon	2'561.85		5'200		1'493.56	
3130.03	Spesas da banca e schec postal	4'811.36		5'000		4'480.57	
3130.18	Marketing e stampats	18'061.58		30'000		133'430.86	
3134.00	Assicuranzas da caussas	9'122.79		15'000		8'705.76	
3144.00	Manteniment baghetgs	15'716.85		10'000		411.10	
3144.40	Manteniment gastronomia	950.46		2'500			
3150.01	Manteniment mobillas, maschinas, utensils	85'447.19		35'000		21'272.34	
3153.00	Manteniment sistem d'EED e communicaziun	22'901.64		20'000		5'673.35	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	315'600.00		280'800		2'000.00	
3635.00	Contribuziuns ad interpresas privatas	1'150.00		2'000		1'730.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	4'403.00		2'500		2'985.00	
4240.20	Entradas bogn da divertiment		214'322.40		275'000		66'574.36
4240.21	Entradas wellness		170'686.69		200'000		85'719.70
4250.00	Diversas entradas		10'867.93		29'000		11'203.00
4250.10	Entradas gastronomia		21'486.51		6'000		2'731.67
4250.11	Affittaziun e vendita d'artechels		10'764.10		17'000		2'436.63
4260.00	Restituziuns		29'141.80				42'927.76
4893.00	Prelevaziun da prefinanziaziun dil capital agen		168'000.00		127'300		
4910.00	Scuntrada interna survetschs						133'295.25
4920.02	Scuntrada interna – diever dall'infrastructura da sport		9'000.00		9'000		4'500.00
4990.10	Cudischaziun interna dil turissem		895'598.96		624'200		491'572.16
<b>3414</b>	<b>Halla da deposit</b>	<b>27'426.23</b>		<b>24'100</b>			
3120.11	Energia e scaldament	131.60					
3144.00	Manteniment baghetgs	494.63		500			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	21'800.00		23'600			
3910.00	Scuntrada interna survetschs	5'000.00					
<b>3420</b>	<b>Temps liber</b>	<b>6'544.45</b>	<b>4'770.00</b>	<b>5'800</b>	<b>3'000</b>	<b>36'911.80</b>	<b>5'035.00</b>
3130.00	Survetschs da tiarzas personas	6'544.45		5'000		6'022.80	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias			800			
3301.00	Amortisaziuns extraordinarias					30'889.00	
4250.00	Diversas entradas		4'770.00		3'000		5'035.00
<b>3500</b>	<b>Baselgias e capluttas</b>	<b>5'000.00</b>		<b>5'000</b>		<b>5'000.00</b>	
3144.30	Manteniment clutger	5'000.00		5'000		5'000.00	
<b>4</b>	<b>SANADAD</b>	<b>933'638.83</b>		<b>775'000</b>	<b>18'000</b>	<b>982'932.96</b>	<b>25'263.85</b>
	Resultat netto		933'638.83		757'000		957'669.11
<b>4110</b>	<b>Spitals</b>	<b>268'730.45</b>		<b>255'000</b>		<b>386'655.75</b>	
3611.07	Indemnisaziuns dils spitals ordeifer la regiun	123'727.00		140'000		133'282.00	
3612.01	Regiun Surselva	145'003.45		115'000		253'373.75	
<b>4120</b>	<b>Tgira d'attempai</b>	<b>545'409.38</b>		<b>415'000</b>		<b>502'489.82</b>	

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3612.07	Cumpart cuosts da tgira	518'952.73		400'000		477'960.22	
3612.20	Sana Surselva	26'456.65		15'000		24'529.60	
<b>4210</b>	<b>Tgira ambulanta</b>	<b>113'768.35</b>		<b>80'000</b>		<b>63'626.80</b>	
3612.08	Spitex Cadi	113'768.35		80'000		63'626.80	
<b>4220</b>	<b>Survetschs da salvament</b>			<b>1'000</b>		<b>210.64</b>	
3130.00	Survetschs da tiarzas persunas			1'000		210.64	
<b>4330</b>	<b>Survetsch da sanadad en scola</b>	<b>5'730.65</b>		<b>24'000</b>	<b>18'000</b>	<b>29'949.95</b>	<b>25'263.85</b>
3136.00	Miedi da scola	1'504.50		2'000		1'121.00	
3136.01	Dentist da scola	1'716.50		20'000		26'988.25	
3637.00	Contribuziuns per privats	2'509.65		2'000		1'840.70	
4260.00	Restituziuns				18'000		25'263.85
<b>5</b>	<b>OVRAS SOCIALAS</b>	<b>399'301.21</b>	<b>70'967.35</b>	<b>305'050</b>	<b>37'000</b>	<b>394'731.96</b>	<b>55'741.73</b>
	Resultat netto		328'333.86		268'050		338'990.23
<b>5340</b>	<b>Habitaziuns d'attempai (senza tgira)</b>	<b>54'396.94</b>				<b>107'313.26</b>	
3634.00	Contribuziuns ad interpresas publicas	54'396.94				107'313.26	
<b>5440</b>	<b>Protecziun da giuventetgna - general</b>	<b>25'986.80</b>		<b>37'600</b>		<b>21'467.50</b>	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias			16'600			
3612.01	Regiun Surselva	1'000.00		1'000		1'000.00	
3632.09	Contribuziun lavur da giuventetgna Cadi	24'986.80		20'000		20'467.50	
<b>5451</b>	<b>Tgira d'affons e canortas</b>	<b>45'798.62</b>	<b>6'377.00</b>	<b>57'450</b>	<b>7'000</b>	<b>42'645.65</b>	<b>6'222.00</b>
3010.00	Pagas dil personal d'administraziun e menaschi	9'380.10		14'500		8'224.85	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	767.80		1'300		726.35	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	104.75		150		104.40	
3099.00	Divers cuosts da personal	1'042.15		500		2'634.60	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	221.10		500		183.50	
3611.00	Indemnisaziuns al cantun	17'558.75		25'000		14'541.40	
3611.20	Pro Juventute			500		55.00	
3635.00	Contribuziuns ad interpresas privatas	16'723.97		15'000		16'175.55	
4260.00	Restituziuns		6'377.00		7'000		6'222.00
<b>5720</b>	<b>Susteniments legals</b>	<b>163'183.25</b>	<b>64'590.35</b>	<b>107'000</b>	<b>30'000</b>	<b>122'775.85</b>	<b>49'519.73</b>
3631.00	Contribuziun per cantun	27'424.30		32'000		29'171.80	
3637.00	Contribuziuns per privats	122'406.15		70'000		93'604.05	
3637.01	Prefinanziazium d'aliments	13'352.80		5'000			
4260.00	Restituziuns		14'241.75		10'000		11'475.55
4631.00	Contribuziuns dil cantun		50'348.60		20'000		38'044.18
<b>5790</b>	<b>Susteniments - divers</b>	<b>109'935.60</b>		<b>103'000</b>		<b>100'529.70</b>	
3130.00	Survetschs da tiarzas persunas			1'000			
3611.00	Indemnisaziuns al cantun	2'947.30		2'000		1'756.30	
3612.09	Survetsch social Regiun Surselva	33'524.80		32'000		32'295.25	
3612.10	Curatella professiunala Surselva	62'447.90		56'000		54'637.25	
3631.10	Contribuziun mesiras d'integraziun	1'861.30		2'000		1'828.90	
3636.00	Contribuziuns ad organisaziuns privatas	9'154.30		10'000		10'012.00	
<b>6</b>	<b>TRAFFIC</b>	<b>1'293'053.28</b>	<b>261'435.46</b>	<b>1'071'500</b>	<b>127'700</b>	<b>1'223'863.41</b>	<b>141'845.02</b>
	Resultat netto		1'031'617.82		943'800		1'082'018.39
<b>6150</b>	<b>Vias communalas</b>	<b>1'285'031.48</b>	<b>252'571.46</b>	<b>1'065'000</b>	<b>121'500</b>	<b>1'210'517.16</b>	<b>136'126.02</b>
3101.00	Material da menaschi e da diever	10'511.75		20'000		23'081.85	
3111.00	Acquist mobillas, maschinas, vehichels			5'000		1'635.00	
3120.06	Energia d'illuminaziun publica	10'583.20		10'000		12'065.75	
3141.00	Manteniment vias e piazzas	350'182.59		355'000		326'769.02	
3141.03	Schubergiar vias	16'697.10		22'000		17'809.90	
3141.10	Dismessa da neiv	116'606.59		145'000		141'898.91	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	2'016.65		2'000		3'256.70	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	275'924.30		164'500		150'100.00	
3510.00	Deposit finanziaziun speciala	157'500.30				42'737.50	
3810.00	Cuosts extraordinaris					122'978.53	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	158'885.00		136'500		130'087.00	

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3910.01	Scuntrada interna dismessa da neiv	186'124.00		205'000		238'097.00	
4210.01	Taxas e lubientschas		9'039.39		10'000		8'589.83
4240.00	Taxas da diever e survetschs		158'443.50		1'500		44'112.30
4240.03	Taxas da parcar		44'994.43		60'000		44'362.37
4240.04	Taxas uras da parcar		40'094.14		50'000		39'061.52
<b>6220</b>	<b>Traffic regiunal</b>	<b>8'021.80</b>	<b>8'864.00</b>	<b>6'500</b>	<b>6'200</b>	<b>13'346.25</b>	<b>5'719.00</b>
3130.00	Survetschs da tiarzas persunas					7'712.65	
3199.01	Cumpra cartas dil di SBB	8'021.80		6'000		5'633.60	
3612.01	Regiun Surselva			500			
4240.05	Vendita cartas dil di SBB		8'864.00		6'200		5'719.00
<b>7</b>	<b>AMBIENT E PLANISAZIUN DIL TERRITORI</b>	<b>1'791'020.15</b>	<b>1'658'191.32</b>	<b>1'187'200</b>	<b>1'027'600</b>	<b>1'646'900.05</b>	<b>2'557'896.69</b>
	Resultat netto		132'828.83		159'600	910'996.64	
<b>7100</b>	<b>Provediment d'aua</b>			<b>4'000</b>			<b>1'500'000.00</b>
3130.00	Survetschs da tiarzas persunas			4'000			
4510.00	Prelevaziun ord finanziaziun speciala						1'500'000.00
<b>7201</b>	<b>Dismessa e purificaziun dall'aua (menaschi communal)</b>	<b>609'485.19</b>	<b>609'485.19</b>	<b>600'000</b>	<b>600'000</b>	<b>620'724.16</b>	<b>620'724.16</b>
3010.00	Pagas dil personal d'administraziun e menaschi	106'659.00		105'000		106'097.10	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	8'645.90		7'800		8'599.61	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	13'602.00		10'300		7'432.80	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	1'843.65		1'600		1'712.28	
3099.00	Divers cuosts da personal	539.46		2'000		147.93	
3101.00	Material da menaschi e da diever	32'280.23		45'000		46'902.96	
3120.01	Taxas d'aua, canalisaziun e rumien	3'738.30		3'700		3'044.87	
3120.11	Energia e scaldament	67'509.53		60'000		71'461.83	
3130.02	Taxas da telefon					2'655.14	
3130.12	Dismessa da gliet	41'020.46		40'000		41'356.54	
3134.00	Assicuranzas da caussas	6'933.12		7'000		6'880.40	
3137.00	Taglias e taxas	10'423.39		11'000		10'531.00	
3143.02	Manteniment dalla canalisaziun	121'342.99		90'000		106'446.35	
3144.17	Manteniment dalla serenera	85'191.82		20'000		50'592.29	
3151.00	Manteniment da maschinas, urdeins e vehichels	4'396.35		6'000		41'953.12	
3153.00	Manteniment sistem d'EED e comunicaziun	4'496.18		10'200			
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	2'132.66		5'000		1'032.01	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	31'113.57		23'700		18'000.00	
3510.00	Deposit finanziaziun speciala	34'123.58		116'950		46'726.93	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	33'493.00		34'750		49'151.00	
4240.07	Taxas da diever canalisaziun		605'807.19		600'000		600'186.16
4940.00	Tscheins calculatorics		3'678.00				20'538.00
<b>7300</b>	<b>Economisaziun dil rumien (general)</b>	<b>32'979.50</b>		<b>26'000</b>		<b>28'440.10</b>	
3101.00	Material da menaschi e da diever	3'206.05		3'000		4'110.10	
3612.30	Dismessa da cadavers	3'740.45		4'000		3'278.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	26'033.00		19'000		21'052.00	
<b>7301</b>	<b>Economisaziun dil rumien (menaschi communal)</b>	<b>396'827.68</b>	<b>396'827.68</b>	<b>350'600</b>	<b>350'600</b>	<b>370'717.28</b>	<b>370'717.28</b>
3101.00	Material da menaschi e da diever	111.82		1'000			
3120.01	Taxas d'aua, canalisaziun e rumien	101.72		100		100.73	
3130.00	Survetschs da tiarzas persunas	7'073.90		8'000		7'394.85	
3130.09	Dismessa da rauba bloconta e rumien special	49'197.71		30'000		21'615.04	
3130.14	Cuosts da transports	36'236.68		46'000		47'789.29	
3140.07	Manteniment deponias	24'017.46		10'000		7'677.41	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	26'900.00		31'800		24'700.00	
3301.00	Amortisaziuns extraordinarias					20'800.16	
3612.11	Taxas fundamentalas Regiun Surselva	211'888.39		190'000		205'119.80	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	39'464.00		33'200		32'259.00	
3940.00	Tscheins calculatorics	1'836.00		500		3'261.00	
4240.10	Taxas fundamentalas Regiun Surselva		212'509.53		190'000		205'606.11
4240.11	Taxas fundamentalas vischnaunca		81'106.18		75'000		78'248.40
4309.00	Ulteriuur recav da menaschi		33'642.34		30'000		33'300.02

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
4510.00	Prelevaziun ord finanziaziun speciala		41'184.25		25'600		24'806.33
4612.01	Indemnisaziuns Regiun Surselva		28'385.38		30'000		28'756.42
<b>7410</b>	<b>Rempars da lavinas e per la protecziun d'auas</b>	<b>93'309.93</b>	<b>180'998.45</b>	<b>135'600</b>	<b>67'000</b>	<b>461'727.56</b>	<b>64'415.25</b>
3140.11	Manteniment ovras da protecziun	13'051.03		25'000		18'539.16	
3142.00	Manteniment rempars da flums e torrents	21'391.40		25'000		97'270.20	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	4'700.00		30'600		5'600.00	
3301.00	Amortisaziuns extraordinarias					60'837.70	
3893.00	Deposit ella prefinanziaziun dil capital agen					200'000.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	54'167.50		55'000		79'480.50	
4631.00	Contribuziuns dil cantun		164'628.00		64'000		61'919.25
4635.00	Contribuziuns dallas interpresas privatas		16'370.45		3'000		2'496.00
<b>7500</b>	<b>Protecziun dallas specias e digl ambient</b>	<b>459'152.80</b>	<b>458'500.00</b>	<b>11'000</b>		<b>3'040.40</b>	
3130.00	Survetschs da tiarzas personas	652.80		2'000		3'040.40	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias			9'000			
3501.00	Deposits en fonds dil capital jester	458'500.00					
4610.02	Restabiliment e revaletaziun palius Val Maighels		458'500.00				
<b>7710</b>	<b>Santeri e sepulturas</b>	<b>26'513.75</b>	<b>12'380.00</b>	<b>24'000</b>	<b>10'000</b>	<b>15'678.95</b>	<b>2'040.00</b>
3140.03	Manteniment santeri	15'930.75		10'000		6'223.95	
3632.21	Contribuziun pleiv	1'500.00		1'500		1'500.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	9'083.00		12'500		7'955.00	
4240.12	Taxas da satrar		12'380.00		10'000		2'040.00
<b>7900</b>	<b>Planisaziun dil territori</b>	<b>172'751.30</b>		<b>36'000</b>		<b>146'571.60</b>	
3132.12	Planisaziun locala	150'307.10		20'000		107'560.30	
3132.13	Svilup dil territori					14'585.75	
3612.01	Regiun Surselva	6'014.20		6'000		8'175.55	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	16'430.00		10'000		16'250.00	
<b>8</b>	<b>ECONOMIA PUBLICA</b>	<b>7'782'459.90</b>	<b>4'468'080.65</b>	<b>5'791'572</b>	<b>4'301'700</b>	<b>6'404'411.91</b>	<b>4'608'154.08</b>
	Resultat netto		3'314'379.25		1'489'872		1'796'257.83
<b>8110</b>	<b>Agricoltura</b>	<b>9'014.17</b>	<b>63'883.95</b>	<b>96'450</b>	<b>64'000</b>	<b>217'126.01</b>	<b>71'890.90</b>
3140.10	Manteniment alps/pastiras	-19'096.26		49'200		87'633.17	
3144.10	Manteniment baghetgs d'alp	18'941.78		29'600		116'262.19	
3149.00	Manteniment ulteriurs objects			2'000			
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	50.00		1'000		178.00	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	4'700.00		5'100		4'700.00	
3611.00	Indemnisaziuns al cantun	260.65		300		260.65	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	4'158.00		9'250		8'092.00	
4240.09	Taxas d'alps e pastiras		9'300.00		10'000		12'474.60
4470.00	Tscheins d'affittaziun		26'449.72		24'000		23'414.70
4611.04	Contribuziuns d'alpegiaziun		28'134.23		30'000		36'001.60
<b>8200</b>	<b>Forestalesser</b>	<b>1'361'116.43</b>	<b>953'036.64</b>	<b>1'545'200</b>	<b>1'152'000</b>	<b>1'614'809.51</b>	<b>1'276'603.36</b>
3130.00	Survetschs da tiarzas personas	30'234.95		20'000		36'288.20	
3130.14	Cuosts da transports	118'346.40		100'000		172'811.65	
3140.20	Manteniment dils plazzals per deponer lenna	1'382.45		2'000		1'267.00	
3141.01	Manteniment vias d'uaul	532'483.41		935'000		776'064.15	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	67'245.62		15'000		52'888.41	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	5'200.00		5'200		5'200.00	
3634.00	Contribuziuns ad interpresas publicas	3'358.60		3'000		2'962.10	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	523'208.00		430'000		508'015.00	
3910.07	Scuntrada interna manteniment vias d'uaul	79'657.00		35'000		59'313.00	
4250.04	Vendita da lenna		119'774.19		90'000		116'286.21
4250.05	Vendita lenna da brisch		75'274.90		52'000		71'136.75
4250.06	Vendita stialas da lenna		10'606.90		15'000		10'064.10
4611.00	Indemnisaziuns dil cantun		323'360.55		660'000		521'400.00
4631.00	Contribuziuns dil cantun		414'095.50		320'000		529'224.50
4634.00	Contribuziuns dallas interpresas publicas		9'924.60		15'000		28'491.80
<b>8290</b>	<b>Menaschi tecnic</b>	<b>1'668'015.81</b>	<b>1'733'083.44</b>	<b>1'412'422</b>	<b>1'380'700</b>	<b>1'525'114.28</b>	<b>1'617'794.06</b>

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3010.00	Pagas dil personal d'administraziun e menaschi	883'934.85		835'000		874'190.50	
3049.00	Ulteriurs supplements	39'328.55		26'000		35'842.51	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	67'257.80		68'000		72'098.69	
3052.00	Contribuziuns cassa da pensiun	74'636.05		65'000		44'384.10	
3053.00	Contribuziuns assicuranza d'accident e malsogna	19'863.35		21'000		19'661.46	
3099.00	Divers cuosts da personal	14'658.00		3'000		6'597.39	
3100.00	Material da biro	960.75		3'000		3'564.80	
3109.00	Ulteriurs cuosts da material e rauba	17'170.10		16'000		15'647.80	
3111.00	Acquist mobilias, maschinas, vehichels	42'697.64		40'000		42'581.60	
3120.01	Taxas d'aua, canalisaziun e rumien	2'953.20		3'000		2'942.50	
3120.11	Energia e scaldament	5'470.50		8'500		5'415.75	
3130.02	Taxas da telefon			600		2'447.32	
3134.00	Assicuranzas da caussas	27'259.13		24'500		26'144.08	
3144.00	Manteniment baghetgs	6'060.30		9'000		6'977.25	
3151.00	Manteniment da maschinas, urdeins e vehichels	153'552.40		110'000		138'574.16	
3153.00	Manteniment sistem d'EED e communicaziun	8'835.30		10'500		3'022.45	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	41'227.01		25'000		17'616.92	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	133'421.88		133'322		163'100.00	
3501.00	Deposits en fonds dil capital jester	117'379.00				36'370.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	11'350.00		11'000		7'935.00	
4240.01	Lavurs per tiarzas personas		148'867.99		95'000		122'422.01
4260.00	Restituziuns		27'952.30				39'324.40
4309.00	Ulteriur recav da menaschi						18'828.55
4310.00	Atgnas prestaziuns per projects		117'379.00				73'168.65
4501.00	Prelevaziun ord fonds dil capital jester		20'486.00		70'000		
4610.00	Indemnisaziuns dalla Confederaziun svizra		2'222.20		1'500		1'842.30
4611.00	Indemnisaziuns dil cantun		9'342.45		8'000		8'437.65
4910.00	Scuntrada interna survetschs		136'710.00		105'700		117'797.00
4910.01	Scuntrada interna manteniment vias		143'949.00		118'000		110'556.00
4910.02	Scuntrada interna manteniment infrastruttura turistica		264'577.00		239'500		228'333.00
4910.03	Scuntrada interna digl uffeci forestal		602'865.00		465'000		567'328.00
4910.04	Scuntrada interna - manteniment santeri		9'083.00		12'500		7'955.00
4910.05	Scuntrada interna - manteniment indrezs da sport		9'358.00		5'000		3'709.00
4910.06	Scuntrada interna - dismessa da neiv		186'124.00		205'000		238'097.00
4910.07	Scuntrada interna - halla plurivalenta				500		515.00
4910.08	Scuntrada interna manteniment ovas da protecziun		54'167.50		55'000		79'480.50
<b>8400</b>	<b>Turissem</b>	<b>4'520'809.73</b>	<b>1'502'459.57</b>	<b>2'539'500</b>	<b>1'580'000</b>	<b>2'563'934.19</b>	<b>1'516'136.95</b>
3131.00	Planisaziuns e projectaziuns da tiarzas personas	28'062.05		58'000		20'947.10	
3140.30	Manteniment loipa	65'559.80		34'600		62'762.76	
3149.30	Manteniment infrastruttura turistica	150'682.67		173'300		333'101.97	
3161.00	Tscheins d'affittaziun, cuosts d'utilisaziun	52'810.90		55'000		53'314.95	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	37'100.00		37'500		23'900.00	
3301.00	Amortisaziuns extraordinarias					13'667.15	
3511.00	Deposit els fonds dil capital agen					80'000.00	
3635.00	Contribuziuns ad interpresas privatas			50'000		30'000.00	
3635.30	Contribuziun "Sedrun Mustér Turissem"	1'054'873.00		1'060'000		1'000'000.00	
3635.31	Taxas da turissem vischnaunca	57'917.90		56'500		57'456.25	
3635.32	Contribuziuns per purschidas turisticas	-4'132.85		5'000		63'112.75	
3635.33	Contribuziun bus local	106'112.00		86'000		90'974.95	
3635.35	Contribuziun Pro Lucmagn	10'260.30		12'000		3'326.15	
3636.30	Occurrenzas turisticas	11'000.00		10'000			
3893.00	Deposit ella prefinanziaziun dil capital agen	1'750'000.00					
3910.00	Scuntrada interna survetschs	220'065.00		192'500		173'798.00	
3990.10	Scuntrada interna turissem	980'498.96		709'100		557'572.16	
4035.01	Taxas da hosps		1'094'089.87		1'100'000		1'102'047.91
4035.02	Taxas da turissem		289'010.08		290'000		263'964.44

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
4240.00	Taxas da diever e survetschs		62'413.62		80'000		64'167.60
4250.03	Vendita da cartas da viandar Sedrun Mustér		1'311.50				
4260.00	Restituziuns		55'634.50		60'000		55'957.00
4511.00	Prelevaziuns ord fonds dil capital agen				50'000		30'000.00
<b>8500</b>	<b>Industria e commerci</b>	<b>94'401.28</b>	<b>20'000.00</b>	<b>122'000</b>	<b>50'000</b>	<b>424'166.91</b>	<b>30'000.00</b>
3130.21	Promozion dil liug e marketing	24'498.40		10'000		46'270.84	
3511.00	Deposit els fonds dil capital agen					290'000.00	
3612.01	Regiun Surselva	9'902.88		12'000		8'897.07	
3635.00	Contribuziuns ad interpresas privatas	20'000.00		50'000		30'000.00	
3637.00	Contribuziuns per privats			50'000			
3650.40	Rect. participaziuns facultad administrativa	40'000.00				48'999.00	
4511.00	Prelevaziuns ord fonds dil capital agen		20'000.00		50'000		30'000.00
<b>8712</b>	<b>Ovra electrica</b>	<b>129'102.48</b>	<b>195'617.05</b>	<b>76'000</b>	<b>75'000</b>	<b>59'261.01</b>	<b>95'728.81</b>
3109.01	Cumpra energia da concessiun ORA	124'335.48		76'000		59'261.01	
3130.22	Contribuziuns da commembradi	4'767.00					
4250.02	Concessiun per traversar cun conducts		195'617.05		75'000		95'728.81
<b>9</b>	<b>FINANZAS E TAGLIAS</b>	<b>426'434.16</b>	<b>10'413'507.13</b>	<b>390'350</b>	<b>7'921'800</b>	<b>2'619'446.54</b>	<b>11'119'923.70</b>
	Resultat netto	9'987'072.97		7'531'450		8'500'477.16	
<b>9100</b>	<b>Taglias communalas</b>	<b>53'753.70</b>	<b>3'740'658.58</b>	<b>60'000</b>	<b>3'000'000</b>	<b>49'277.95</b>	<b>3'245'961.41</b>
3181.00	Sperditas effectivas ord pretensiuns	6'745.40		20'000		10'666.85	
3611.09	Indemnisaziun cantun per incasso da taglia	47'008.30		40'000		38'611.10	
4000.00	Taglia sin entrada		2'108'584.83		2'000'000		2'062'709.31
4001.00	Taglia sin facultad		482'663.30		450'000		503'531.95
4002.00	Taglia alla fontauna		183'206.05		150'000		182'916.00
4010.00	Taglia da personas giuridicas		966'204.40		400'000		496'804.15
<b>9101</b>	<b>Taglias specialas</b>		<b>1'937'814.65</b>		<b>1'517'000</b>	<b>7'800.00</b>	<b>2'032'322.60</b>
3181.00	Sperditas effectivas ord pretensiuns					7'800.00	
4021.00	Taglia sin schischom		1'030'498.95		1'000'000		1'041'670.65
4022.00	Taglia sin gudogn da schischom		453'117.40		250'000		470'152.65
4023.00	Taglia sin scumiada da maun		447'298.30		250'000		496'221.65
4024.00	Taglia sin donaziuns ed iertas				10'000		16'627.65
4033.00	Taglia da tgauns		6'900.00		7'000		7'650.00
<b>9300</b>	<b>Ulivaziun da finanzas e grevezias</b>		<b>282'815.00</b>		<b>282'700</b>		<b>161'626.00</b>
4621.50	Contribuziun dall'ulivaziun da finanzas		95'944.00		95'900		54'829.00
4621.51	Ulivaziun dallas grevezias dallas muntognas		186'871.00		186'800		106'797.00
<b>9500</b>	<b>Recav da participaziuns</b>	<b>19'170.35</b>	<b>415'228.27</b>	<b>14'000</b>	<b>394'000</b>	<b>16'718.30</b>	<b>403'503.70</b>
3000.01	Indemnisaziuns dallas autoritads	2'000.00		2'000		2'000.00	
3130.00	Survetschs da tiarzas personas	3'035.00		2'000		5'276.35	
3630.02	Franc per la cuntrada	14'135.35		10'000		9'441.95	
4120.01	Concessiuns e patentas		168'056.22		164'000		165'886.60
4120.07	Concessiun d'aua sutterrana e d'aua ord il cuolm (SBB)		247'172.05		230'000		237'617.10
<b>9505</b>	<b>Recav da participaziuns ord las concessiuns dil dretg d'aua</b>		<b>2'300'444.17</b>		<b>2'245'000</b>		<b>4'783'083.49</b>
4120.02	Tscheins d'aua ORA		1'134'058.80		1'000'000		2'122'106.45
4120.03	Cumpart gudogn brutto hanletg d'energia da concessiun e participaziun energia alpina		501'952.97		389'000		1'967'020.59
4120.04	Cumpart gudogn energia alpina		300'000.00		500'000		300'000.00
4120.05	Dretg per l'utilisaziun dall'aua		141'633.40		136'000		163'699.60
4120.08	Dretg per l'utilisaziun per funs e teren		222'799.00		220'000		230'256.85
<b>9610</b>	<b>Recav da facultad e tscheins</b>	<b>111'186.41</b>	<b>63'938.50</b>	<b>156'000</b>	<b>71'500</b>	<b>101'490.09</b>	<b>76'893.95</b>
3400.00	Tscheins dil deivet current	1'214.50		2'000		1'319.50	
3406.00	Tscheins dils emprests	104'100.00		150'000		76'200.00	
3420.00	Procuraziun ed administraziun dil capital	2'193.91		4'000		3'432.59	

## Quen da gudogn e sperdita

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen da gudogn e sperdita	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
3940.00	Tscheins calculatorics	3'678.00				20'538.00	
4400.00	Tscheins dils mieds liquids		299.50		6'000		2'954.45
4401.00	Tscheins da retard		3'125.00		5'000		4'709.50
4407.00	Tscheins - investziuns finanzialas (liunga vesta)		26'250.00		30'000		28'125.00
4451.00	Entradas ord participaziuns finanzialas		32'428.00		30'000		37'844.00
4940.00	Tscheins calculatorics		1'836.00		500		3'261.00
<b>9630</b>	<b>Immobiliass dalla facultad finanziala</b>	<b>242'323.70</b>	<b>1'672'607.96</b>	<b>160'350</b>	<b>411'600</b>	<b>304'596.74</b>	<b>416'532.55</b>
3430.00	Manteniment dils baghetgs	97'938.37		25'500		140'950.80	
3439.90	Ulteriurs cuosts dils baghetgs	85'345.33		81'800		79'871.94	
3910.00	Scuntrada interna survetschs	59'040.00		53'050		83'774.00	
4430.07	Tscheins d'affittaziun		211'119.00		182'000		201'092.00
4430.08	Tscheins pil dretg da baghegiar		203'091.75		211'600		100'954.70
4439.00	Ulteriuras entradas d'immobiliass		127'730.10		18'000		114'485.85
4443.40	Rectificaziun dalla valur immobiliass facultad finanziala		1'130'667.11				
<b>9990</b>	<b>Finiziun dil quen</b>					<b>2'139'563.46</b>	
9000.00	Surpli entradas					2'139'563.46	

# Quen d'investiziun

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025

Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen d'investiziun	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
<b>1</b>	<b>Quen d'investiziun</b> resultat netto	<b>5'281'749.77</b>	<b>535'764.06</b> 4'745'985.71	<b>7'723'000</b>	<b>501'000</b> 7'222'000	<b>8'730'140.22</b>	<b>1'385'390.36</b> 7'344'749.86
<b>2</b>	<b>SCOLAZIUN E FORMAZIUN</b> resultat netto	<b>65'938.10</b>	65'938.10	<b>210'000</b>	210'000	<b>7'250.00</b>	7'250.00
<b>2170</b> 5040.01	<b>Baghetgs da scola</b> Projectaziun sanaziun Scola Sedrun	<b>65'938.10</b> 65'938.10		<b>210'000</b> 210'000		<b>7'250.00</b> 7'250.00	
<b>3</b>	<b>CULTURA, SPORT E TEMPS LIBER, BASELGIA</b> resultat netto	<b>2'138'861.53</b>	<b>91'250.00</b> 2'047'611.53	<b>3'192'000</b>	3'192'000	<b>5'876'153.87</b>	<b>392'000.00</b> 5'484'153.87
<b>3411</b> 5040.08	<b>Plazza da sport</b> Preproject parc da divertiment halla plurivalenta					<b>10'000.00</b> 10'000.00	
<b>3413</b> 5040.05 6310.03	<b>Bogn Sedrun</b> Sanaziun Bogn Sedrun Contribuziun dil cantun per Bogn Sedrun	<b>1'428'105.09</b> 1'428'105.09	<b>91'250.00</b> 91'250.00	<b>2'412'000</b> 2'412'000		<b>5'858'257.57</b> 5'858'257.57	<b>392'000.00</b> 392'000.00
<b>3414</b> 5040.07	<b>Halla da deposit</b> Halla da deposit	<b>710'756.44</b> 710'756.44		<b>780'000</b> 780'000		<b>7'896.30</b> 7'896.30	
<b>5</b>	<b>OVRAS SOCIALAS</b> resultat netto	<b>496'731.74</b>	496'731.74	<b>550'000</b>	550'000	<b>2'958.70</b>	2'958.70
<b>5440</b> 5040.09 5040.10	<b>Protecziun da giuventetgna - general</b> Habitaziun casa da giuventetgna Local da giuventetgna	<b>496'731.74</b> 346'731.74 150'000.00		<b>550'000</b> 400'000 150'000		<b>2'958.70</b> 2'958.70	
<b>6</b>	<b>TRAFFIC</b> resultat netto	<b>1'360'592.21</b>	<b>24'500.00</b> 1'336'092.21	<b>2'193'000</b>	<b>91'000</b> 2'102'000	<b>1'804'085.32</b>	<b>343'378.00</b> 1'460'707.32
<b>6150</b> 5010.01 5010.12 5010.15 5010.16 5010.19 5010.20 5010.24 5010.26 5010.27 5030.08 5030.09 5030.11 6110.01	<b>Vias communalas</b> Via Dentervitgs Via Prau Cumin Senda passadi Bugnei Sanaziun Via Cavorgia Sanaziun Via Curtin Niregl Via Fravia vest ed ost Sanaziun Via Fontauna Via Milar Via Bugnei Parcadi Via Dulezi Projectaziun Plaz da semanar e da parcar Val Bugnei e S. Brida Parcadi Selva Restituziuns da tiarzas persunas per vias	<b>1'354'989.41</b> 29'874.00	<b>24'500.00</b>	<b>2'098'000</b> 150'000 30'000 1'120'000 50'000 450'000 30'000 200'000 68'000	<b>91'000</b> 23'820.00 403'973.45 1'237'555.15 1'300.00 6'968.45 58'274.61	<b>1'731'891.66</b>	<b>343'378.00</b> 343'378.00
<b>6220</b> 5040.05	<b>Traffic regional</b> Staziun Sedrun - incl. passarella punt Drun MGB	<b>5'602.80</b> 5'602.80		<b>95'000</b> 95'000		<b>72'193.66</b> 72'193.66	
<b>7</b>	<b>AMBIENT E PLANISAZIUN DIL TERRITORI</b> resultat netto	<b>1'031'996.09</b>	<b>420'014.06</b> 611'982.03	<b>1'460'000</b>	<b>410'000</b> 1'050'000	<b>796'216.33</b>	<b>567'475.76</b> 228'740.57
<b>7201</b> 5032.05	<b>Dismessa e purificaziun dall'aua (menaschi communal)</b> Canalisaziun Parcadi Selva	<b>670'273.99</b> 4'625.35	<b>163'064.66</b>	<b>460'000</b> 5'000	<b>50'000</b>	<b>546'424.79</b>	<b>325'320.21</b>

## Quen d'investiziun

Quen 1.1.2025 - 31.12.2025

Vischnaunca Tujetsch

Conto	Quen d'investiziun	Quen 2025		Preventiv 2025		Quen 2024	
		Expensas	Entradas	Expensas	Entradas	Expensas	Entradas
5032.07	Canalisaziun Parcadi Via Dulezi	4'447.92				4'340.30	
5032.08	Canalisaziun Via Curtin Niregl	4'966.00				424'467.10	
5032.09	Canalisaziun Via Valtgeva ed Ustria	116'304.40		200'000			
5032.12	Canalisaziun Via Milar	111'008.33		55'000			
5092.01	Sanaziun indrez d'electrotecnica serenera	428'921.99		200'000		117'617.39	
6370.01	Taxas da colligiazium		163'064.66		50'000		325'320.21
<b>7301</b>	<b>Economisaziun dil rumien (menaschi communal)</b>	<b>74'930.58</b>					
5043.02	Halla da reciclar	74'930.58					
<b>7410</b>	<b>Rempars da lavinias e per la protecziun d'auas</b>	<b>11'250.00</b>	<b>34'114.00</b>	<b>600'000</b>		<b>48'747.84</b>	<b>63'469.45</b>
5020.02	Dislocaziuns dutgs Dieni	1'300.00		300'000		650.00	
5020.03	Menar dutgs Flurin e Crestas	9'950.00		300'000		1'950.00	
5030.04	Project Scharinas					46'147.84	
6310.04	Contribuziun dil cantun project Scharinas		34'114.00				61'254.35
6350.04	Contribuziun project Scharinas						2'215.10
<b>7500</b>	<b>Protecziun dallas specias e digl ambient</b>	<b>270'136.52</b>	<b>222'835.40</b>	<b>400'000</b>	<b>360'000</b>	<b>201'043.70</b>	<b>178'686.10</b>
5020.03	Revaletaziun biotops	270'136.52		400'000		201'043.70	
6310.07	Contribuziun cantunala revaletaziun biotops		222'835.40		360'000		178'686.10
<b>7790</b>	<b>Protecziun dalla natira, divers</b>	<b>5'405.00</b>					
5040.15	Tualetta publica Bugnei	5'405.00					
<b>8</b>	<b>ECONOMIA PUBLICA</b>	<b>187'630.10</b>		<b>118'000</b>		<b>243'476.00</b>	<b>82'536.60</b>
	resultat netto		187'630.10		118'000		160'939.40
<b>8110</b>	<b>Agricoltura</b>					<b>95'638.65</b>	<b>27'170.00</b>
5030.01	Alp Val Giuv - puschinera e plaz					95'638.65	
6310.01	Contribuziun cantunala Alp Giuv						27'170.00
<b>8290</b>	<b>Menaschi tecnic</b>	<b>16'198.80</b>				<b>96'182.55</b>	
5040.11	Remplazzament scaldament Drun	16'198.80					
5060.01	Maschina stradala					96'182.55	
<b>8400</b>	<b>Turissem</b>	<b>171'431.30</b>		<b>118'000</b>		<b>2'654.80</b>	<b>55'366.60</b>
5010.00	Senda "sur vitg"	65'244.65		20'000			
5010.06	Via da bike - Cuolm da Vi					2'654.80	
5060.03	Canuns da neiv	106'186.65		98'000			
6310.02	Contribuziuns cantunalas sendas da bike						55'366.60
<b>8500</b>	<b>Industria e commerci</b>					<b>49'000.00</b>	
5550.01	Cumpra d'acziun Pendicularas Mustér SA					49'000.00	

## Quen dalla circulaziun dils mieds finansials 2025

		2025	2024	
<b>Actividad operativa (calculaziun indirecta)</b>		<b>conto</b>	<b>Summa en frs. Summa en frs.</b>	
Resultat dil quen da gudogn e sperdita (sperdita -, gudogn +)	<b>quen da gudogn e sperdita</b>	9000, 9001	249'823.73 2'139'563.46	
+ Amortisaziuns facultad administrativa		33x	954'566.55 646'063.99	
+ Rectificaziuns negativas dalla valur (svaletaziuns) investiziuns finansialas FF (gruppas 102, 107, 108)		344x		
+ Deposit en fonds e finanziaziuns specialas (SF)		35	767'502.88 495'834.43	
+ Rectificaziun dalla valur emprests facultad administrativa		364		
+ Rectificaziun dalla valur participaziuns facultad administrativa		365	40'000.00 48'999.00	
+ Amortisaziuns contribuziuns per investiziuns facultad administrativa		366		
+ Amortisaziuns supplementaras - facultad administrativa		383		
+ Amortisaziuns supplementaras - emprests, participaziuns, contribuziuns d'investiziun		387		
+ Amortisaziun - deficit da bilanza		388		
+ Deposits egl agen capital (prefinanziaziuns)		389	1'750'000.00 1'700'000.00	
- Rectificaziuns positivs dalla valur investiziuns finansialas FF (gruppas 102, 107, 108)		444x	-1'130'667.11	
- Revaletaziun facultad administrativa		4490		
- Prelevaziuns ord fonds e finanziaziuns specialas		45	-81'670.25 -1'587'891.98	
- Sligiamet dallas amortisaziuns supplementaras		483, 487		
- Prelevaziuns ord igl agen capital (prefinanziaziuns)	489	-168'000.00 -675'000.00		
<b>Circulaziun dils mieds finansials (cashflow) ord l'actividad operativa</b>		<b>2'381'555.80</b>	<b>2'767'568.90</b>	
- Augment / Reducziun cartas da debit e credit	<b>bilanza</b>	1004		
- Augment / + Reducziun ulteriurs mieds liquids		1009		
- Augment / + Reducziun pretensiuns		101	2'335'300.84 458'992.95	
- Augment / + Reducziun cudischaziuns transitorias activas quen da gudogn e sperdita		1040	211'174.90 -3'452'683.15	
- Augment / + Reducziun provisiuns e lavurs entschevidas		106		
- Augment / + Reducziun pretensiuns viers FS e fonds el capital jester		109		
+ Augment / - Reducziun obligaziuns currentas		200	-131'602.96 -1'298'556.97	
+ Augment / - Reducziun cudischaziuns transitorias passivas quen da gudogn e sperdita		2040	-182'241.39 194'121.20	
+ Augment / - Reducziun retenziuns a cuort termin		205		
+ Augment / - Reducziun retenziuns a liung termin		208		
<b>Circulaziun dils mieds finansials (cashflow) ord l'actividad operativa incl. bilanza</b>		<b>4'614'187.19</b>	<b>-1'330'557.07</b>	
<b>Actividad d'investiziun ella facultad administrativa</b>		<b>conto</b>	<b>Summa en frs. Summa en frs.</b>	
- Expensas d'investiziun facultad administrativa	<b>QI</b>	50 - 58	-5'281'749.77 -8'730'140.22	
+ Entradas d'investiziun facultad administrativa		60 - 68	535'764.06 1'385'390.36	
- Augment / + Reducziun cudischaziuns transitorias activas quen d'investiziun	<b>bilanza</b>	1046		
+ Augment / - Reducziun cudischaziuns transitorias passivas quen d'investiziun		2046		
<b>Circulaziun dils mieds finansials (cashflow) ord l'actividad d'investiziun ella facultad administrativa</b>		<b>-4'745'985.71</b>	<b>-7'344'749.86</b>	
<b>Actividad d'investiziun ella facultad finanziaria</b>		<b>conto</b>	<b>Summa en frs. Summa en frs.</b>	
+ Rectificaziuns negativas dalla valur investiziuns finansialas FF (gruppas 102, 107, 108)	<b>QGS</b>	344x		
- Rectificaziuns positivs dalla valur investiziuns finansialas FF (gruppas 102, 107, 108)		444x	1'130'667.11	
- Augment / + Reducziun investiziuns finansialas a cuort termin FF	<b>bilanza</b>	102		
- Augment / + Reducziun investiziuns finansialas a liung termin FF		107	156'333.35 103'000.00	
- Augment / + Reducziun investiziun materialas a liung termin FF		108	-1'130'667.11	
<b>Circulaziun dils mieds finansials (cashflow) ord l'actividad d'investiziun ella facultad finanziaria</b>		<b>156'333.35</b>	<b>103'000.00</b>	
<b>Circulaziun dils mieds finansials (cashflow) ord l'actividad d'investiziun FA e FF</b>		<b>-4'589'652.36</b>	<b>-7'241'749.86</b>	
<b>Actividad da finanziaziun</b>		<b>conto</b>	<b>Summa en frs. Summa en frs.</b>	
+ Augment / - Reducziun - obligaziuns finansialas a cuort termin	<b>bilanza</b>	201		
+ Augment / - Reducziun - obligaziuns finansialas a liung termin		206	-76'000.00 3'520'000.00	
<b>Circulaziun dils mieds finansials (cashflow) ord l'actividad da finanziaziun</b>		<b>-76'000.00</b>	<b>3'520'000.00</b>	
<b>Total circulaziun dils mieds finansials (cashflow) = midada mieds liquids</b>			<b>-51'465.17 -5'052'306.93</b>	
<b>Mieds liquids</b>	<b>stan 01-01-2025</b>	<b>stan 31-12-2025</b>	<b>conto Midada Midada</b>	
Cassa	7'522.25	8'862.45	<b>bilanza</b>	
Posta	91'828.93	100'287.79		1000 1'340.20 3'895.15
Banca	1'567'943.33	1'506'679.10		1001 8'458.86 -14'560.04
Investiziuns a cuort termin sin la fieria monetara				1002 -61'264.23 -5'041'642.04
			1003 0.00 0.00	
<b>Total (midada mieds liquids)</b>			<b>-51'465.17 -5'052'306.93</b>	

# Bilanza

1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Bilanza	01.01.2025	31.12.2025	Augment	Sminuaziun
	<b>ACTIVAS</b>	<b>40'906'757.01</b>	<b>43'197'633.68</b>	<b>66'854'779.83</b>	<b>64'563'903.16</b>
<b>10</b>	<b>Facultad finanziaria</b>	<b>18'237'299.69</b>	<b>16'613'692.54</b>	<b>51'849'672.60</b>	<b>53'473'279.75</b>
<b>100</b>	<b>Mieds liquids e plazzament da daners a cuorta vosta</b>	<b>1'667'294.51</b>	<b>1'615'829.34</b>	<b>31'515'659.49</b>	<b>31'567'124.66</b>
10000.01	Cassa	2'569.00	5'000.10	73'645.75	71'214.65
10000.02	Cassa Bogn	4'953.25	3'862.35	65'378.20	66'469.10
10010.01	Schec postal 70-5070-9	35'266.07	13'718.52	1'838.80	23'386.35
10010.20	Schec postal Bogn	56'562.86	86'569.27	30'239.50	233.09
10020.01	Conto current GKB CH62 0077 4130 1348 2560 0	493'666.24	176'396.83	15'564'048.66	15'881'318.07
10020.02	Conto current RB CH90 8080 8004 0570 6024 7	73'631.14	31'737.41	4'146'612.64	4'188'506.37
10020.03	Conto current RB CH19 8080 8003 1217 2505 7	306'493.16	108'590.31	10'222'323.80	10'420'226.65
10020.04	Conto current RB (Maighels) CH18 8080 8006 9380 1615 4		458'494.13	458'500.00	5.87
10020.10	Conto current RB (Bogn) CH96 8080 8008 6151 6657 5	148'979.83	91'123.21	835'393.64	893'250.26
10021.01	Deposit forestal GKB CH62 0077 4130 1348 2560 0	545'172.96	640'337.21	117'678.50	22'514.25
<b>101</b>	<b>Dabiens</b>	<b>6'041'507.89</b>	<b>3'706'207.05</b>	<b>14'936'251.97</b>	<b>17'271'552.81</b>
10100.01	Debiturs	5'543'168.95	3'039'228.35	7'696'189.40	10'200'130.00
10100.09	Ulteriurs debiturs	136'717.19	100'906.13	100'906.13	136'717.19
10100.20	Debiturs Bogn Sedrun	1'493.00	1'835.50	357'242.85	356'900.35
10101.01	Taglia anticipada	13'607.45	11'333.69	11'333.69	13'607.45
10110.01	Conto current taglia cantunala	19'490.33	12'252.81	3'478.48	10'716.00
10110.02	Conto current taglia abx-tax	160'933.43	425'483.90	2'518'102.66	2'253'552.19
10120.01	Debiturs taglias communalas	166'097.54	115'166.67	4'251'803.21	4'302'734.08
10192.12	Taglia preliminar serenera (QI)			-2'734.55	-2'734.55
10192.21	Taglia preliminar rumians (QC)			-69.90	-69.90
<b>104</b>	<b>Cudischaziuns transitorias activas</b>	<b>3'479'283.15</b>	<b>3'268'108.25</b>	<b>3'268'108.25</b>	<b>3'479'283.15</b>
10400.01	Limitaziun activa quen da gudogn e sperdita	3'479'283.15	3'268'108.25	3'268'108.25	3'479'283.15
<b>107</b>	<b>Investiziuns finanzialas a liung termin</b>	<b>1'961'200.00</b>	<b>1'804'866.65</b>		<b>156'333.35</b>
10702.01	Quota da fatschenta Banca Raiffeisen	200.00	200.00		
10710.02	Emprest Pendicularas Mustér SA	1'750'000.00	1'625'000.00		125'000.00
10710.03	Emprest La Conditoria Sedrun SA	70'000.00	60'000.00		10'000.00
10710.04	Emprest Uniun NEATural	66'000.00	63'000.00		3'000.00
10710.05	Emprest Campadi Rein SA	35'000.00	30'000.00		5'000.00
10710.06	Emprest pratica Schnabel	40'000.00	26'666.65		13'333.35
<b>108</b>	<b>Edifecis facultad finanziaria</b>	<b>5'088'014.14</b>	<b>6'218'681.25</b>	<b>2'129'652.89</b>	<b>998'985.78</b>
10800.01	Terran facultad finanziaria	3'738'361.25	3'898'681.25	579'652.89	419'332.89
10840.01	Immobiliias facultad finanziaria	770'000.00	2'320'000.00	1'550'000.00	
10870.01	Stabiliments en construcziun - facultad finanziaria	579'652.89			579'652.89
<b>14</b>	<b>Facultad administrativa</b>	<b>22'669'457.32</b>	<b>26'583'941.14</b>	<b>15'005'107.23</b>	<b>11'090'623.41</b>
<b>140</b>	<b>Facultad administrativa</b>	<b>19'639'447.32</b>	<b>23'593'931.14</b>	<b>14'005'107.23</b>	<b>10'050'623.41</b>
14010.01	Vias communalas	5'619'053.60	5'695'245.65	76'192.05	
14010.99	Rect. da valor - vias communalas	-702'074.47	-956'798.77		254'724.30
14030.01	Construcziuns bassas - finanzas generalas	2'145'606.70	2'214'767.32	103'274.62	34'114.00
14030.99	Rect. dalla valor da construcziuns bassas - finanzas generalas	-185'886.77	-241'186.77		55'300.00
14032.01	Construcziuns bassas - dismessa d'aua piarsa	786'971.63	800'385.20	13'413.57	
14032.99	Rect. dalla valor da construcziuns bassas - dismessa dall'aua piarsa	-70'600.00	-99'713.57		29'113.57
14033.01	Construcziuns bassas - economisaziun dil rumien	352'807.89	352'807.89		
14033.99	Rect. da valor construcziuns bassas - economisaziun dil rumien	-205'406.40	-230'006.40		24'600.00
14040.01	Construcziuns aultas - finanzas generalas	2'800'924.83	11'361'276.05	8'560'351.22	
14040.99	Rectificaziun dalla valor da construcziuns aultas - finanzas generalas	-502'000.00	-922'400.00		420'400.00
14042.01	Construcziuns aultas - dismessa dall'aua piarsa	63'612.93	63'612.93		

## Bilanza

1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Bilanza	01.01.2025	31.12.2025	Augment	Sminuaziun
14042.99	Rectificaziun dalla valur da construcziuns aultas - dismessa d'aua piarsa	-12'000.00	-14'000.00		2'000.00
14043.01	Construcziuns aultas - economisaziun dil rumien		74'930.58	74'930.58	
14043.99	Rect. dalla valur da construcziuns aultas - economisaziun dil rumien		-2'300.00		2'300.00
14060.01	Mobilias, indrezs, vehichels	1'080'114.68	1'186'301.33	106'186.65	
14060.99	Rect. dalla valur da mobilias, indrezs e vehichels - finanzas generalas	-514'620.00	-633'441.88		118'821.88
14070.01	Stabiliments en construcziun - finanzas generalas	8'935'635.90	4'944'451.58	5'070'758.54	9'061'942.86
14090.01	Ulteriuras investiziuns materialas - finanzas generalas	190'706.80	190'706.80		
14090.99	Rect. dalla valur da ulteriuras investiziuns materialas - finanzas generalas	-143'400.00	-190'706.80		47'306.80
<b>142</b>	<b>Investiziuns immaterialas</b>				
14290.01	Ulter. investiziuns immaterialas - finanz. generalas	23'065.76	23'065.76		
14290.99	Rect. dalla valur ulter. investiziuns immaterialas	-23'065.76	-23'065.76		
<b>144</b>				<b>1'000'000.00</b>	<b>1'000'000.00</b>
14440.01	Emprest ad Energia Alpina / 12.2025			1'000'000.00	1'000'000.00
<b>145</b>	<b>Participaziuns</b>	<b>3'030'010.00</b>	<b>2'990'010.00</b>		<b>40'000.00</b>
14550.01	Participaziuns	3'079'009.00	3'079'009.00		
14550.99	Rect. dalla valur participaziuns	-48'999.00	-88'999.00		40'000.00

# Bilanza

1.1.2025 - 31.12.2025  
Vischnaunca Tujetsch

Conto	Bilanza	01.01.2025	31.12.2025	Augment	Sminuaziun
	<b>PASSIVAS</b>	<b>40'906'757.01</b>	<b>42'947'809.95</b>	<b>29'348'285.93</b>	<b>27'307'232.99</b>
<b>20</b>	<b>Capital jester</b>	<b>12'824'146.17</b>	<b>12'989'694.82</b>	<b>25'104'033.93</b>	<b>24'938'485.28</b>
<b>200</b>	<b>Obligaziuns currentas</b>	<b>986'347.97</b>	<b>854'745.01</b>	<b>24'502'504.93</b>	<b>24'634'107.89</b>
20000.01	Crediturs	1'020'186.26	869'477.50	15'720'276.63	15'870'985.39
20000.10	Crediturs / Bons Bogn	41'902.10	40'352.10	8'155.00	9'705.00
20001.01	Assicuranzas socialas (AVS/UCG/CCF)			614'049.70	614'049.70
20001.02	Cassa da pensiun ÖKK			521'611.85	521'611.85
20001.03	Cassa da pensiun cantun			242'228.25	242'228.25
20001.04	Assicuranza d'accidents SUVA			36'919.75	36'919.75
20001.05	Assicuranza d'accidents ÖKK			25'990.60	25'990.60
20001.06	Assicuranza da schurnada da malsogna			54'319.95	54'319.95
20001.07	Segirada supplementara d'accident ÖKK			7'225.80	7'225.80
20010.10	Conto current pleiv rom.-cat.	10'793.10	8'828.50	261'566.35	263'530.95
20010.11	Conto current pleiv evangelica cantun	729.35	384.20	10'145.20	10'490.35
20010.12	Conto current pleiv evangelica	3'492.65	1'808.80	49'251.45	50'935.30
20020.01	Obligaziuns ord taglia communalas generala	118.65		22'761.25	22'879.90
20022.11	TPV conto purificaziun dall'aua			-118.80	-118.80
20022.21	TPV conto economisaziun dil rumien			2'261.90	2'261.90
20022.31	TPV energia			0.01	0.01
20022.41	TPV menaschi tecnic			0.02	0.02
20022.51	TPV Bogn			-1'794.05	-1'794.05
20022.80	TPV conto anticipau	-218'827.58	-102'952.39	546'043.37	430'168.18
20053.01	Conto rendaquen - pagas		904.90	3'511'321.30	3'510'416.40
20055.01	Conto intermediar - divers	114'270.54	17'820.50	2'840'906.12	2'937'356.16
20055.02	Conto intermediar - scola J+S			5'315.13	5'315.13
20055.03	Conto intermediar - EED energia alpina			8'678.15	8'678.15
20055.04	Conto intermediar - divers cun TPV			9'000.00	9'000.00
20060.01	Depot Laptop	5'700.00	5'848.00	2'100.00	1'952.00
20060.02	Cartas depot Bogn	7'982.90	12'272.90	4'290.00	
<b>204</b>	<b>Limitaziuns passivas</b>	<b>207'891.39</b>	<b>25'650.00</b>	<b>25'650.00</b>	<b>207'891.39</b>
20400.01	Limitaziun passiva dil quen da gudogn e sperdita	207'891.39	25'650.00	25'650.00	207'891.39
<b>206</b>	<b>Obligaziuns finanzialas a liung termin</b>	<b>11'065'000.00</b>	<b>10'989'000.00</b>		<b>76'000.00</b>
20640.01	Emprest Banca Raiffeisen / 11.2037	3'000'000.00	3'000'000.00		
20640.02	Emprest SUVA 11.2030	2'000'000.00	2'000'000.00		
20640.03	Emprest GKB 01.2035	1'000'000.00	1'000'000.00		
20640.04	Emprest Banca Raiffeisen / 01.2035	1'000'000.00	1'000'000.00		
20640.05	Emprest Cantun GR / 10.2028	3'000'000.00	3'000'000.00		
20690.01	Emprest tenor NPR / 12.2038	1'065'000.00	989'000.00		76'000.00
<b>209</b>	<b>Obligaziuns enviers finanziaziuns specialas e fondos el capital jester</b>	<b>564'906.81</b>	<b>1'120'299.81</b>	<b>575'879.00</b>	<b>20'486.00</b>
20910.10	Deposit forestal	543'256.76	640'149.76	117'379.00	20'486.00
20910.11	Reservat uaul natural Prau Nausch	21'650.05	21'650.05		
20910.12	Revaletaziun palius Val Maighels		458'500.00	458'500.00	
<b>29</b>	<b>Agen Capital</b>	<b>28'082'610.84</b>	<b>29'958'115.13</b>	<b>4'244'252.00</b>	<b>2'368'747.71</b>
<b>290</b>	<b>Obligaziuns resp. aniticipaziuns enviers finanziaziuns specialas</b>	<b>4'436'563.75</b>	<b>4'750'068.04</b>	<b>354'688.54</b>	<b>41'184.25</b>
29002.01	Finanziaziun speciala purificaziun dall'aua	4'446'043.28	4'643'231.52	197'188.24	
29003.01	Finanziaziun speciala economisaziun dil rumien	-52'217.03	-93'401.28		41'184.25
29009.01	Finanziaziun speciala vias	42'737.50	200'237.80	157'500.30	
<b>291</b>	<b>Fondos</b>	<b>517'460.63</b>	<b>497'460.63</b>		<b>20'000.00</b>
29100.01	Fond per il svilup economic	300'000.00	280'000.00		20'000.00
29100.03	Legat Gertrud Zepf	7'460.63	7'460.63		
29100.05	Fond per la promoziun dil liug	210'000.00	210'000.00		
<b>293</b>	<b>Prefinanziaziuns</b>	<b>6'100'000.00</b>	<b>7'682'000.00</b>	<b>1'750'000.00</b>	<b>168'000.00</b>
29300.01	Prefinanziaziun sanaziun Bogn Sedrun	4'200'000.00	4'032'000.00		168'000.00
29300.03	Prefinanziaziun donns malaura	400'000.00	400'000.00		
29300.04	Prefinanziaziun sanaziun baghetgs Scola Sedrun	1'500'000.00	1'500'000.00		
29300.05	Prefinanziaziun piazza da giugs Drun		950'000.00	950'000.00	
29300.06	Prefinanziaziun parc da freestyle Dulezi		800'000.00	800'000.00	
<b>299</b>	<b>Surpli/deficit da bilanza</b>	<b>17'028'586.46</b>	<b>17'028'586.46</b>	<b>2'139'563.46</b>	<b>2'139'563.46</b>
29900.01	Resultat annual	2'139'563.46			2'139'563.46
29990.01	Resultats cumulai dils onns precedents	14'889'023.00	17'028'586.46	2'139'563.46	

# Annexa al quen 2025

## 1. Principis da presentaziun dalla contabilitad, bilanzaziun e valetaziun

### Principi da presentaziun dalla contabilitad

La presentaziun dalla contabilitad ei conforma allas leschas da finanzas dil cantun Grischun (FHG, BR 710.100) sco era all'ordinaziun da finanzas per vischnauncas (FHVG, BR 710.200). Ella muossa in maletg dallas finanzas che corrispunda alla situaziun dalla facultad, alla situaziun finanziaria ed alla situaziun da rendita efectiva (true and fair view).

### Principi da bilanzaziun e valetaziun

La facultad finanziaria cuntegn quellas valurs dalla facultad che san vegnir vendidas senza impedir l'ademplida dallas incumbensas publicas (art. 2, alinea 1 FHG). La valetaziun succeda il di da controlla dalla bilanza tenor ils principis commercials. Excepiu ein parcelas e stabiliments che vegnan valetai silmeins mintga 10 onns (art. 26 FHG e art. 20 FHVG).

La facultad administrativa cuntegn las valurs dalla facultad che surveschan immediat ed a liunga vosta per ademplir las incumbensas publicas (art. 2, alinea 2 FHG). Valurs dalla facultad administrativa vegnan bilanzadas sch'ei sa vegnir fatg diever sur plirs onns dad ellas e sch'ellas surpassan il cunfin d'activaziun che vala per la vischnaunca (art. 12 FHVG). La facultad administrativa vegn bilanzada tenor ils cuosts d'acquist ni da producziun. Sch'ei ha dau negins cuosts, vegn bilanzau tenor la valur da marcau. La facultad administrativa che vegn reducida entras l'utilisaziun, vegn amortisada linearmein sin fundament dalla categoria d'investiziun ed il temps d'utilisaziun supponiu. Sch'ina reducziun permanenta che surpassa il diever ordinari per ina posiziun da facultad administrativa ei previsibla, vegn la valur contabilisada rectificada (art. 27, alinea 4 FHG). Emprests, participaziuns e parcelas vegnan buca amortisai aschiditg ch'ei dat negina reducziun dalla valur.

## 2. Cumprova dil capital agen

La cumprova dil capital agen muossa ils motivs per las midadas el capital agen.

conto	num	01-01-2025	31-12-2025	midada	motiv dalla midada
29002.01	FS Purificaziun dall'aua	4'446'043	4'643'232	197'188	Deposit finanziaziun speciala e taxas da colligiazion
29003.01	FS dall'economisaziun dil rumien	-52'217	-93'401	-41'184	Prelevaziun finanziaziun speciala
29009.01	FS vias	42'738	200'238	157'500	Taxas per diever via Rueras-Milez
29100.01	Fond per il svilup economic	300'000	280'000	-20'000	Prelevaziun
29100.03	Legat Gertrud Zepf	7'461	7'461	0	
29100.05	Fond per la promoziun dil liug	210'000	210'000	0	Finanziaziun Golden Card
29300.01	Prefinanziaziun sanaziun Bogn Sedrun	4'200'000	4'032'000	-168'000	Prelevaziun annuala sur 25 onns
29300.03	Prefinanziaziun donns malaura	400'000	400'000	0	
29300.04	Prefinanziaziun sanaziun baghetgs scola	1'500'000	1'500'000	0	
29300.05	Prefinanziaziun piazza da giugs Drun		950'000	950'000	
29300.06	Prefinanziaziun parc da freestyle Dulezi		800'000	800'000	
29900.01	Resultat annual		249'824	249'824	Gudogn 2025
29990.01	Resultats cumulai dils onns precedents	17'028'586	17'028'586	0	
<b>Total capital agen</b>		<b>28'082'611</b>	<b>30'207'939</b>	<b>2'125'328</b>	

### 3. Survesta dallas retenziuns

Las retenziuns vegnan bilanzadas el capital jester. Ei vegn differenziau denter retenziuns a liunga ed a cuorta vesta. Las retenziuns e lur midadas ein da declarar ella survesta dallas retenziuns. La survesta dallas retenziuns cuntegn en special il stan dallas singulas retenziuns ed in commentari vitier (art. 14, alinea 3 FHVG). Per la fin digl onn 2025 ha la vischnaunca da Tujetsch neginas retenziuns.

### 4. Survesta dallas participaziuns

La survesta dallas participaziuns cuntegn emprests e participaziuns che stattan en connex cun l'ademplida dallas incumbensas ed interessenzas communalas. Plinavon cuntegn ella fuormas dalla collaboraziun intercomunala e purtaders externs, als quals la vischnaunca separticipescha sco commembra ni purtadra (art. 25, alinea 1 FHVG).

#### Emprests dalla facultad administrativa che stattan en connex cun l'ademplida dallas incumbensas ed interessenzas communalas:

Per la fin digl onn 2025 ein negins emprests bilanzai ella facultad administrativa.

Perencunter ein ils suandonts emprests bilanzai ella facultad finanziaria:

	valeta 01-01-2025	deducziun	valeta 31-12-2025
- Empest Pendicularas Mustér (2018 – 2038)	1'750'000	125'000	1'625'000
- Empest La Conditoria Sedrun SA (2020-2030)	70'000	10'000	60'000
- Empest Uniun NEATural (2021-2047)	66'000	3'000	63'000
- Empest Campadi Rein SA (2021-2031)	35'000	5'000	30'000
- Empest pratica Schnabel (2024-2027)	40'000	13'333.35	26'666.65

Ils emprests vegnan pagai anavos e/ni ord tals seresultan ils tscheins. Per quei motiv ein ils emprests bilanzai ella facultad finanziaria.

#### Participaziuns dalla facultad administrativa che stattan en connex cun l'ademplida dallas incumbensas ed interessenzas communalas.

Num e fuorma giuridica	Actividad		Diember	Valur nominala	Participaziun %	Valeta 31-12-2025
Ovras Electricas Reinanterior SA	Energia	aczias	280	5'000	1.75%	1'400'000
Andermatt- Sedrun Sport SA	Turissem	aczias	237'151	25	2.67%	590'000
energia alpina	Energia	capital da dotaziun			100.00%	1'000'000
Grischelectra SA	Energia	aczias	1	200	< 1%	1
Viafier Matterhorn Gotthard SA	Traffic	aczias	108	75	< 1%	1
Viafier Retica SA	Traffic	aczias	10	500	< 1%	1
Dampfbahn Furka Bergstrecke SA	Traffic	aczias	5	200	< 1%	1
Plazza da golf Sedrun SA	Turissem	aczias	280	400	5.33%	1
Repower SA	Energia	aczias	240	1	< 1%	1
Sennaria Surselva SA	Victualias	aczias	36	650	< 1%	1
Campadi Rein SA	Turissem	aczias	30	500	6.60%	1
Residenza Dulezi SA	Habitaziuns p. seniors	aczias	95	1'000	95.00%	1
Sedrun-Mustér Turissem SA	Turissem	aczias	50	1'000	50.00%	0
Bergbahnen Disentis AG	Turissem	aczias	70	700	< 1 %	1
Reit da sanadad Surselva SA	Sanadad	aczias	20	100	2%	0
<b>Total</b>						<b>2'990'010</b>

## Fuormas dalla collaboraziun intercommunal e purtaders externs

Num dall'organisaziun	Fuorma giuridica	Activitad ed incumbensa	Participaziun	Ulteriurs commembers
<b>0 Administraziun generala</b>				
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Prestaziun globala		vischnauncas Surselva
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Cussegliaziun da bulius		vischnauncas Surselva
<b>1 Segirtad publica</b>				
Uffeci funsil Cadi	Corporaziun	Uffeci funsil		vischnauncas dalla Cadi
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Uffeci civil		vischnauncas Surselva
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	APUC Surselva (KESB)		vischnauncas Surselva
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Uffeci da stumadira e concuors		vischnauncas Surselva
Pumpiers Sursassiala	Corporaziun	Pumpiers		vischnauncas Medel/Lucmagn, Mustér
<b>2 Scolaziun e formaziun</b>				
Inspectorat dil district Surselva	Legislaziun cantunala	Inspectorat da scola		vischnauncas Surselva
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Scola da musica		vischnauncas Surselva
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Center da fomraziun Surselva		vischnauncas Surselva
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Survetsch logopedic		vischnauncas Surselva
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Gimnasi a Mustér		vischnauncas Surselva
<b>3 Cultura e temps liber</b>				
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Finanziaziun museums		vischnauncas Surselva
<b>4 Sanadad</b>				
Sana Surselva	Consozi	Prestaziuns da sanadad		vischnauncas Surselva
Spital regional Surselva SA	Societad acziunara	Prestaziuns da spital		vischnauncas Surselva
Spitex Cadi	Uniun	Prestaziuns ambulontas		vischnauncas dalla Cadi
Reit da sanadad Surselva SA	Societad acziunara	Prestaziuns da sanadad		Spital regional Surselva, casas da tgira e vischnauncas Surselva
Puntreis Center da sanadad SA	Societad acziunara	Prestaziuns da tgira		vischnauncas Medel/Lucmagn, Mustér
<b>5 Ovras socialas</b>				
Survetsch social Surselva	Legislaziun cantunala	Cussegliaziun sociala		vischnauncas Surselva
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Curatella professiunala		vischnauncas Surselva
<b>6 Traffic</b>				
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Traffic public regional		vischnauncas Surselva
<b>7 Ambient e planisaziun</b>				
Corporaziun Aua cristalla	Corporaziun	Provediment d'aua		
Provediment d'aua Milez		Provediment d'aua		
Corporaziun d'aua s. Leci	Corporaziun	Provediment d'aua		
Corporaziun d'aua Bugnei	Corporaziun	Provediment d'aua		
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Recicladì Surselva		vischnauncas Surselva
Deposit da cadavers	Corporaziun	Dismessa da cadavers		vischnauncas Medel/Lucmagn, Mustér
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Planisaziun directiva Surselva		vischnauncas Surselva
<b>8 Economia publica</b>				
Sedrun Disentis Tourismus SA	Societad acziunara	Promoziun dil turissem		vischnaunca Mustér
Regiun Surselva	Corporaziun dil dretg public	Svilup regional Surselva		vischnauncas Surselva
Corporaziun dallas vischnauncas concessiunarias dallas Ovras Electricas Reinanteriur SA (COORA)	Corporaziun dil dretg public	Coordinar e representar interess e giavischs dallas vischnauncas concessiunarias		vischnauncas dalla Cadi

## 5. Survesta dallas garanzias

Ella survesta dallas garanzias vegnan tut ils fatgs numnai, ord ils quals in'obligaziun impurtonta sa seresultar el futur (art. 25, alinea 2 FHVG). Ella cuntegn en special:

- Obligaziuns eventualas tier las qualas la vischnaunca va en ina obligaziun en favur da tiarzas personas, en special garanzias, obligaziuns da garanzias e garanzias da deficit;
- Obligaziuns da leasing;
- Auters fatgs cun character eventual; pil cass che quels ein buca cudischai sco retenziuns, sco castitgs convenziunals e riclas.

Tier las obligaziuns eventualas setracta ei d'obligaziuns che la vischnaunca va en favur da tierzas personas. Las obligaziuns ein dependentas che certas premissas seigien dadas. Ellas determinaziuns da finanzas munta la vigur d'ina obligaziun eventuala in'expensa. Perquei basegna ella ina lubientscha d'expensa entras l'istanza responsabla.

La vischnaunca da Tujetsch ha actualmeins suandontas obligaziuns eventualas:

Num e sez dall'organisaziun	Caracter dalla garanzia	Decisiun	Prestaziuns segiradas	Pagaments onn da rapport	Declaraziuns tier las rescas specificas
Residenza Dulezi SA	garanzia	23-06-17 rc	9'000'000.00	nuot	Banca Raiffeisen
Residenza Dulezi SA	garanzia da deficit	09-04-21 rc		54'396.94	
Academia Vivian	garanzia da deficit	22-09-16 sp		11'436.90	Participaziun cun Mustér, Medel
CoWorkingSpace Tujetsch	garanzia	10-07-23 sp	8'400.00	4'972.65	Contribuziun al deficit 2024/25
Gremis cumpetents: radunonza communal (rc), suprastonza communal (sp)					

## 6. Survesta dils retscheviders da gronds pagaments

En quei register ein pagaments a vischnauncas e tierzas personas (divisiun da caracter 363) indicai ch'ei vegn prestai sin basa d'ina obligaziun. Quels pagaments han negina cunterprestaziun adequata e la vischnaunca separatescha buca senza alla societad. Sco gronds pagaments valan tier vischnauncas tochen 5000 habitonts pagaments naven da frs. 500'000.00

Conto	Retschevider	Fuorma giuridica	Activitad ed incumbensa	Pagau onn da gestiun
8400.3635.30	Sedrun Disentis Tourismus SA		Turissems	1'054'873.00

## 7. Survesta dalla facultad finanziaria

Per documentar ed informar davart la valetaziun dalla facultad sto la survesta dalla facultad vegnir elavurada. Ella survescha alla publicaziun tenor il principi da presentaziun dalla contabilitad, dil qual vegn fatg diever ella contabilitad da facultad. Las valurs ella survesta dalla facultad vegnan generadas ord la contabilitad da facultad e corrispundan alla contabilitad da finanzas (bilanza).

Investiziuns materialas	Valeta dils 01-01-2025	Entradas (+)	Transfer dalla FA/ (+)	Expensas (-)	Transfer enteifer FF (-)	Adattaziun valor comerciala (+/-)	Valeta dils 31-12-2025
Terren da baghegiar	797'800.00						797'800.00
Terren dretg da bagh.	2'069'141.25	160'320.00					2'229'461.25
Ulteriur terren	871'420.00						871'420.00
Baghetgs	770'000.00			419'332.89		1'130'667.11	2'320'000.00
*Stabiliments en constr.	579'652.89				-579'652.89		0.00
<b>Total</b>	<b>5'088'014.14</b>						<b>6'218'681.25</b>

\*Cuosts da spazzament digl edifices vegl Tgèsa S. Vigeli ed adattaziuns vid igl edifices existent.

## 8. Survesta dallas investiziuns bilanzadas ella facultad administrativa

	Valurs d'acquist					Amortisaziuns cumulas						Valur da cudischaziun
	Stan dils 01-01-2025	Expensas (+) Entradas (-) QI	Sortidas (-)	Spustaments	Stan dils 31-12-2025	Stan dils 01-01-2025	Amortisaziuns ordinarias	Amortisaziuns extraordinarias	Amortisaziuns suppl.	Sortidas (-)	Stan dils 31-12-2025	Stan dils 31-12-2025
<b>Facultad administrativa</b>												
Vias	5'619'053.60	29'874.00		46'318.05	5'695'245.65	702'074.47	254'724.30				956'798.77	4'738'446.88
Construcziuns bassas - finanzas generalas	2'145'606.70	-34'114.00		103'274.62	2'214'767.32	185'886.77	55'300.00				241'186.77	1'973'580.55
Construcziuns bassas - dismessa d'aua piarsa	786'971.63			13'413.57	800'385.20	70'600.00	29'113.57				99'713.57	700'671.63
Construcziuns bassas - economisaziun dil rumien	352'807.89				352'807.89	205'406.40	24'600.00				230'006.40	122'801.49
Construcziuns aultas - finanzas generalas	2'800'924.83			8'560'351.22	11'361'276.05	502'000.00	420'400.00				922'400.00	10'438'876.05
Construcziuns aultas - dismessa d'aua piarsa	63'612.93				63'612.93	12'000.00	2'000.00				14'000.00	49'612.93
Construcziuns aultas - economisaziun dil rumien	0.00	74'930.58			74'930.58	0.00	2'300.00				2'300.00	72'630.58
Mobilias, indrezs, vehichels	1'080'114.68	106'186.65			1'186'301.33	514'620.00	118'821.88				633'441.88	552'859.45
Ulter. investiziuns materialas - finanz. generalas	190'706.80				190'706.80	143'400.00	47'306.80				190'706.80	0.00
Ulter. investiziuns immaterialas - finanz. generalas	0.00				0.00	0.00	0.00				0.00	0.00
Stabiliments en construcziun	8'935'635.90	4'732'173.14		-8'723'357.46	4'944'451.58	0.00					0.00	4'944'451.58
<b>Total</b>	<b>21'975'434.96</b>	<b>4'909'050.37</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>26'884'485.33</b>	<b>2'335'987.64</b>	<b>954'566.55</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>3'290'554.19</b>	<b>23'593'931.14</b>
Participaziuns	3'079'009.00				3'079'009.00	48'999.00	40'000.00				88'999.00	2'990'010.00
<b>Total facultad administrativa</b>	<b>25'054'443.96</b>	<b>4'909'050.37</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>29'963'494.33</b>	<b>2'384'986.64</b>	<b>994'566.55</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>3'379'553.19</b>	<b>26'583'941.14</b>
Taxas da colligiazium*		-163'064.66										
<b>Investiziuns nettas</b>		<b>4'745'985.71</b>										

\* Las taxas da colligiazium vegnan cudischadas directamein el conto d'obligaziun dalla finanziaziun speciala «Purificaziun dall'aua».

Tenor conclus dalla suprastanza communal dils 9 da settember 2024 vegnan investiziuns cun ina valur resp. ina valur restonta entochen frs. 50'000.00 screttas giu en inaga.

## 9. Ulterius indicaziuns

### 9.1 Fatschentas extraordinarias

Fatschentas extraordinarias ston vegnir declaradas ell'annexa. Cheutier s'audan expensas ed entradas sco era expensas ed entradas d'investiziun, sch'ellas eran buca previsiblas e sch'ellas seretrain all'influenza e controlla ni sch'ellas s'audan buca tier il sector operativ. Sco expensas extraordinarias valan era amortisaziuns supplementaras sin la facultad administrativa, finanziaziun preliminar (prefinanziaziun) ed igl import d'in deficit da bilanza (art. 12 FHG)

nr. conto	descripziun	summa	motiv
3413.4893.00	Prelevaziun ord prefinanziaziun Bogn Sedrun	168'000	Prefinanziaziun vegn sligida analog al cuoz d'amortisaziun
8400.3893.00	Deposit ella prefinanziaziun dil capital agen	950'000	Prefinanziaziun dalla piazza da giugs Drun
8400.3893.00	Deposit ella prefinanziaziun dil capital agen	800'000	Prefinanziaziun dil parc da freestyle Dulezi

**8400:** Sebasond sils credits concedi a caschun dalla radunonza communal dils 12 da november 2025 ed en vesta al bien resultat dil quen 2025 ha la suprastonza communal decidiu ils 16 da mars 2026 dar far ils dus deposits ella prefinanziaziun dalla piazza da giugs Drun ed ella prefinanziaziun dil parc da freestyle Dulezi. Omisdus projects ein cheutras prefinanziai cumpleinamein.

### 9.2 Contribuziuns garantidas dil stadi, cantun e tiarzs

In'identificaziun cun effect sil success al punct dalla garanzia da contribuziun dil stadi, cantun e tiarzs per expensas d'investiziuns dalla vischnaunca san ins (sut circumstanzias) mo administrar grev. Per quei motiv vegnan questas contribuziuns sulettamein presentadas ell'annexa (art. 27 FHVG).

Pils 31-12-2025 ein neginas contribuziuns garantidas.

### 9.3 Regulaziuns dalla branscha per amortisaziuns linearas tier ils secturs da provediment e dismessa che vegnan finanziazi cun taxas

Pils secturs da provediment e dismessa che vegnan finanziazi cun taxas san las tariffas dallas amortisaziuns linearas ord las regulaziuns dallas branschas corrispudentas vegnir applicadas. Quellas regulaziuns vegnan publicadas ella annexa.

Ei vegn applicau neginas regulaziuns da branschas per las amortisaziuns linearas. Las amortisaziuns succedan tenor il sistem da contabilitad HRM 2.

Il provediment d'aua vegn garantius ella vischnaunca da Tujetsch entras las differentas corporaziuns d'aua.

### 9.4 Valetaziun dils beins materials dalla facultad finanzia – divergenzas dalla valor commerciala

Las parcelas ed ils stabiliments vegnan valetai silmeins mintga 10 onns tier la valor da fiera al di da controlla dalla bilanza (art. 26 alinea 2 FHG, art. 20 FHVG). Da principi vegn sereferiu alla valor commerciala tenor schazetg official. Divergenzas dalla valor commerciala ein da giustificar ell'annexa. La valetaziun dils beins materials ella facultad finanzia corrispundan alla valor commerciala realistica.

### 9.5 Indicaziuns dalla facultad da gudiment buca bilanzada

La vischnaunca da Tujetsch ei proprietaria da 372 parcelas. Quei corrispunda ad ina surfatscha da rodund 83.7 milliuns m<sup>2</sup>.

## **9.6 Controlla dils credits d'impegn**

Ei sto vegnir fatg controllas dils credits surpigliai, dils credits pretendi, dils pagamenti succedi sco era la divisiun da credits generals sin ils projects singuls (art. 7 FHVG). Quella controlla da credits d'obligaziuns ei da publicar ell'an-nexa (art. 27 FHVG).

Credit				Quen d'investiziun Bilanza - facultad administrativa		Controlla dilis credits							
						Expensas			Contribuziuns			credit	credit
datum	or-gan	summa da credit	contribu-ziuns	conto	object	stan 01-01-2025	QI 2025	stan 31-12-2025	stan 01-01-2025	QI 2025	stan 31-12-2025	restont	project terminau
06-12-2023 04-11-2024	rc sp	58'000		2170.5040.01	Lavurs da sclariment per projectaziun sanaziun Scola Sedrun	7'250	40'189	47'439	0		0	10'561	
13-11-2024 12-11-2025	rc	420'000		2170.5040.01	Projectaziun sanaziun Scola Sedrun	0	25'749	25'749	0		0	394'251	
06-12-2023	rc	30'000		3411.5040.08	Preproject parc da divertiment halla pluriv.	10'000		10'000	0		0	20'000	
17-06-2022*	rc	9'810'000			Credit sanaziun Bogn Sedrun								
08-03-2023*	sp	2'644'000			Carischia tenor art. 6 clausula da prezis								
		12'454'000		3413.5040.05	Total credit sanaziun Bogn Sedrun	9'804'844	1'428'105	11'232'949	3'300'000	91'250	3'391'250		1'221'051
06-12-2023*	rc	705'000		3414.5040.07	Halla da deposit (mira era Halla da reciclar)	7'896	710'756	718'653	0		0		-13'653
06-12-2023	rc	400'000			Habitaziun casa da giuventetgna								
12-05-2025	sp	20'000			Credit suplementar per realisar il project								
		420'000		5440.5040.09	Habitaziun casa da giuventetgna	2'959	346'732	349'690	0		0	70'310	
06-12-2023	rc	150'000		5440.5040.10	Local casa da giuventetgna	0	150'000	150'000	0		0	0	
13-11-2024	rc	150'000		6150.5010.12	Via Prau Cumin	0		0	0		0	150'000	
13-11-2024*	rc	30'000		6150.5010.15	Senda passadi Bugnei (planisaziun)	0	29'874	29'874	0		0		126
12-11-2025	rc	430'000		6150.5010.15	Senda passadi Bugnei (sanaziun)	0		0	0		0	430'000	
14-01-2024	u	2'674'000	1'030'000	6150.5010.19	Sanaziun Via Curtin Niregl	1'275'135	582'916	1'858'051	0	24'500	24'500	815'949	
14-01-2024	u	446'000		7201.5032.08	Canalisaziun - Via Curtin Niregl	424'467	4'966	429'433	0		0	16'567	
13-11-2025*	rc	50'000		6150.5010.20	Via Fravia vest ed ost	1'300	45'018	46'318	0		0		3'682
06-12-2023	rc	130'000	91'000	6150.5010.24	Sanaziun Via Fontauna	6'968	118'280	125'249	0		0	4'752	
13-11-2024 09-04-2025	rc	587'000	254'000	6150.5010.26	Via Milar	0	418'698	418'698	0		0	168'302	
13-11-2024 09-04-2025	rc	231'000		7201.5032.12	Part canalisaziun - Via Milar	0	111'008	111'008	0		0	119'992	
12-11-2025	rc	986'000	275'200	6150.5010.27	Via Bugnei	0	22'000	22'000				964'000	
12-11-2025	rc	275'000		7201.5032.15	Canalisaziun Via Bugnei	0		0				275'000	
12-11-2025	rc	80'000		6150.5010.28	Passapei Via Alpsu (ost)	0		0				80'000	
12-11-2025	rc	60'000		6150.5010.29	Via Mulinatsch Su e parcadi	0		0				60'000	
12-11-2025	rc	270'000	135'000	6150.5010.30	Sanaziun mirs schetgs Rueras	0		0				270'000	
12-11-2025	rc	269'000	164'000	6150.5010.31	Via Romana	0		0				269'000	
12-11-2025	rc	92'000		7201.5032.16	Canalisaziun Via Romana	0		0				92'000	
06-12-2023*	rc	105'000		6150.5030.08	Parcadi Via Dulezi	58'275	45'000	103'275	0		0		1'725
06-12-2023*	rc	25'000		7201.5032.07	Canalisaziun Parcadi Via Dulezi	4'340	4'448	8'788	0		0		16'212
06-12-2023	rc	200'000		6150.5030.09	Projectaziun piazza da semenar e da parcar Val Bugnei	0	23'314	23'314	0		0	176'686	

13-11-2024	rc	68'000		6150.5030.11	Novs parcadis Selva	0	69'889	69'889	0		0	-1'889	
12-11-2025	rc	85'000		6150.5040.14	Silo da sal	0		0	0		0	85'000	
13-11-2024*	rc	5'000		7201.5032.05	Canalisaziun - Parcadis Selva	0	4'625	4'625	0		0		375
17-06-2022	rc	900'000	100'000	6220.5040.05	Sanaziun staziun Sedrun e passarella Drun	107'787	5'603	113'390	0		0	786'610	
13-11-2024	rc	200'000			Canalisaziun - Lingia denter l'ustria Valtgeva e Via Valtgeva								
12-05-2025	sp	38'000			Credit supplementar per realisar il project								
		238'000		7201.5032.09	Canalisaziun - Lingia denter l'ustria Valtgeva e Via Valtgeva	0	116'304	116'304	0		0	121'696	
17-12-2021	rc	1'500'000		7201.5092.01	Sanaziun indrez d'electrotecnica serenera	348'010	428'922	776'932	0		0	723'068	
06-12-2023*	rc	75'000		7301.5043.02	Halla da reciclar (mira era Halla da deposit)		74'931	74'931					69
06-12-2023	rc	600'000		7410.5020.02	Dislocaziun dutgs Dieni	650	1'300	1'950	0		0	598'050	
13-11-2024 12-11-2025	rc	320'000		7410.5020.03	Menar dutgs Flurin e Crestas	1'950	9'950	11'900	0		0	308'100	
08-12-2017*	rc	2'065'000	1'726'340	7410.5030.04	Project Scharinas	1'687'686		1'687'686	1'380'768	34'114	1'414'882		377'314
06-12-2023 13-11-2024	rc	580'000	510'000	7500.5020.03	Revaletaziun biotops	201'044	270'137	471'180	178'686	222'835	401'522	108'820	
12-11-2025	rc	69'000		7790.5040.15	Tualetta publica Bugnei		5'405	5'405			0	63'595	
12-11-2025	rc	55'000		7790.5040.16	Tualetta publica Tschamut			0			0	55'000	
12-11-2025	rc	195'000		8110.5040.12	Nova tegia Alp Tschamut (alp da cauras)			0			0	195'000	
06-12-2023	rc	35'000			Projectaziun remplazzament scaldament Drun								
12-11-2025	rc	555'000	40'000		Remplazzament scaldament Drun								
		590'000	40'000	8290.5040.11	Total credit remplazzament scaldament Drun		16'199	16'199			0	573'801	
01-07-2019	sp	47'400		8400.5010.00	Preproject senda "sur vitg"	44'237		44'237	0		0	3'163	
27-10-2021	cv	300'000		8400.5010.00	Senda "sur vitg"	117'210	65'245	182'455	0		0	117'545	
23-11-2022	cv	310'000		8400.5010.06	Via da bike - Cuolm da vi	13'667		13'667	0		0	296'333	
13-11-2024*	rc	98'000		8400.5060.03	Canuns da neiv	0	106'187	106'187	0		0		-8'187
12-11-2025	rc	950'000		8400.5090.02	Plazza da giugs Drun	0		0	0		0	950'000	
12-11-2025	rc	800'000		8400.5090.07	Parc da freestyle Dulezi	0		0	0		0	800'000	

Credit		Bilanza - facultad finanziaia (direct)		Expensas		Entradas		credit restont	project terminau	
06-02-2023*	sp	795'000		10870.01	Stabiliments en constr.- facultad finanz.	615'403	615'403	35'750	35'750	179'597
									buca retratg credit	1'800'151
									surtratg credit	-21'839

Gremis cumpetents: urna (u), radunonza communal (rc), cussegl da vischnaunca (cv), supraponza communal (sp)

\*Credit ei serraus giu pils 31-12-2025

## Rapport e proposta dalla cumissiuun da gestiun 2025

Las incumbensas e cumpetenzas dalla cumissiuun da gestiun ein regladas els artechels 45 - 49 dalla constituziun communal ed en il model da quen e controlla dallas vischnauncas dil cantun Grischun. Plinavon sedrezza la cumissiuun suenter il muossavia per l'examinaziun dallas fatschentas e quens per vischnauncas (Geschäfts- und Rechnungsprüfung für Gemeinden) dil cantun Grischun.

Aschia ha la cumissiuun da gestiun denter auter l'incumbensa da controllar e d'examinar las differentas spartas dall'administraziun communal ed il menaschi finanziel dalla Vischnaunca Tujetsch sco era il menaschi finanziel dalla Corporaziun Pumpiers Sursassiala per igl onn da quen 2025.

Plinavon ha la cumissiuun da gestiun fatg diever digl art. 49 ed incumbensau il biro fiduziari Confidar cun l'examinaziun dil quen annual. Tal ha dau giu alla cumissiuun da gestiun in rapport detagliau davart il quen 2025.

### Responsabladad dalla suprastonza communal

La suprastonza communal ei responsabla per la disposiziun dil quen annual en accordanza cullas disposiziuns legalas. Quella responsabladad cumpeglia la disposiziun d'in quen annual, il qual ei libers d'indicaziuns fallidas en consequenza da cuntravenziuns ni sbagls.

### La controlla ha cumpigliau:

- La revisiun dil quen annual (bilanza, quen da gudogn e sperdita e quen d'investiziun) dalla vischnaunca da Tujetsch che cumpeglia la perioda dils 1 da schaner entochen ils 31 da december 2025
- La revisiun dil quen annual 2025 dalla Corporaziun Pumpiers Sursassiala

### Constataziuns tier il quen annual

- La contabilitad ei menada conform agl uorden e tenor principis mercantils sco era tenor il model da quen HRM2 per las vischnauncas dil cantun Grischun
- La bilanza per ils 31 da december 2025 ed il quen da gudogn e sperdita 2025 corrispundan alla contabilitad
- La facultad ed ils deivets per ils 31 da december 2025 ein corrects e documentai cumpleinamein
- Ils documents da fatschenta e da contabilitad ein avon maun. Damondas ein vegnidas rispundidas tenor giavisch ed a moda cumpetenta
- Il fatg communal vegn tgamunaus cun quitaun e senn da responsabladad

### Constataziuns tier il quen dalla Corporaziun Pumpiers Sursassiala

- Las cudischaziuns ein accumpignadas dils mussaments corrispundents
- Ils saldis da banca corrispundan culs attests
- Tuttas vaglias ein avon maun

## Giudicament, proposta

Tenor nies giudicament corrispunda il quen communal che siara per ils 31 da december 2025 allas prescripziuns dallas leschas vertentas. La cumissiun da gestiun propona alla radunonza da vischnaunca d'approbar il quen annual 2025 e da dar scarica alla suprastanza communal ed als ulteriurs organs communal responsabels sco era all'administraziun communal.

La cumissiun da gestiun admetta al president communal culla suprastanza communal, allas ulteriuras autoritads communalas e cumissiuns sco era a tuttas colluvreras e tuts colluvrers dalla Vischnaunca Tujetsch in sincer engraziament per lur engaschi e la buna lavur prestada igl onn da fatschenta 2025.

Sedrun, ils 28 d'avrel 2026

### **CUMISSIUN DA GESTIUN DALLA VISCHNAUNCA TUJETSCH**

Silvio Schmid, Sedrun, president

Maurin Cavegn, Camischolas, actuar

Reto Schmid, Sedrun, commember

Residenza Dulezi SA  
7188 Sedrun



QUEN ANNUAL 2025

Bilanza  
Quen da gudogn e sperdita  
Annexa  
Quen da liquiditad

Sedrun, ils 7 d'avrel 2026

**BILANZA PER ILS 31 DA DECEMBER 2025**

<b>A C T I V A S</b>	<b>31-12-2025</b>	<b>cumparegliaziun 31-12-2024</b>
	<b>Frs.</b>	<b>Frs.</b>
<b>CAPITAL EN CIRCULAZIUN</b>		
<b>Mieds liquids</b>	1'040'755.47	1'010'014.59
<b>Pretensiuns ord furniziuns e prestaziuns</b>		
Enviers tiarzs	0.00	0.00
Enviers acziunaris	60'418.97	113'048.43
<b>Ulteriuras pretensiuns</b>		
Enviers tiarzs	0.00	0.00
Enviers acziunaris	0.00	0.00
<b>Reservas e prestaziuns buca facturadas</b>	0.00	0.00
<b>Limitaziun activa dil quen</b>	0.00	3'198.50
<b>Total capital en circulaziun</b>	<b>1'101'174.44</b>	<b>1'126'261.52</b>
<b>FACULTAD D'INVESTIZIUN</b>		
<b>Vaglias</b>		
Scret da participaziun Banca Raiffeisen	200.00	200.00
	<b>200.00</b>	<b>200.00</b>
<b>Investiziuns materialas moviblas</b>		
Mobiliars ed indrezs	102'843.50	128'843.50
	<b>102'843.50</b>	<b>128'843.50</b>
<b>Investiziuns materialas nunmoviblas</b>		
Immobilia	8'090'000.00	8'270'000.00
	<b>8'090'000.00</b>	<b>8'270'000.00</b>
<b>TOTAL FACULTAD D'INVESTIZIUN</b>	<b>8'193'043.50</b>	<b>8'399'043.50</b>
<b>TOTAL ACTIVAS</b>	<b>9'294'217.94</b>	<b>9'525'305.02</b>

**BILANZA PER ILS 31 DA DECEMBER 2025**

<b>P A S S I V A S</b>	<b>31-12-2025</b>	<b>cumparegliaziun</b>	<b>31-12-2024</b>
	<b>Frs.</b>		<b>Frs.</b>
<b>CAPITAL JESTER</b>			
<b>Obligaziuns ord furniziuns e prestaziuns</b>			
Enviers tiarzs	28'367.60		12'412.00
<b>Ulteriuras obligaziuns a cuort termin</b>			
Enviers tiarzs	4'231.50	-	1'960.50
Enviers acziunaris	0.00		0.00
<b>Limitaziun passiva dil quen</b>			
Expensas aunc buca liquidadas	0.00		9'410.00
<b>TOTAL CAPITAL JESTER A CUORT TERMIN</b>	<b>32'599.10</b>		<b>19'861.50</b>
<b>Pretensiuns da tscheins a liung termin</b>			
Pretensiuns da banca	6'100'000.00		6'380'000.00
<b>Retenziuns</b>			
Fondo da renovaziun ordinari	208'046.21		171'870.89
Fondo d'accumpignament	7'460.60		7'460.60
<b>TOTAL CAPITAL JESTER A LIUNG TERMIN</b>	<b>6'315'506.81</b>		<b>6'559'331.49</b>
<b>TOTAL CAPITAL JESTER</b>	<b>6'348'105.91</b>		<b>6'579'192.99</b>
<b>CAPITAL AGEN</b>			
Capital d'acziun	100'000.00		100'000.00
Agio ord transmissiun da facultad	2'900'000.00		2'900'000.00
Sperrita da bilanza	- 53'887.97	-	53'887.97
<b>TOTAL CAPITAL AGEN</b>	<b>2'946'112.03</b>		<b>2'946'112.03</b>
<b>TOTAL PASSIVAS</b>	<b>9'294'217.94</b>		<b>9'525'305.02</b>

## QUEN DA GUDOGN E SPERDITA

	<b>2025</b>		<b>cumparegliazion</b>
	<b>Frs.</b>		<b>2024</b>
			<b>Frs.</b>
Entradas da furniziun e prestaziun	272'390.00		254'220.00
Ulteriuras entradas	9'503.40		8'978.52
<b>Gudogn brut</b>	<b>281'893.40</b>		<b>263'198.52</b>
<b>Expensas da personal</b>	<b>- 24'094.95</b>	<b>-</b>	<b>25'426.10</b>
Manteniment, reparatura e remplazzament	- 24'319.40	-	26'188.93
Deposit el fondo da renovaziun	- 36'000.00	-	36'000.00
Cuosts d'administraziun	- 22'301.80	-	21'304.20
Ulteriuras expensas da menaschi	- 4'447.15	-	1'898.57
Assicuranza da caussas e taxas	- 7'288.45	-	7'099.55
Cuosts accessoris dils affittaders	- 61'792.46	-	61'035.08
Contribuziuns cuosts accessoris dils affittaders	61'792.46		61'035.08
<b>Ulteriuras expensas da menaschi</b>	<b>- 94'356.80</b>	<b>-</b>	<b>92'491.25</b>
<b>Resultat da gestiun avon deducziuns, tscheins e taglias</b>	<b>163'441.65</b>		<b>145'281.17</b>
Deducziuns	- 206'000.00	-	206'000.00
<b>Resultat da gestiun avon tscheins e taglias</b>	<b>- 42'558.35</b>	<b>-</b>	<b>60'718.83</b>
Expensas da finanzas	- 37'987.20	-	38'807.35
Entradas da finanzas	32'075.60		1'622.92
<b>Resultat da gestiun avon taglias</b>	<b>- 48'469.95</b>	<b>-</b>	<b>97'903.26</b>
Contribuziun da sperdita dalla vischnaunca	57'879.95		107'313.26
Ulteriuras expensas jastras	0.00		0.00
Ulteriuras entradas jastras	0.00		0.00
Entradas extraordinarias	0.00		0.00
Expensas extraordinarias	0.00		0.00
<b>Gudogn digl onn avon taglias</b>	<b>9'410.00</b>		<b>9'410.00</b>
Taglia da schischom	- 9'410.00	-	9'410.00
<b>Gudogn digl onn</b>	<b>0.00</b>		<b>0.00</b>

## ANNEXA TIEL QUEN ANNUAL 2025

### 1. Indicaziuns davart ils principis applicai el quen annual

Il quen annual present ei vegnius realisau tenor las prescripziuns dalla lescha svizra, cunzun tenor ils artechels davart la contabilitad commerciala e la presentaziun dil quen tenor il dretg d'obligaziuns (art. 957 tochen 962).

La presentaziun dil quen pretenda dil cussegl d'administraziun valetaziuns e giudicats che san influenzer las valurs da facultad, las obligaziuns declaradas e las obligaziuns eventualas il mument dalla bilanzaziun sco era expensas ed entradas dalla perioda da rapport. Il cussegl d'administraziun decida mintgamai tenor agen beinmanegiar co duvra il spazi d'agir legal da valetar e bilanzar. El rom dil principi da precauziun san vegnir fatgas amortisaziuns, rectificaziuns dalla valur e reservas egl interess dalla fundaziun che surpassan la dimensiun necessaria tenor criteris dall'economia da menaschi.

	2025	cumparegliaziun 2024
	CHF	CHF
<b>1. Survesta dils mieds liquids</b>		
<b>Contos bancars:</b>		
Contocurrent	257'881.22	402'696.72
Fondo da renovaziun ordinari	208'046.21	171'870.89
Fondo da renovaziun dalla garanzia dalla vischnaunca	144'811.02	435'446.98
	<u>610'738.45</u>	<u>1'010'014.59</u>
<b>2. Sligiazion netta dallas reservas tgeuas</b>		
Sligiazion netta dallas reservas tgeuas impurtontas	<u>0.00</u>	<u>0.00</u>
<b>3. Obligaziuns da leasing buca bilanzadas</b>		
Obligaziuns da leasing buca bilanzadas cun temps restont > 1 onn	<u>0.00</u>	<u>0.00</u>
<b>4. Summa totala per la segirtad dallas obligaziuns atgnas dallas activas applicadas</b>		
Valeta da bilanza dil schischom engreviau	8'090'000.00	8'270'000.00
Valeta nominala dalla hipoteca	0.00	0.00
Summa dil deivet hipotecar	6'100'000.00	6'380'000.00
Il deivet hipotecar ei segiraus cun ina garanzia solidarica dalla vischnaunca Tujetsch.		
<b>5. Diember da conluvrers</b>		
Diember da piazzas cumpleinas ella media digl onn	<u>0.10</u>	<u>0.10</u>

### 6. Eveniments essenzials suenter il di da bilanza

Ei dat negins eveniments suenter il rendaquen dils 31-12 che fissan da menziunar. Suenter il di da bilanza e tochen alla deliberaziun dil quen annual entras il cussegl d'administraziun ein succedi negins eveniments essenzials che savessen influenzer il quen annual resp. che stuessen vegnir menziunai en quei liug.

**QUEN DA LIQUIDITAD**

	<b>2025</b>		<b>cumparegliaziun 2024</b>
	<b>Frs.</b>		<b>Frs.</b>
<b><u>SPARTA DALLA SVIULTA</u></b>			
Resultat digl onn tenor quen annual	0.00		0.00
+ Deducziuns	206'000.00		206'000.00
<b>Cash flow dalla fatschenta</b>	<b>206'000.00</b>		<b>206'000.00</b>

**SPARTA D'INVESTIZIUNS**

Augment da pretensiuns ord furniziuns e prestaziuns	0.00		0.00
Sminuaziun ulteriuras pretensiuns	52'629.46	-	7'773.27
Augment reservas e prestaziuns buca facturadas	0.00		0.00
Sminuaziun limitaziun activa dil quen	3'198.50	-	15.15
Investiziuns vaglias	0.00		0.00
Investiziuns immobilias	0.00		0.00
Investiziuns installaziuns	0.00		0.00
Investiziuns mobilias	0.00		0.00
Investiziuns maschinas	0.00		0.00
<b>Investiziuns nettas</b>	<b>55'827.96</b>	<b>-</b>	<b>7'788.42</b>
<b>Gudogn da capital</b>	<b>261'827.96</b>		<b>198'211.58</b>

**SPARTA DA FINANZIAZIUN**

Sminuaziun deivets ord furniziuns e prestaziuns	15'955.60	-	5'761.05
Sminuaziun ulteriuras pretensiuns a cuort termin	6'192.00	-	17'420.55
Augment limitaziun passiva dil quen	-	9'410.00	9'410.00
Sminuaziun pretensiuns da banca	-	280'000.00	-
Augment pretensiuns da tiarzs	0.00		0.00
Augment fondo da renovaziun (incl. tscheins da banca)	36'175.32		36'549.62
Augment fondo d'accumpignament	0.00		0.00
Augment fondo garanzia da deficit	0.00		0.00
<b>Finanziaziun netta</b>	<b>-</b>	<b>231'087.08</b>	<b>-</b>
<b>Alzament mieds liquids 2025</b>	<b>30'740.88</b>		<b>140'989.60</b>

**MUSSAMENT DA LIQUIDITAD**

Mieds liquids per 01.01.2025	1'010'014.59		869'024.99
Mieds liquids per 31.12.2025	1'040'755.47		1'010'014.59
<b>Alzament mieds liquids 2025</b>	<b>30'740.88</b>		<b>140'989.60</b>

## PROPOSTA SUR L'UTILISAZIUN DALLAS RESERVAS

UTILISAZIUN DALLAS RESERVAS VOLUNTARIAS	2025	cumperegliaziun
	CHF	2024 CHF
Gudogn/sperdita digl onn precedent	- 53'887.97	- 53'887.97
Attribuziun allas reservas legalas	0.00	0.00
Dividendas	0.00	0.00
Sperdita digl onn	0.00	0.00
	<b>- 53'887.97</b>	<b>- 53'887.97</b>

## UTILISAZIUN DALLAS RESERVAS VOLUNTARIAS

Il cussegl d'administraziun ha concludiu dad utilisar las reservas sco suonda

Attribuziun allas reservas legalas	0.00	0.00
Dividendas	0.00	0.00
Transport sil quen niev	- 53'887.97	- 53'887.97
	<b>- 53'887.97</b>	<b>- 53'887.97</b>

Rapport digl organ da revisiun  
sur dalla revisiun restrenschida  
per mauns dalla radunonza generala  
dalla Residenza Dulezi SA  
7188 Sedrun

Sco organ da revisiun havein nus controllau il quen annual (bilanza, quen da gudogn e sperdita ed annexa) dalla Residenza Dulezi SA pigl onn da gestiun ch'ei ius a fin cun ils 31 da december 2025.

Il cussegl d'administraziun ei responsabels per il quen annual, ferton che nus havein il pensum da controllar el. Nus confirmein d'ademplier las pretensiuns per l'admissiun da professiun e d'independenza conform alla lescha.

Nossa controlla ei succedida tenor ils standards svizzers per ina revisiun restrenschida. Tenor quels ha la controlla dad esser planisada ed exequida aschia, che sbagls essenzials el quen annual vegnan tschaffai cun ina certa segirtad. Ina revisiun restrenschida cumpeglia principalmein interrogaziuns e controllas analiticas sco era controllas da detagls adequatas allas circumstanzas dil menaschi che vegn controllaus sin fundament dils acts avon maun. Cuntercomi ein controllas dils process da menaschi e dil sistem intern da controllas sco era interrogaziuns ed autras controllas per scuvierer accziuns da delicts ni auters surpassaments da leschas buca part dalla revisiun.

Sin fundament da nossa revisiun essan nus buca dai sin fatgs, ord ils quals nus stuessen trer la consideraziun, ch'il quen annual corrispundes buca alla lescha ed als statuts.

Sedrun, ils 29 d'avrel 2026

**conversa.gr fiduziaria sa**

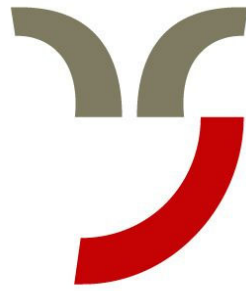


André Schmid  
Revisur cun admissiun federala  
Revisur responsabel



Beat Hosang  
Revisur cun admissiun federala

Aschunta quen annual 2025



**Disentis Sedrun**

**JAHRESRECHNUNG 2025**  
**Sedrun Disentis Tourismus SA**

Bilanz  
Erfolgsrechnung  
Mittelflussrechnung  
Anhang  
Antrag Gewinnverwendung

Disentis/Mustér, den 15. April 2026



Disentis Sedrun

## BILANZ PER 31.12.2025

		<u>31.12.2025</u>	<u>31.12.2024</u>
<b>AKTIVEN</b>		<b>788'050.89</b>	<b>760'019.92</b>
<b>Umlaufvermögen</b>		<b>788'047.89</b>	<b>760'016.92</b>
	<b>Flüssige Mittel</b>	<b>384'656.10</b>	<b>427'892.53</b>
1000	Kassa Disentis	768.70	996.60
1001	Kassa Sedrun	635.20	2'976.65
1002	Tresor	217.80	612.57
1003	Kassastock ASS	825.00	825.00
1020	RB Cadi 70261.18	138'849.53	179'122.37
1023	RB Cadi / Gästekarten	175'494.30	175'542.30
1026	RB Cadi / Anteilschein	200.00	200.00
1030	RB Cadi / TOMAS	67'665.57	67'617.04
	<b>Forderungen aus Lieferungen und Leistungen</b>	<b>355'181.11</b>	<b>235'299.71</b>
1100	Debitoren	311'001.50	197'484.41
1150	Debitor TOMAS	49'434.11	39'028.40
1120	Debitoren Infobüchlein	12'201.00	9'825.00
1140	Forderungen Kreditkarte	1'144.50	1'261.90
1105	Delkredere	-18'600.00	-12'300.00
	<b>Andere Forderungen</b>	<b>7.93</b>	<b>1'714.38</b>
1180	Forderungen gegenüber Sozialversicherungen	0.00	1'698.05
1190	Forderungen gegenüber Verrechnungssteuer	7.93	16.33
	<b>Vorräte</b>	<b>11'800.00</b>	<b>13'200.00</b>
1200	Büromaterial	0.00	0.00
1210	Verkaufsmaterial	11'800.00	13'200.00
1300	<b>Aktive Rechnungsabgrenzung</b>	<b>36'402.75</b>	<b>81'910.30</b>
<b>Anlagevermögen</b>		<b>3.00</b>	<b>3.00</b>
	<b>Sachanlagen</b>	<b>3.00</b>	<b>3.00</b>
1410	Mobiliar	1.00	1.00
1420	Maschinen	1.00	1.00
1400	EDV	1.00	1.00



Disentis Sedrun

## BILANZ PER 31.12.2025

		<u>31.12.2025</u>	<u>31.12.2024</u>
<b>PASSIVEN</b>		<b>788'050.89</b>	<b>760'019.92</b>
<b>Fremdkapital</b>		<b>664'554.45</b>	<b>670'922.65</b>
	<b>Kurzfristiges Fremdkapital</b>	<b>408'210.45</b>	<b>444'074.65</b>
2000	Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	302'571.55	412'311.35
2010	Verbindlichkeiten gegenüber MWST	8'638.90	6'463.30
2300	Passive Rechnungsabgrenzung	97'000.00	25'300.00
	<b>Langfristiges Fremdkapital</b>	<b>256'344.00</b>	<b>226'848.00</b>
2610	Rückstellung Gästegutscheine	21'344.00	21'848.00
2620	Rückstellung Projekte	235'000.00	205'000.00
<b>Eigenkapital</b>		<b>123'496.44</b>	<b>89'097.27</b>
2800	Aktienkapital	100'000.00	100'000.00
2810	Gesetzliche Reserven	3'600.00	3'600.00
2900	Gewinnvortrag	-14'502.73	72'058.64
	<b>Jahreserfolg</b>	<b>34'399.17</b>	<b>-86'561.37</b>

**ERFOLGSRECHNUNG 01.01.2025 - 31.12.2025**

	ER 2025	Budget 2025	Abweichung	ER 2024	Abweichung
<b>TOTAL ERTRAG</b>	<b>2'471'675.97</b>	<b>2'467'000.00</b>	<b>4'675.97</b>	<b>2'309'747.12</b>	<b>161'928.85</b>
<b>Total Gästetaxen und Tourismustaxen</b>	<b>2'112'055.20</b>	<b>2'120'000.00</b>	<b>-7'944.80</b>	<b>2'000'000.00</b>	<b>112'055.20</b>
3000 Gästetaxen Sedrun	765'862.90	770'000.00	-4'137.10	714'193.10	51'669.80
3010 Gästetaxen Disentis	722'930.55	770'000.00	-47'069.45	693'282.40	29'648.15
3020 Tourismustaxen Sedrun	289'010.10	290'000.00	-989.90	285'806.90	3'203.20
3030 Tourismustaxen Disentis	334'251.65	290'000.00	44'251.65	306'717.60	27'534.05
<b>Total Kommissionen und Reservationen</b>	<b>49'769.97</b>	<b>35'000.00</b>	<b>14'769.97</b>	<b>40'927.42</b>	<b>8'842.55</b>
3100 Kommissionen aus TOMAS	54'014.97	40'000.00	14'014.97	43'467.06	10'547.91
3101 Nutzungsgebühren TOMAS	3'347.10	3'000.00	347.10	3'552.00	-204.90
3130 Kreditkartenkommissionen TOMAS	-4'729.05	-6'000.00	1'270.95	-4'380.64	-348.41
3140 Kulanzfälle SDT/DIRES	-2'863.05	-2'000.00	-863.05	-1'711.00	-1'152.05
<b>Total Verkauf Gästekarten</b>	<b>253'902.50</b>	<b>250'000.00</b>	<b>3'902.50</b>	<b>222'428.63</b>	<b>31'473.87</b>
3700 Einnahmen aus Verkauf Gästekarten	253'902.50	250'000.00	3'902.50	222'428.63	31'473.87
<b>Total Diverses</b>	<b>55'948.30</b>	<b>62'000.00</b>	<b>-6'051.70</b>	<b>46'391.07</b>	<b>9'557.23</b>
3400 Einnahmen aus Verkaufsartikel	11'670.70	12'000.00	-329.30	8'948.40	2'722.30
3500 Inserate Infobüchlein	21'872.80	25'000.00	-3'127.20	24'806.20	-2'933.40
3600 Einnahmen Provisionen	168.00	0.00	168.00	100.50	67.50
3610 Einnahmen FEWO Klassifikation	0.00	0.00	0.00	199.80	-199.80
3800 Diverses	6'973.15	5'000.00	1'973.15	12'336.17	-5'363.02
3810 Drittleistungen von Personal / ASSS	15'263.65	20'000.00	-4'736.35	0.00	15'263.65
<b>TOTAL AUFWAND</b>	<b>-2'437'276.80</b>	<b>-2'476'710.00</b>	<b>-39'433.20</b>	<b>-2'396'308.49</b>	<b>40'968.31</b>
<b>Total Betriebsaufwand</b>	<b>-679'725.80</b>	<b>-674'710.00</b>	<b>-26'126.50</b>	<b>-712'888.16</b>	<b>-33'162.36</b>
<b>Personalkosten</b>	<b>-449'649.70</b>	<b>-483'500.00</b>	<b>-33'850.30</b>	<b>-438'019.20</b>	<b>11'630.50</b>
5000 Löhne und Gehälter	-377'261.90	-420'000.00	-42'738.10	-382'774.90	-5'513.00
5010 Versicherungsleistungen	0.00	0.00	0.00	8'311.70	8'311.70
5030 Drittpersonal	-1'500.00	0.00	1'500.00	0.00	1'500.00
5700 AHV/IV/EO/FAK-Beiträge	-32'639.90	-30'000.00	2'639.90	-29'900.10	2'739.80
5710 Pensionskasse	-11'951.65	-10'000.00	1'951.65	-13'093.75	-1'142.10
5720 Unfallversicherung	-247.90	-500.00	-252.10	-252.80	-4.90
5730 Krankentaggeldversicherung	-1'945.80	-3'000.00	-1'054.20	-551.95	1'393.85
5900 Spesen	-7'905.05	-8'000.00	-94.95	-5'910.60	1'994.45
5910 Weiterbildungen und Veranstaltungen	-2'761.33	-5'000.00	-2'238.67	-1'899.70	861.63
5920 Übrige Personalkosten	-6'693.42	-7'000.00	-306.58	-11'947.10	-5'253.68
5930 Ausbildung Lernende	-6'742.75	0.00	6'742.75	0.00	6'742.75
<b>Bürolokalitäten und Bürokosten</b>	<b>-93'870.05</b>	<b>-106'400.00</b>	<b>-12'529.95</b>	<b>-100'017.33</b>	<b>-6'147.28</b>
6000 Miete Büro Sedrun	-24'000.00	-24'000.00	0.00	-24'000.00	0.00
6002 Miete Büro Disentis	-9'836.80	-15'000.00	-5'163.20	-9'903.80	-67.00
6010 Strom, Heizung, Diverses	-5'598.30	-7'500.00	-1'901.70	-5'510.50	87.80
6100 Telefon, Fax	-4'806.39	-4'000.00	806.39	-4'902.00	-95.61
6110 Porti	-167.30	-1'500.00	-1'332.70	-768.10	-600.80
6120 Büromaterial	-2'491.95	-3'000.00	-508.05	-509.00	1'982.95
6140 Leasing, Fotokopien	-11'145.35	-15'000.00	-3'854.65	-14'772.73	-3'627.38
6150 Buchhaltung	-19'874.60	-20'000.00	-125.40	-19'890.20	-15.60
6155 Beratungen	0.00	-3'000.00	-3'000.00	0.00	0.00
6160 Revision der Jahresrechnung	-2'428.50	-3'400.00	-971.50	-3'322.25	-893.75
6170 Diverses	-6'520.86	-3'000.00	3'520.86	-9'438.75	-2'917.89
6171 Infocenter Alpsu	-7'000.00	-7'000.00	0.00	-7'000.00	0.00

**ERFOLGSRECHNUNG 01.01.2025 - 31.12.2025**

	ER 2025	Budget 2025	Abweichung	ER 2024	Abweichung
<b>EDV-Anlage</b>	<b>-82'104.83</b>	<b>-75'000.00</b>	<b>7'104.83</b>	<b>-127'907.78</b>	<b>-45'802.95</b>
6200 Support und Kosten TOMAS	-29'334.90	-40'000.00	-10'665.10	-32'472.40	-3'137.50
6210 Support und Kosten EDV	-2'428.95	-12'000.00	-9'571.05	-65'888.57	-63'459.62
6220 Anschaffungen EDV	-1'448.15	-7'000.00	-5'551.85	-4'630.10	-3'181.95
6230 Lizenzkosten EDV	-48'892.83	-16'000.00	32'892.83	-24'916.71	23'976.12
<b>Diverses</b>	<b>-53'219.22</b>	<b>-6'300.00</b>	<b>46'919.22</b>	<b>-45'761.97</b>	<b>7'457.25</b>
6300 Einkauf Verkaufsartikel	-10'206.37	-12'000.00	-1'793.63	-2'624.07	7'582.30
6310 Verbandbeiträge	-19'039.00	-20'000.00	-961.00	-17'289.00	1'750.00
6320 Sachversicherung	-3'946.05	-7'000.00	-3'053.95	-6'543.20	-2'597.15
6330 Honorare Verwaltungsrat	-10'899.00	-13'000.00	-2'101.00	-11'678.25	-779.25
6340 Jahresrapport und Generalversammlung	-615.80	-1'500.00	-884.20	-652.30	-36.50
6350 Ferienwohnungs-Klassifikation	0.00	-800.00	-800.00	-565.15	-565.15
6360 Gästegutscheine	-2'213.00	-2'000.00	213.00	90.00	2'303.00
6380 Delkredereanpassung	-6'300.00	0.00	6'300.00	-6'500.00	-200.00
6390 Debitorenverluste	0.00	50'000.00	50'000.00	0.00	0.00
<b>Abschreibungen</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
6500 Abschreibungen	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
<b>Bankzinsen, PC- und Bankspesen</b>	<b>-882.00</b>	<b>-3'510.00</b>	<b>-2'628.00</b>	<b>-1'181.88</b>	<b>-299.88</b>
6400 Zinserträge	12.00	10.00	-2.00	12.00	0.00
6420 Bankzinsen und Spesen	-334.59	-520.00	-185.41	-524.60	-190.01
6430 Kommission Kreditkarte	-559.41	-3'000.00	-2'440.59	-669.28	-109.87
<b>LV Rhätische Bahn</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
7210 Leistungsvereinbarung Rhätische Bahn	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
<b>Total Marketing</b>	<b>-593'077.75</b>	<b>-600'000.00</b>	<b>-6'922.25</b>	<b>-598'614.69</b>	<b>-5'536.94</b>
8010 Marketing ASD Marketing AG	-593'077.75	-600'000.00	-6'922.25	-598'614.69	-5'536.94
<b>Total Gästekarte</b>	<b>-772'857.70</b>	<b>-804'000.00</b>	<b>-31'142.30</b>	<b>-762'781.65</b>	<b>10'076.05</b>
8300 Gästekarte	-768'717.10	-779'000.00	-10'282.90	-725'410.25	43'306.85
8310 Distribution Gästekarte	-4'140.60	-25'000.00	-20'859.40	-37'371.40	-33'230.80
<b>Total Produktmanagement</b>	<b>-317'610.00</b>	<b>-320'000.00</b>	<b>-2'390.00</b>	<b>-220'540.04</b>	<b>97'069.96</b>
8101 Druckerzeugnisse	-37'632.45	-30'000.00	7'632.45	-32'036.00	5'596.45
8200 Veranstaltungen	-99'278.50	-160'000.00	-60'721.50	-119'200.00	-19'921.50
8210 Sponsoring	-8'389.10	0.00	8'389.10	0.00	8'389.10
8220 Eigene Veranstaltungen und diverse Projekte	-106'250.15	0.00	106'250.15	-36'075.99	70'174.16
8221 Einnahmen Eigene Veranstaltungen	20'156.90	0.00	-20'156.90	0.00	-20'156.90
8211 Bialas vacanzas Sommer	-24'260.75	-40'000.00	-15'739.25	-4'960.00	19'300.75
8212 Bialas vacanzas Winter	0.00	-20'000.00	-20'000.00	0.00	0.00
8400 Produktmanagement Partnerschaften	-27'880.40	-30'000.00	-2'119.60	-28'268.05	-387.65
8500 Diverse Projekte	-4'075.55	-40'000.00	-35'924.45	0.00	4'075.55
8510 Rückstellung neue Projekte	-30'000.00	0.00	30'000.00	0.00	30'000.00

**ERFOLGSRECHNUNG 01.01.2025 - 31.12.2025**

	<b>ER 2025</b>	<b>Budget 2025</b>	<b>Abweichung</b>	<b>ER 2024</b>	<b>Abweichung</b>
<b>Total ausserordentlicher Erfolg</b>	<b>-74'005.55</b>	<b>-78'000.00</b>	<b>-3'994.45</b>	<b>-101'483.95</b>	<b>-27'478.40</b>
8900 Ausserordentlicher Erfolg	-74'005.55	-78'000.00	-3'994.45	-221'483.95	-147'478.40
8900 Auflösung von Rückstellungen	0.00	0.00	0.00	120'000.00	120'000.00
<b>TOTAL ERTRAG</b>	<b>2'471'675.97</b>	<b>2'467'000.00</b>	<b>4'675.97</b>	<b>2'309'747.12</b>	<b>161'928.85</b>
<b>TOTAL AUFWAND</b>	<b>-2'437'276.80</b>	<b>-2'476'710.00</b>	<b>39'433.20</b>	<b>-2'396'308.49</b>	<b>40'968.31</b>
<b>JAHRESERFOLG</b>	<b>34'399.17</b>	<b>-9'710.00</b>	<b>44'109.17</b>	<b>-86'561.37</b>	<b>202'897.16</b>



Disentis Sedrun

## MITTELFLUSSRECHNUNG 2025

	2025	2024
<b><u>Innenfinanzierung</u></b>	<b>-43'236.43</b>	<b>-121'683.94</b>
<b>Mittel aus betrieblicher Tätigkeit (Cash Flow)</b>	<b>34'399.17</b>	<b>-86'561.37</b>
Jahresergebnis gem. Jahresrechnung	34'399.17	-86'561.37
+ Abschreibungen	0.00	0.00
<b>Veränderung des Umlaufvermögens</b>	<b>-71'267.40</b>	<b>-141'361.02</b>
Veränderung Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	-119'881.40	-123'973.32
Veränderung andere Forderungen	1'706.45	13'655.95
Veränderung Vorräte	1'400.00	-7'300.00
Veränderung aktive Rechnungsabgrenzung	45'507.55	-23'743.65
<b>Veränderung der kurzfristigen Verbindlichkeiten</b>	<b>-6'368.20</b>	<b>106'238.45</b>
Veränderung Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	-109'739.80	210'780.75
Veränderung Verbindlichkeiten geg. MWST	2'175.60	-4'237.30
Veränderung passive Rechnungsabgrenzung	71'700.00	20'300.00
Veränderung Rückstellungen Gästegutscheine	-504.00	-605.00
Veränderung Rückstellungen neue Projekte	30'000.00	-120'000.00
<b><u>Investitionen und Desinvestitionen</u></b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Investitionen Anlagevermögen</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
Investitionen Mobiliar	0.00	0.00
Investitionen EDV-Anlage	0.00	0.00
Investitionen Maschinen	0.00	0.00
<b>Desinvestitionen Anlagevermögen</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Mittelveränderung nach Investitionen</b>	<b>-43'236.43</b>	<b>-121'683.94</b>
<b><u>Finanzierungsbereich</u></b>	<b>0.00</b>	<b>50'000.00</b>
<b>Veränderungen aus Finanzierungstätigkeiten</b>	<b>0.00</b>	<b>50'000.00</b>
Einzahlung nicht liberiertes Aktienkapital	0.00	50'000.00
<b>Veränderung flüssige Mittel</b>	<b>-43'236.43</b>	<b>-71'683.94</b>
Flüssige Mittel per 01.01.	427'892.53	499'576.47
Flüssige Mittel per 31.12.	384'656.10	427'892.53
<b>Veränderung flüssige Mittel</b>	<b>-43'236.43</b>	<b>-71'683.94</b>



## Anhang zur Jahresrechnung 2025

### 1. Angaben über die in der Jahresrechnung angewandten Grundsätze

Die vorliegende Jahresrechnung wurde gemäss den Vorschriften des Schweizer Gesetzes, insbesondere der Artikel über die kaufmännische Buchführung und Rechnungslegung des Obligationenrechts (Art. 957 bis 962) erstellt.

Die Rechnungslegung erfordert vom Verwaltungsrat Schätzungen und Beurteilungen, welche die Höhe der ausgewiesenen Vermögenswerte und Verbindlichkeiten sowie Eventualverbindlichkeiten im Zeitpunkt der Bilanzierung, aber auch Aufwendungen und Erträge der Berichtsperiode beeinflussen könnten. Der Verwaltungsrat entscheidet dabei jeweils im eigenen Ermessen über die Ausnutzung der bestehenden gesetzlichen Bewertungs- und Bilanzierungsspielräume. Zum Wohle der Gesellschaft können dabei im Rahmen des Vorsichtsprinzips Abschreibungen, Wertberichtigungen und Rückstellungen über das betriebswirtschaftlich benötigte Ausmass hinaus gebildet werden.

### 2. Angabe, Aufschlüsselungen und Erläuterungen zu Positionen der Bilanz und der Erfolgsrechnung

Durch die klare Betitelung der diversen Positionen sind diese selbsterklärend.

### 3. Erläuterungen zu ausserordentlichen, einmaligen oder periodenfremden Positionen

Im Jahr 2024 wurden rund CHF 220'000 an die Andermatt-Sedrun Sport AG geleistet für Leistungen im Zusammenhang mit der Zugverbindung Sedrun - Andermatt. Hierbei handelt es sich um periodenfremde Aufwände. Der Anteil von CHF 74'005.- betrifft die Periode vom 01.01.2025 bis 30.04.2025

### 4. Gesetzlich vorgeschriebene und weitere Angaben

#### 4.1 Beteiligungen

Keine wesentlichen Beteiligungen in der Jahresrechnung.

#### 4.2 Forderungen und Verbindlichkeiten gegenüber nahestehenden Parteien

Keine Verbindlichkeiten gegenüber Aktionäre oder nahestehenden Personen

#### 4.3 Anzahl Mitarbeiter

	31.12.2025	31.12.2024
Anzahl Vollzeitstellen im Jahresdurchschnitt	< 10	< 10

#### 4.4 Sonstige Angaben

	31.12.2025	31.12.2024
Nicht bilanzierte Leasing Verbindlichkeiten (mit Restlaufzeit > Jahr)	8'133.90	2'064.00
Verbindlichkeiten gegenüber Vorsorgeeinrichtungen	1'968.00	45.00

### 5. Wesentliche Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Nach dem Bilanzstichtag und bis zur Verabschiedung der Jahresrechnung durch den Verwaltungsrat am 15. April 2026 sind keine wesentlichen Ereignisse eingetreten, welche die Aussagefähigkeit der Jahresrechnung 2025 beeinträchtigen könnten bzw. an dieser Stelle offengelegt werden müssten.



Disentis Sedrun

## Antrag über die Gewinnverwendung

Bezeichnung	2025	2024
Gewinnvortrag Anfangs Geschäftsjahr	-14'502.73	72'058.64
Jahreserfolg	<u>34'399.17</u>	<u>-86'561.37</u>
<b>Zwischentotal</b>	<b>19'896.44</b>	<b>-14'502.73</b>
Zuweisung an die Reserven aus Jahresrechnung	-1'700.00	0.00
Dividendenzahlung	<u>0.00</u>	<u>0.00</u>
<b>Vortrag auf neue Rechnung</b>	<b>18'196.44</b>	<b>-14'502.73</b>

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision  
an die Generalversammlung der  
**Sedrun Disentis Tourismus SA, Disentis/Mustér**

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang) der Sedrun Disentis Tourismus SA für das am 31. Dezember 2025 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft.

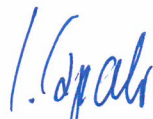
Für die Jahresrechnung ist der Verwaltungsrat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Demnach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der beim geprüften Unternehmen vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

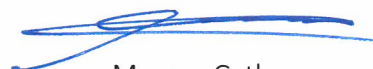
Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung sowie der Antrag über die Verwendung des Bilanzgewinns nicht dem schweizerischen Gesetz und den Statuten entsprechen.

Ilanz, 16. April 2026

ADDISSA AG



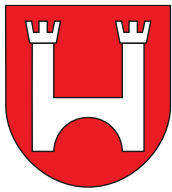
Ladina Capeder  
Revisionsexpertin  
Leitende Revisorin



Marcus Cathomas  
Revisionsexperte

Beilagen

- Jahresrechnung 2025 (Bilanz, Erfolgsrechnung, Anhang sowie Antrag über die Verwendung des Bilanzgewinns)



Vischnaunca  
**Tujetsch**

# **Approbaziun dil rendaquen 2025 dall'Energia Alpina**

## **Messadi**

dalla suprastanza communal per la radunonza da vischnaunca  
dils 20 da matg 2026

Stimada convischina e preziau convischin

Per la tractaziun dalla fatschenta haveis Vus retschert separadamein il rapport annual cul rendaquen 2025 dall'energia alpina en Vossas casadas. Nus supplichein Vus da prender enconuschientscha da tal.

## Proposta

La suprastonza communal propona alla radunonza da vischnaunca:

- a) d'approbar il quen e rapport annual 2025 dall'energia alpina cun prender per enconuschientscha dil rapport digl organ da revisiun;
- b) d'approbar l'utilisaziun dil gudogn dall'energia alpina ella summa da frs. 1'688'137.00 che preveda:
  - ina conderschida alla Vischnaunca Tujetsch da frs. 700'000.00;
  - in'attribuziun allas reservas legalas da frs. 30'000.00;
  - ed in transport sil niev quen dall'energia alpina da frs. 958'137.00 transferir sil niev quen (nova reserva suenter sura attribuziuns frs. 3'325'880.00)
- c) da dar scarica al cussegl d'administraziun dall'energia alpina

### Suprastonza communal Tujetsch



President communal  
Martin Cavegn



Vicepresident communal  
Daniel Schmid